上午十一時半出版

工商晚報午刊

中華民國僑委會登記証台教新字第壹弍壹號

THE KUNG SHEUNG EVENING NEWS
43, Des Voeux Road, Central
HONG KONG
Cable Address 2078
P. O. Box 63

督印及承印：工商日報有限公司
社址：香港德輔道中四十三號

電話：編輯部 二弍二弍 / 經理部 六四弍五二六 / 廣告部 七二一四〇十 / 營業部 八九六九七二 / 九六〇五五號

零售每份壹毫大張壹份

看過午版 再閱晚刊 保証滿意
午晚兩版 新聞副刊 全部不同

美駐日海軍機隊 將抵台參加演習

駐星洲美艦亦開返準備參加

【日本岩國廿七日美聯社電】駐岩國及厚木之美國陸戰隊飛機，將于本週參加中美聯合演習。美海軍發表一項宣佈謂：該演習將于九月第一週在台南舉行。該文件謂台灣海軍陸戰隊之活動，乃屬數月前經已擬定之例行訓練行動，藉使中美兩國部隊在行動及計劃方面能夠熟練。

【新加坡廿六日合衆國際社電】七艘美海軍船艦，本日載有海軍陸戰隊一六〇〇人由此間啓碇開往沖繩島。消息靈通方面人士謂：該等美艦，大概將參加美國第七艦隊與中華民國海軍下月初在台灣南部舉行之聯合軍事演習。美國流動修理船「加達蒙」號在午夜後不久駛出港口，其他六艘船隻，亦於黎明後不久開駛，其中包括載運海軍陸戰隊之兩艘攻擊運輸艦。該等船艦係在華盛頓海軍部宣佈該等船艦及海軍陸戰隊將於日間啓碇前往「不詳目的地」之後啓碇者。美海軍陸戰隊方面人士謂：預料該等海軍陸戰隊，將在九月第一個星期參加中華民國海軍與第七艦隊在台灣南部舉行之軍事演習。渠否認該等部隊之行動，係與台灣海峽危機有任何關係。

【華盛頓廿六日合衆國際社電】據悉：今日美軍事人員考慮調派空軍加強台灣之守衛力。權威人士強調迄今未有調派增援部隊之行動，美太平洋指揮部亦未有此種要求。但彼等謂：軍事人員現正攷慮派遣一混合之空軍打擊部隊，以應付中共繼續威脅國軍之金馬。同時，此等發展引起下列之情況：㊀參議員多人，爭論總統根據一九五五年國會通過之台灣議案，是否有權保衛此等島嶼；參院民主黨副領袖曼斯菲爾及民主黨參議員韓格拉斯，謂總統有權。另一民主黨參議員摩斯不同意。㊁美官員謂：共黨威脅台灣海峽，可能係一種試驗之設計，以求聯合國討論及使美國與其盟國之意見紛歧，特別是英日兩國。㊂美第七艦隊之八艘軍艦載一千六百名陸戰隊由星洲前往沖繩。星洲消息謂：此調動與共軍在金門附近之活動有關。混合空軍有噴射戰鬥機，轟炸機，空中運油機及運載主力軍之運輸機。彼等可在極短時間之通知下出動。在太平洋之美空軍約有十四隊，其中包括戰略空軍之轟炸大隊及戰鬥機隊。此台有F一〇〇超級軍刀機，其時速接近一千里，比蘇聯之米格一七更快。

同時台北省政府經已加速進行各項準備工作，俾將政府各機關由台北遷往鄉村地區，俾預防米格機之可能轟炸。該等消息謂，該方案將於九月中旬完成。各報均於社論歡迎美國務卿杜勒斯向共黨所提出不可進犯外圍島嶼之警告，但該等報紙均要求美國發表堅決的宣佈防衛金馬之意向。

中共轟擊金門四天 發砲已接近十萬

台軍方查究散佈共機投降消息

【台北廿六日美聯社電】共軍海岸砲兵，於星期二通宵第四天轟擊金門島，但中共噴射飛機及軍艦，均不闖入中華民國方面於星期一贏得海空軍勝利之地區。國防部發言人謂，中共炮兵於入夜前曾向金門發砲六千五百發，隨後並在午夜前，猛烈砲轟金門一小時又三十分鐘。最後一次砲擊，係集中金門機場，此係顯示共軍曾發現飛機多架由台北飛往該機場。共軍四天來之發砲總數，已接近十萬發。中華民國方面謂，在星期六大舉砲擊時共發砲四萬一千發，星期日三萬六千五百發，及星期一六千發。星期二未有提供海空軍活動之若何報告。中國政府人士謂數日較遲之F八六軍刀式噴射機，於星期一曾擊落共軍兩架米格式飛機，國軍並無任何損失。彼等在一次戰中並曾擊沉兩艘共軍魚雷艇，可能擊沉第三艘及擊傷五艘。米格機，係依照中共飛行員作戰，在韓戰所確定之一般範式，在一天失利後不出面。

說明：一群意大利與瑞士間之森普倫山羅地方，鄉人于八月廿日山泥傾瀉，摧毀彼等之房屋後踊來憑弔之情景。查該次山泥傾瀉，曾造成十五人喪命之慘劇。（美聯社）

在台北方面，中華民國官員，現查究關於八架米格機曾起義飛來降落在台北基地之假消息，係共黨特務人員虛構之可能性。該項消息由中國空軍及警察電台所播放，及在台北各報所刊載之消息，會引起騷動台北紛紛議論。在國防部正式否認該項消息之後數小時，台北人民稱各項勝利之假相。失望之心理所代替。漸被一種半信半疑及項意外心理，隨後逐項謠言。但據悉：官方人士刻正查究共黨特務人員可能製造謠言，俾引起混亂，影響士氣及不信任中國國軍過去及未來所獲勝利之真相。

短評

「法律援助」運動

此舉已為法律界人士贊成 這實在是社會上貧人福音

貧本非罪；但事實上，一個無辜的窮人，因為沒錢僱用律師，對於質詢審訊的情形，不大熟識，致常常會墮入深曉法律者之言語陷阱中，於是本來無罪者，乃反變為有罪。此種冤獄，或許不是常見，可是却不能說沒有。百人中有一人如此，亦乃莊嚴法庭之污點，亦乃社會上之不幸。各文明國家對於此項法律上的缺陷病態，曾極力設法補救。如政府代嫌疑人僱請律師作辯等，即乃其一。誠如巴士庭大律師所云：「在英國法律上，任何人均應平等待遇。」香港本為英國旗下的一塊地方；乃從法律上而言，竟有其歧異點在。這是有心人所認為極欠公允者，香港目前之情形，被控刑事案者，除謀殺案可獲得政府免費代聘大律師代為辯護外，其餘刑案中甚至可判終身監禁者，政府亦概不代聘律師辯護。如被告人無力延聘律師，祇好在無人代辯之情形下受審，這當然是極端吃虧的，除非法官有精湛的眼光，能看透每一個人的心田，且有神聖的決斷能力，而一般陪審員，更清楚每一個被審者的真正事實不為一般律師之雪辯所搖動，那才或可沒有冤誣之事件發生，否則是很容易有錯誤的宣判。

查去年在本港高等法院刑庭中受審之被告人，有一百一十六名，而有律師代辯者，祇得二十四人，其餘九十二人，是否絕沒有冤枉在其間？想任何人都不敢作肯定語吧！沒有律師代辯之被控人，其所處的地位，當然極為不利，此凡稍明法律者皆知香港既被譽為遠東之民主櫥窗，且每年庫收贏餘數字又極巨，那麼，政府何不撥出一項的欵，使無力聘請律師之被告人，得在法庭，能藉深知法律之律師，得暢所欲言呢！

此次本港之大律師，對於「法律援助」運動，皆極端贊成。想當局必能體察社會之需要，而毅然接納「法律援助」的請求者。據悉，現本港之正按察司與律政司等，曾與大律師公會與律師公會各委員舉行多次會議，討論此項問題，或許在不久間，香港會像倫敦等一般，實施其「法律援助」的制度了！這真是香港窮人之福音啊。

韓馬紹抵貝魯特 進行商調處中東

【貝魯特廿六日美聯社電】聯合國秘書長韓馬紹，今晚抵達貝魯特。渠基于保密理由，拒絕對記者說話。在韓氏未抵達前不久，槍彈曾橫掃機場公路。據悉：兩個黎人被殺，六人受傷，另一個美軍豁命。

【安曼廿六日美聯社電】聯合國秘書長韓馬紹明晨抵達此間，處理中東之最敏感問題——約但王國問題，倘渠能解決此問題，則此事將為渠功業上最偉大之勝利。但此間無人揣測渠將能對此問題達成最後解決。某高級西方外交家稱：「現在之約但問題，實無從正解決方法。此乃英國人創造之一個人工王國，遲早必有瓦解之一天。」

【巴黎廿六日路透社電】聯合國秘書長韓馬紹，由紐約赴中東途中，今日在此間小停一小時。記者不獲准許訪問韓氏。

印尼外長不認為 台海峽將有大戰

【耶加達廿六日路透社電】印尼外長蘇班特里奧今日稱：渠不認為台灣海峽之大戰已迫在眉睫，除非受到外來煽動。蘇氏與中共大使會談後，發表上述意見。

太平洋美軍總司令費爾特海軍上將（中國）於八月廿五日偕同美駐日大使麥柯瑟（右圖）在日本首相官邸與日首相岸信介舉行一次高級會談。費爾特上將在會談中曾展露一笑，諸使到岸信介大笑不已。（泛亞社）

美專家提出警告 放射飛彈潛艇 可襲擊美城市

【華盛頓廿七日路透社電】一群海底戰爭專家，今日發出警告謂：一九六零年時，能放射飛彈之潛艇，將可襲擊美國城市。據海底戰爭委員會所發表之報告謂：「此種武器之大規模襲擊，可使吾人整個城市，社會為之癱瘓。」查該委會由一群專家所組成者，其責任係向國會原子能委員會軍事小組委員會提供意見。該委會提出五項將可應付來自海底之威脅之建議：㊀海軍應迅速生產能放射一千五百哩北極星飛彈潛艇之預算之一部份。㊁照現行計劃，此種潛艇之第一艘，直至一九六零年方能問世。㊂北極星潛艇計劃，應與海軍之預算分離，而被列為國家最優先之發展項目。㊃海軍之海底戰爭研究及發展預算，應增加一倍。㊄各大學，私人研究基金會及私人工業機構...在研究海底問題方面，應作較大利用。該報告書于結尾時引述海軍部長蓋斯之談話，謂：「海軍全體官員對于吾人所面對之來自海底之嚴重威脅，均洞悉之。」

中共對金馬行動 華府無緊張氣氛

【華盛頓廿六日路透社電】本日此間全無任何危機之氣氛，美國現靜觀中共在台灣海峽可能採取任何行動。中共砲擊中國國軍所據守之島嶼陣地，經已使美國軍事與外交官員十分緊張，雖則彼等對於情勢所遮蔽，但彼等均力持鎮靜及富有信心。現時并無法明瞭中共到底有何意圖，究竟使到華府驚惶不已及熱烈設計之若何徵象，美國逐漸相信中共砲轟金門，係旨在干涉中東危機上得到外交上而非軍事上之目的。雖則渠攻金馬之可能性，未被剔除，但一般均料度共黨正在引起新的緊張局勢，俾在中東危機之聯大開幕前夕（聯大定於下月在紐約召開）使到世界輿論保持動亂。一般認為中共經已確定，做得採取在直接向保護台灣之美國挑戰以外之軍事行動，以冀加入聯合國及顯示彼等之力量，要加以考慮。消息靈通外界人士本日謂：美國與英國及其他盟國之會談，就遠東局勢所舉行之會談，全無任何急切之性質。

【巴黎廿六日美聯社電】法國外交部發言人今日稱：法國並不認為中共對國軍所堅守之島嶼施行砲轟，乃屬嚴重事體。渠謂：「吾人不認為此舉將及危及世界和平」。渠指出共黨砲轟金馬，乃過去八年來時發時止之事件。

蔣夫人談共黨 西方强硬時 共黨即縮退

【紐約廿六日路透社電】蔣總統夫人今日在此間聲稱：西方對中共進犯金門之威脅，必須以堅決立場應付之。伊在前赴洛杉磯前在機場對記者稱：「當西方强硬時，共黨即縮手，否則彼等便得寸進尺。」查蔣夫人現赴洛杉磯對美國律師聯會發表演說。

昨傳有共機投降 我軍方指為誤傳

【台北廿六日電】國防部今日發表公報，正式否認廿六日中午誤傳有匪米格機來台灣投誠一事。軍事發言人柳鶴圖少將並實時間）降落。空軍部繹由廣播電台播告全國民衆，這件事是由于錯誤的報導而引起，並希望大家不要輕信沒有證實的消息，不但民衆如此，軍方也應如此。一項未經證實的消息，廿六日傳到台北，而且傳到全省。這項未經證實的消息，是由空軍廣播電台于上午十時左右傳出，據說八架共匪米格機，飛來投誠。國防部發表公報說：「廿六日午誤傳有匪米格機來台灣投誠一事，事實根據，僅因空軍廣播電台一時疏忽，既未確實查証消息來源，又未呈上級，擅自廣播，乃造成謠言的散佈。國防部參謀總長王叔銘上將，已下令正式否認此事，並追究責任。」

機群已投奔至台灣南部之謠言，相暗合。該等謠言引起國防部發言人柳鶴圖海軍少將予以緊急否認。渠謂：「此項消息，并非事實。」但三家報紙，均已出號外，某有地位人士謂：政府當局不肯正式發表此次消息，因深恐過早宣佈，可能影響一項有計劃之起義行動。該方面人士謂：在起義計劃完成以前，當局對此不會發表若何消息。此間人士，本日均紛紛議論米格機投奔自由中國之消息。台北人民均異常興奮，彼等均奔走相告，查詢該項消息。據悉：若干空軍軍官曾購買甚多爆仗，準備燃放慶祝。

【台北廿六日美聯社電】在強大美國第七艦隊紛紛佈防準備應付任何緊急事故之際，中共今日連續第四天轟炸金門島。美國駐菲第十三航空隊司令魯曼少將，今天前來台北訪問，俾與中美高級軍官會談防空問題。渠之抵達，係與盛傳八架中共米格一七式飛機經已起義及於星期一晨飛抵台灣之謠言在時間上互相暗合。該等謠言...

對於中共飛機起義歸之消息，均出號外。該等消息，引起台北人民歡快不已，彼等均紛紛燃放爆仗祝捷。不管官方如何否認，一般人民均相信此項消息係屬確實。此間人士，現付測政府當局係以下列理由故意否認此項消息：㊀保障起義航空人員家屬之安全。㊁避免中共企圖轟炸該等米格機所留駐機場之危險。

【台北廿六日美聯社電】台北本日謠傳兩架共軍米格一七式飛機經已向中華民國投誠。國防部發言人謂，渠不能証實或否認該等謠言。若干謠言曾說明所傳投誠之共機數目，其有八架。

【台北廿六日路透社電】中華民國空軍當局，本日不允證實或否認所盛傳八架米格機于廿三日在非正式比賽中勝過英國

說明 國際美國帆船「韃靼」號於八月廿三日在非正式比賽中勝過英國帆船「格里爵」號之帆船賽照片。（美聯社）

今天在東京舉行的 美日安全委員會

徐盈

據東京的消息：美日安全委員會，決於今天在東京舉行會議，將討論亞洲的全面軍事局勢，尤其注重於中共軍力的增張的問題，并討論琉球的一般問題。美日雙方參加人員，美方為美駐日大使麥柯瑟，新任太平洋區美軍總司令費爾特，及美國駐日保安司令勃恩茲中將等，日方出席者為日外相藤山愛一郎，日防衛廳長佐藤義銓等。因為近來中共的叫囂，對於金門的海空襲擊，大有在遠東擴大侵略之勢，對於日本也不無威脅，美日雙方研究將來局勢的可能發展，及如何防患於未然，自是一種應有的準備，但，為什麼要由美日安全委員會來研究，這是怎樣的一個組織呢？還我們先要知道這個組織的成立經過。

日本自戰敗以後，全國武裝已被解除，至至一九五一年九月八日日本代表吉田茂在舊金山簽訂和約後，日本的國內防衛問題，須要賴美國的協助，故同時由美日雙方簽訂一項美日安全公約，在和約中承認日本為一主權國家，有權參加集體安全團體，而聯合國憲章承認國家與個人均有固有的自衛權利。日本為應用此項權利作為自衛的臨時辦法，要求美國在日本本土，及四週留駐軍隊，阻擋外力對日本的進攻。美國為和平安全計，願意在日本本土及四週留駐若干部隊，但仍望日本逐漸增強它的力量，以担起抵禦直接間接侵畧的責任，并免做成足以危害和平或與聯合國憲章原則宗旨相左之軍備，因此簽訂一項安全公約。公約條文規定：㊀在和約及本條約有效時起，日本同意向美國接受美軍在日本及其附近陸海空駐軍的權利。這些軍隊可以作為貢獻遠東國際和平安全之用，并保証日本不受外來武力進攻，包括幫助日本政府要求鎮壓別國鼓動起來之國內大規模動亂及騷動事件。㊁當運用第一條欵的權利時，日本未獲美國事前的同意，不得將基地、軍事演習的權利，讓與第三國家。㊂駐日的條約，將由美日兩國政府之行政協商決定之。㊃一旦美日兩國認為聯合國的協定，或其他單獨或集體的安全佈置，足以滿意地保障日本區的國際和平及安全時，本條約即告期滿。在日本新軍還沒有建立之時，這安全公約對於日本的防衛上是有很大幫助的。直至去年，日本認為日本的軍力已漸建成，美日兩國商定，有修改必要，乃於八月六日，美日兩國商定設立一個「美日安全委員會」，以研究兩國間的一切安全問題，參加人員除美方的駐日大使，美太平洋區總司令及美駐日軍司令，日方的外相及防衛長官外，日本內閣有關部門閣員，必要時也將出席會議。這個會不祇是負責修改美日安全的組織，並且是負責研究美日一切安全的組織，這個會議關係很重要的哩。

艾克停試核子建議 蘇可能有條件接納

【莫斯科廿六日美聯社電】外交方面人士本日預測，蘇聯將接納艾森豪總統所提出停止核子試驗之建議，但以立即實行停止試驗為其條件。該方面人士謂，克林宮並將要求一個明確日期，禁止舉行核子武器之一切進一步試驗。

英派艦增防遠東 數月後方能實現

【倫敦廿六日美聯社電】英海軍部發言人今夜宣稱，外傳英國即將派出航空母艦二艘增強遠東英艦隊之消息，大致非三數星期內所能實現，可能延至數月後。英政府增派母艦至遠東之佈告，最初見於本年二月之防衛政策白皮書中，其時尚未在台灣海峽火頭未起之前。至星期一日，新加坡英方海軍將領發表談話，復提及此項決定。該發言人謂原定調赴遠東之「屏障號」，目前正在亞丁防衛遠東，將來調往遠東後，將在該處留駐九月，始由「阿爾比安號」接替，作派出突擊部隊開往瓜代，至時該艦之用。

中共將攻大小担島

美外交家忖測

【華盛頓廿六日美聯社電】美國外交官員今日對中共砲擊及空襲金門地區後，將否會進犯大小担島一事，加以忖測。該等權威人士堅持彼等之預測，認為中共在目前不致進犯守衛堅強之金門、馬祖或台灣。大多數官員認為大小担島可能為共軍進犯之目標。國防部及國務院官員，曾具有中共在福建海岸佈署噴射戰鬥機及轟炸機之新証據。據悉：較多之蘇俄十七米格機及伊留辛廿八式輕型轟炸...

英以反潛裝備 協助以國海軍

【倫敦廿六日美聯社電】倫英國今晚已準備協助以色列海軍之原則。同時外交官員又謂：英國于本月初已答允考慮以其他防衛性軍事裝備供與以色列。該項英國態度，乃以國特使皮里斯與英國海軍部會商後透露者。查此次會談之主題，係協助以色列建立反潛艇防衛。

棉藝織造廠門市部 四週年紀念大減價
各貨一律六至八折 為期無多，請速選購
（減價期內延長營業至晚上十時）
門市部：大道中一五三號電話二五一七六
廠址：九龍荷山道五八八號電話五八九〇五

一之產暢最大三界世 始創於1887年
三菱鉛筆
MITSU-BISHI PENCIL
明鮮色鉛 度適硬軟 久悠史歷 著卓譽信

免費贈送 憑此廣告到廣記筆行免費換取試用品一枝
總代理 大通公司
行華記廣批發總 大道中二二九號 電話：四四一一

港九 達智英專通告
新學期定九月一日開課
班級：由初學班至大學預科班
校址：正校（日夜）北角七姊妹道二三〇至四號 電話七〇五八〇
香港第一夜校 北角繼園道28至38號 電話七〇五八〇
香港第二夜校 北角洲道一八三至一八五號
九龍第三夜校 深水埗福華街176至178號（明志書院）
監督 A. DA CRUZ

基督書院招生
英文中學 中文小學 小一至小六 F一至F五
幼稚園 即日上午在本院
考試 八月二十九日上午九時
院址：九龍嘉道理道 電話五七三二〇
院長李仲振 監督羅明佑

南華中學招生
班級：高中初中小學暨幼稚園各級男女新生
考試：隨到隨考 開學日期：九月一日
校址：堅道十號本校（卽二兵頭花園左鄰）
校長 陳燕翔

聖羅蘭英文書院暨中文小學幼稚園招生
（幼稚園及小學均有車接送特備膳宿）
班級：英文第十班至第三班（P三—F四）中文小學第一年級至第六年級幼稚園甲乙班
學費：由拾元至卅元，設有免費學額
地址：㊀灣仔謝斐道504—510號乘2，8，11路車直達 ㊁大道東司徒拔道肇輝台14號乘6，6A，6B號直達校門 電話77598

美國著名游泳教練

自已游得不好，却能教出好手

吉許夫對於初習游泳，有意參加將來游泳比賽的人，有如下的指示：「年青人應該注意課程，但甚他們的游泳姿勢、手法等，則應先由專家來指正。」

·尊斌·

在任何一種事業上要成功，單獨靠機會是不能夠獲致成功的，所以法國著名科學家路易巴斯德曾說過這樣一句話：「機會祇幫助已有預備的人。」那個世界最著名的游泳教練羅拔吉許夫更是一個最好的引證。

吉許夫於一八九〇年在美國紐約州的唐那溫達鎮出生，當他在十九歲中學畢業後就在當年的基督教青年會服務，做一個少年體育部主任，但是他想求上進，任職一年後就引退了，轉到銀灣城的體育訓練班研究，在一九一二年到哈佛大學受訓。因為成績優良，當他在畢業後就被耶魯大學聘請去担任體育指導教師，當時他不過二十四歲。

在一九一七年冬季，耶魯大學的健身室主任安達遜博士改變了吉許夫的生活，因為在健身室內的游泳池管理員施蓮士有病告假，安博士就請吉許夫暫代管理職務，當吉許夫兼了新職之後，耶魯大學的一九一七——一八年度的游泳隊是雄美耶間的，吉許夫可否訓練他們，吉許夫在無意中答應了他，本來吉許夫對於游泳在那個時期並不是很精通的。不過他曾經看過不少有關游泳的專門書本，這樣他就運竅担任游泳教練四十一年，他在每一年造就一等游泳健兒。

吉許夫担任了耶魯大學的游泳教練之後，在該校參加的四百八十二次的比賽，祇有十二次是敗北的，這創了在任何一種運動的新紀錄。他們屢次擊敗他們的勁敵哈佛大學的游泳隊。耶魯大學的游泳隊在新夏雲城差不多可說得是向稱無敵的。

吉許夫在一九二八年訓練美國世運女選手，四年後世運在美國洛杉磯舉行：當吉許夫担任訓練美國世運男女選手，當世運於一九三六年在柏林舉行時，吉許夫又再担任首席教練，預備在一九四零年舉行的世運，吉許夫又被推選，但因受第二次世界大戰影响，這屆世運沒有舉行。

這算來是很奇異的事，吉許夫本人並不是一個游泳健將，更會訛傳他完全不曉得游泳。這吉許夫是曉得游泳的，不過技有像比賽者那樣的嫻巧吧了。

這位頭髮已白，但身體很強健的老教練說：「我能夠游泳，但祇如普通人一樣。」有時吉許夫想料正那種謠言，他本人會跳落水裡，証明他並不會被溺死的，他的首次公開在大衆面前游泳是在一九四八年，當耶魯大學慶祝他担任做該校的游泳教練五十年時，在場的人都稱讚吉許夫的游泳姿勢不錯，不過年事高而氣力不甚充沛罷了。

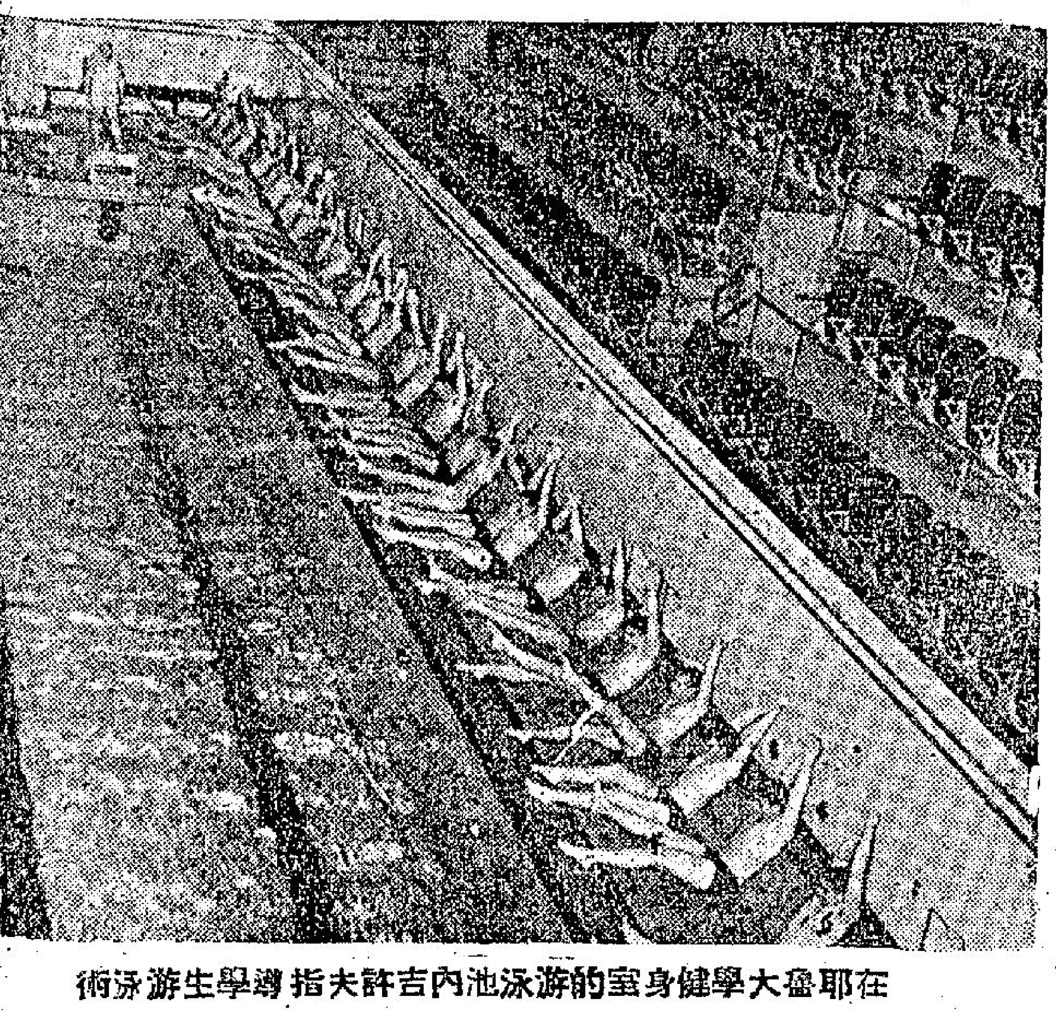
新夏雲城是比較世界創世界游泳紀錄最多的一個城市，這也願歸功於吉許夫，因為由他訓練出那些產生新紀錄的健兒。吉許夫對於訓練游泳人材是跟別的教練有些不同，他先着重於健身室內的訓練，使到每一個跟他學習的人，身體各部份都能夠強健，靈活敏捷，氣力充沛，所以在訓練的早期，受訓的學生要在八個星期之後才看到游泳池。

在到了游泳池之後，每一個游泳員都要苦練，首先注意在水中耐久，氣力是最主要的，後來就專注意速度，想培養成為一等的游泳家，在每天的訓練，不能少游過一英哩的路程。吉許夫認為一個優秀的游泳健兒首先要有強健的體格，氣力充足，但最主要的是有耐性，四肢各部份靈活。吉許夫指出身軀高長並不是主要的有利條件，例如有許多日本泳將身軀是短小的。

吉許夫稱讚十六歲的澳洲游泳健兒康力斯是各個時代中最好的游泳家，他的解釋是很簡單和合理的，他說：「康力斯在公開的二百、四百、八百和一千五百公尺自由式比賽中，會造出在歷史上最快的時間，其次就是川吉許夫本人訓練的另一個澳洲籍的游泳健兒約翰馬康爾。」吉許夫同憶說：「就算登尼威士莫勒也比不上馬歇爾在短小兩年的時間造出那樣多的世界紀錄。」馬歇爾不幸於幾年前在澳洲因汽車失事喪命，他在一九五〇年至一九五一年曾創八個世界游泳紀錄。

吉許夫對於初習游泳有意參加將來的游泳比賽的人，有下面的指示：「年青的人應該注意課程，但是他們的游泳姿勢、手法應首先由教練或專家來指正。」

游泳教練吉許夫（左）接受墨西哥游泳總會長所贈獎章



在耶魯大學健身室內的游泳池內吉許夫指導學生游泳術

西笑集

·淑儀·

在一條車行時速以三十哩為限的公路上，施美麗小姐不管路旁的標誌，竟加大油門，使所駕駛的漂亮新車，以七十五哩的速度飛快疾駛。

一個警察，駕着機器腳踏車從後而趕上，制止施美麗繼續前進。「小姐，妳的車子開得太快，超過了時速限制。」

施美麗光火道：「如果我的車子開得太快，你的也是一樣。」

×　×　×

士兵某甲想溜出軍營，却給衛兵看見了。

「喂，你想偷偷的到那裏？」衛兵問。

「我的女朋友在城裏等我，我怎麼能夠叫她空等。」某甲答。

「同志，別想溜出軍營，如果不聽我的勸告，別怪我職責所在，會叫你全身變成蜂窩。」

某甲鼓起勇氣回道：「同志，我的母親在天上，父親在地獄，弟弟在軍裡，女友在城中，今夜，我一定要和他們中間的一個見面的。」

×　×　×

海倫：「蘿茜告訴我，妳把我叫妳不要告訴她的秘密告訴了她。」

愛芙：「是嗎！我會告訴她，不要把我告訴她的告訴妳呀！」

海倫：「糟，我告訴她，不會把她告訴我的告訴妳。所以，請妳不要把我告訴妳的告訴她啊！」

成語淺釋

·金風·

廬山眞面

在江西星子縣之北，九江縣之南，有一山名叫廬山，古時叫他做南障山，一名匡山，總稱叫做匡廬。整個山千巖萬壑，群峯插天，身在山中，不識那一處是主峯，那一處是側面，探勝尋幽，祇能是到一處看到一處的佳勝，沒有法子看得見整個山的眞面目。故宋朝的大文學家蘇軾到廬山遊覽以後，覺得它佳勝無窮，不能盡目，乃賦詩以詠之云：「橫看成嶺側成峯，遠近高低各不同；不識廬山眞面目，祇緣身在此山中。」故後人凡事之不易見其眞相者，以「廬山眞面」這句成語喻之。

錢可通神

在唐代時候，有一官吏張延賞判一大獄，初時他下令所屬，將犯人嚴厲通緝，務求辦案。一日，他忽看見他的案桌上附有一個紙帖，說送上錢三萬貫，求他不追究此案，他以為小人竟膽敢以金錢來賄賂他，乃將紙帖力擲於地上。第二天，他忽然又發了一帖子說：「如果能出十萬貫錢，則可不將這案追究。」他的子弟問他為什麼這樣的呢？他說：「如果有十萬貫錢，便可以上通於神的了，世上沒有不可回的事，我因為恐怕災禍及於自己的身上，所以不能不這樣罷。」所以「錢可通神」這句成語，是極言金錢魔力的偉大，即使鬼神也為金錢所動。

英女王的御醫是誰？

皇室的有趣問題

·金玉·

伊利沙伯女王和王室人物染病，通常是由御醫診理的，這些御醫有些是「家庭醫生」，診理普通疾病，但如果病人需要專科診治的時候，請家庭醫生會推薦專家會診。這些專家，一經被召，便亦名列御醫名單。例如最近安妮公主要割扁桃腺，便是由御醫推薦耳、鼻、喉專家何格醫生的。

女王的御醫雖有多位，但是召那位出診，原不是女王自己的主意，召請專家時，除御醫意見之外，也沒有一個正式的團體專負責向王族推薦醫生。

充任女王的御醫，無疑是一個醫生的最高榮譽，但這個職位是沒有薪給的，也沒有診費可收，至於名列皇室醫生名單上的專家醫生，幾乎都是仍在英國執業或就聘於公立醫療機構的。

有一個慣例，一名醫生，一經官式召診，名列御醫名單之後，便很少有更改。除非是醫生本人以年老或其他理由提出要求，才會獲得除名。例如麥勒根爵士去年十二月辭職，他當任皇室耳鼻喉專科御醫已有十一年，辭職時年已六十五歲，正患重病。

還有一個習慣，就是繼任的君主，一定把前任君主的御醫全部「接收」過來。不論他年齡多大。其中典型例子，是故多遜勛爵，他死於一九四五年，享齡七十九歲。一九〇七年四十五歲時奉任愛德華七世的御醫，并歷任喬治五世和喬治六世的御醫。

當喬治五世病重，他應召出診時年已七十歲。

女王的御醫，現下共有二十名，其中十六人是由她故父王手中承受下來的，例如麥勒爵士（八十歲）、鮑斯爵士（八十一歲）、威爾爵士（七十八歲）、數維斯爵士（六十九歲）都是老臣子了，全部御醫的平均年齡超過六十歲。

現任女王家庭御醫的有兩人：威爾爵士、伊雲斯勛爵和何格醫生。威爾爵士於一九二三年開始任御醫，是前任威爾斯親王的第二醫生，一九三六年起任故王喬治六世的家庭御醫，查理士王子和安妮公主都是他接生的。女王登位後，他繼續此職，他是蘇格蘭人，是格拉斯哥大學醫學士。伊雲斯勛爵現年五十五歲，一九四九年奉任家庭御醫。他和威爾爵士同時是故王喬治六世病殁時的主診醫生。

世上傑出間諜之謎

神出鬼沒·行踪飄忽

·文公·

當時林肯少校假扮平民，潛至汽車旁邊，在火堆裡搶救了這個公文袋。他把這個情報交給英軍總司令亞歷山大將軍。因此，英軍便加强南部防衛，繼而迅速地把軍隊撤離鄧荀克。

這位每日郵報通訊員指出：林肯少校這種行動，挽救了在鄧荀克灘頭上卅三萬八千英軍的性命，而這些部隊，便是後來英軍作戰的本錢。

林肯少校為英國創下的另一次豐功偉績，是他發現了比尼茂德的德國導向飛彈中心。這個內幕故事是由一個駐安卡拉的英國武官說出來的。林肯少校那時逗留在瑞典。有一次，當他與瑞典工程師們去遊船河，無意中在波羅的海發現數百艘德國小艇，向着一個神秘地方駛去。但是地圖上並無指出這地區附近有任何重要市鎮。

林肯少校感到很奇怪，於是好奇心一動，馬上向瑞典當局打聽消息。據說比尼茂德為鐵絲網所封鎖，工人進入裏面後便不准出來，所有訪問者均被謝絕。他的偵查惹起德國特務的注意。故此，有一位友人警告他，說德國人擬把他綁架或謀殺。從這一點，林肯少校知道這必然是一個重要軍事地區，於是便向英國特務機關報告。

由于林肯少校的情報，英國空軍開始飛越比尼茂德的上空，以及拍攝照片，但經常當作飛往柏林空襲。納粹確信沒有人知道這地區的真實價值；希特勒自信如此向飛彈襲成後，戰爭可在廿四小時內結束。

當後來林肯少校的情報獲得証實時，六百架英國轟炸機黑夜大舉轟炸比尼茂德，將這地區夷為平地。四十一間零件廠化為灰燼，無間實驗室都被炸毀，五千名科學家喪生。這場空襲使德國遭受了致命的打擊。

林肯少校更是戰後為蘇俄所最害怕的人物之一。他們永不會忽視他。一九四九年四月十七日，莫斯科電台再次對這個神秘的美國人的行踪，公開宣佈。它說：「我們現在可以引述一篇經已落在我們手上的文件。那是一封最高機密的電報，收件人是駐伊朗大使威利。美國最高當局的訓令是當這封密碼翻譯出來後，交給威利過目，然後立即毀滅之。這封密碼是由美國特務領袖發出的，內容是：我此行的眞正目的是調查林肯少校的行動。總統經已收到有關林肯沉迷于女色的報告，但他是一個最能幹間諜，我們必須使他覺悟過來，再大為國出力。」

自這次宣佈後，莫斯科經過一個時期，都沒有提及林肯少校的事，僅有一份共產報紙說他已擢升為上校。不過在一九五零年初，莫斯科電台却對美國最高法院法官陶格拉斯，予以抨擊。由于陶氏曾到過伊朗，因此莫斯科電台便把他的名字和林肯少校的名字列在一起。

陶格拉斯返回華盛頓後，他曾向杜魯門總統報告這次前赴中東的經過。當他走出白宮時，一群記者包圍他。

「陶格拉斯先生」，記者們問道：「你在伊朗曾否與林肯少校舉行秘密會議？」

「是的，我曾經見過他」，陶氏承認：「我相信他現正在伊蘇邊界組織間諜網。」

一個美國政府高級官員竟作這種坦白而驚人的承認，足以使莫斯科電台感到困惑。無疑，在一九五零年四月十日早上，使人突感到困惑的事又告發生。

紐約時報以首版位置刊出它的記者所採訪到的消息，這位記者蘇爾斯保加爾從伊朗歸來。他堅決地指出：「林肯少校實在並無其人。他的存在祇是由于蘇俄、伊朗、敘利亞和土耳其的特務的疑心所致。」

蘇氏並指出所謂林肯少校其人，是美大使威利在醉酒時以開玩笑的態度創造出來的。其後美國官員故弄神秘，不肯將實情揭露出來，以致以訛傳訛，神話乃不脛而走。

可是，奇怪得很，蘇氏的報導卅未「殺死」了林肯少校。莫斯科電台認為紐約時報這種做法，實際上是掩蓋事實，而林肯仍是一個很活動的間諜。該電台并指出韓戰時林肯少校曾滲入北韓。在大陸未淪陷時，他曾到過西藏。當史達林于一九五三年三月間逝世時，自由世界知道這個消息最早的人，也是林肯少校。

在最近數個月間，莫斯科電台又再次提及這個不朽的著名間諜。在一項廣播的結尾時，蘇俄新聞評述員說：「據傳美國特務林肯少校已奉命到達土耳其邊界。他這次使命是與蘇俄飛彈秘密有關。」

究竟世界上是否眞的有一個像林肯少校這樣能幹，出神入化的間諜呢？這是一個永不能打破的國際之謎。蘇俄方面屢次申言他們的情報是正確的，且稱他為最可怕的人。至于美國當局呢？對于這事永遠不會作正面答覆。就算華府官員偶爾有些透露，但是反而使人們感到困惑。

在這種情況下，林肯少校便成為世界上最神秘的人。正如因為這種神秘性，所以有關他的英雄事跡的傳說，不斷的出現。時至今日，他的一切仍活現在無數人的心中。（下）

世界最著名的游泳教練最為稱讚的澳洲青年游泳家康力斯，現在港表演。

科·學·漫·談

食物與營養

·胡茵·

全世界今日最嚴重的問題，不是如何預防毀滅性的原子大戰，而是如何使二十億人口都得到富足的食物，由於人口激增，這問題也更日益嚴重。在這問題可以分成兩方面，一面是要使每一個人都能每天平均得到二千卡洛里的熱量；一面是供給必需的營養食品。這兩點看起來似乎是二而一的，實際上却有極大的差別。

過去五十年來，科學家不斷從營養學上獲得了驚人發現，例如他們發現人類的食物必須含有適當份量的營養要素（如維他命、蛋白質等等），才能保持健康。其中尤以維他命特別重要。

科學家目前在營養上的工作：是如何尋找營養豐富的食物，介紹給各地區的人吃，使能增進健康；另一方面，則是如何在現成的食物中添加維他命的含量，這與食物的實驗並無關係，因此窮人也能吃到營養豐富的食物。再有一種方法，就是由官方機構補助，免費供給維他命丸，使貧苦階級也可保持健康。

在這些方法中，還是以增加現成食物中的維他命含量最為方便而低廉，例如許多國家已在實行新計劃，在食品中增加數種必要的維他命與礦物質。這種方法一旦普遍實施，對全世界的人口激增下的糧食問題，也有極大幫助。

稻田養魚

印尼的農民，有一種新奇而兩全其美的方法，可以一起收穫稻穀及魚類。他們在稻水稻的田畦中，放下一些魚種。魚類供給水稻的肥料，同時吃掉泥裏的小蟲，所以魚和稻穀都長得很肥腴。到稻穀成熟時，農民在收割時，一同把魚捕獲。

搜·奇·錄

枉賠損失

波士頓一個扒手在鬧市街道上行走，迎面見到一個紳士模樣的中年人，外衣的口袋裡露出一個名貴的金框眼鏡，他馬上湊上去故意一碰，隨着驚惶道歉的時間，他的指頭已把那副眼鏡挑出袋口。可是，不禁冷了半截！原來這個中年紳士是用一根絲綢把眼鏡和袋裏的暗鈕聯繫着。拿不到，還要賠務的給他放回袋裡。

無動于衷

美國波伊思市有一個青年，在他的女友拒絕他的求婚後，他把所有的錢拿來租賃大街上的許多廣告牌，在牌上通通寫滿：「我愛多爾達娜！請妳嫁給我！」多爾達娜一上街，到處看到這些字句，可是却無動于衷。

九一假期展望

建國酒家放假兩天

藍天麗宮供應西菜

雲華都城照常營業

首都百樂門樂宮樓

東興樓豪華燕雲樓

香檳翠華花都營業

九月一日是本港酒樓茶室總工會一年一度的週年紀念日，該會所屬工友，屆時當有一番盛大慶祝。今天是八月廿七日，特別將九月一日本港酒家、酒樓夜總會動態列後，俾供夜遊人士參考：

中環建國酒家夜總會經理蘇滿權、鍾厚泉，今年為了紀念「九一」，破天荒地放假兩天，八月卅一日、九月一日休業兩天，九月二日中午起照常營業，屆時「建國」職工當可盡情地享受。目前建國夜總會每晚仍由墨西哥歌星女郎姬麗施小姐表演歌舞絕技，極獲好評。

建國酒家夜總會特別利用兩天假期，從事全面大裝修，耗資數萬元，建國酒樓加裝新型天花板，建國酒家七樓（夜總會）全部更換新型地板。

中環京都飯店九月一日放假一天，但是藍天夜總會則照常營業，為了尊重酒樓茶室總工會起見，所以藍天夜總會在九月一日專賣西菜，是晚並由十一名女藝員組成的西德康丹歌舞團表演。

北角麗宮酒樓夜總會在九月一日繼續營業，但夜宵和宵夜時間則供應西菜，俾以尊重酒樓茶室業總工會，是晚並由七女一男組成的雷達士歌舞團表演馬戲雜技。

北角雲華酒樓、都城酒樓屬于海派酒樓，在九月一日將照常營業，夜總會也照常營業。

中環首都酒樓夜總會，百樂門夜總會在九月一日將照常營業。

銅鑼灣東興樓、豪華樓、北角燕雲樓、尖沙咀樂宮樓等四家京菜館，在九月一日將照常營業。

尖沙咀香檳酒樓夜總會、翠華酒樓夜總會、旺角花都酒樓夜總會在九月一日照常營業，因為這三家酒樓工沒有參加酒樓茶室總工會所致。

九月一日快將來臨，願酒樓茶室朋友歡樂地渡假，盡情地享受。（夜遊人）

神童樂隊

在藍天與樂宮樓表演的神童樂隊，演出來固然使人引為驚奇，同時奏出來的樂章是優美，看這張圖片，已經表現出這班神童確實神乎其技了。

夜香

西德著名康丹歌舞團 展期今日抵港

明日在藍天舉行記者招待會

後晚起分別在藍天樂宮獻藝

蜚聲歐美的西德康丹（CONTY）歌舞團，原定昨日由馬尼剌乘坐航機抵港，但由於航機客位關係，展期今日方由馬尼剌乘坐航機抵港。

康丹歌舞團共擁有十一名女藝員，每一個女藝員都年青貌美，曲線玲瓏，且有極美妙演技，由本月廿九晚（即後晚）起，將在中環藍天夜總會，尖沙咀樂宮樓隆重演出，屆時將成為全港的夜總會最大規模表演節目，前所未有。

康丹歌舞團此次由西德來遠東，曾在新加坡、馬尼拉等地演出，極獲好評，將來在香港表演時，當有一新夜遊人士耳目。

中環藍天夜總會總經理祝植波、韓理賈伯、杜德剛、黨事榮，尖沙咀樂宮樓經理陳成甚、孫福凱、朱廷芬等，為了鄭重介紹康丹歌舞團與全港新聞界人士會晤起見，並將于明日假座藍天夜總會招待新聞界，屆時當有一番熱鬧。

中環藍天夜總會每晚由神童樂隊自彈自唱，最小者年僅三歲，但能彈能唱，所以屬于一種新奇刺激。神童樂隊每晚表演兩場，時間是十時卅分，深夜一時正。（成吉思汗）

雷達士歌舞團 今進入第六週

中環百樂門夜總會、北角麗宮酒樓夜總會每晚均有三個表演節目，每一個表演節目都不相同。七女一男的雷達士歌舞團，由今晚起昂然進入第六週，號召力極强，觀衆一致讚好。世界知名印度天才數學家戴薇小姐分別在百樂門夜總會、麗宮酒樓夜總會表演神奇數學，演期無多，欲看從速。西班牙電視明星比烈打每晚表演情歌熱舞。

百樂門夜總會由義大利樂隊演奏音樂，麗宮夜總會每晚由歌星江玲、石縣玲小姐獻唱。（星星）

根治胃病特效藥……
「雷定那」胃片
立止胃痛
及消化不良等疾病，老少咸宜，孕婦可服。

經中美政府註冊化驗無毒證明發給
瑞芬氏
廣嗣藥露乃外廣固本獨一無二聖藥，故面世三十餘年名馳中外，無庸贅述。
萬壽無畏寶
陰陽毒症 凡初起者 服第三次 清毒癒 永不復發
總經理 惠民藥行
廣嗣藥露又經德國醫生化驗無毒並証明用者無害
使十零文醫好個毒症又唔會復發最經濟無畏寶囉

常服「保力士」
朱咕叻瀉糖
週年無便秘之患
FOR CONSTIPATION
BROOKLAX
CHOCOLATE LAXATIVE
英國老牌名藥 克馬洋行總代理

香港德輔道中 天壽堂
婦女聖藥 姑嫂丸
濇狗丸 治男子腎部虛弱等症
代理 唱機唱片

工商晚報 小廣告

永生公司新樓租售
北角馬寶道44至52號
香港仔田灣街 益豐街
洽購處

章記 出售

官宅 精彩絕倫 正斗流片
新華 花園街24號
日本彩片 新貨上市
眞光
雙層鐵床

啟事 羅氏宗親會
鳴謝 先父羅木暹不幸仙逝，蒙羅氏宗親會發給第廿八號帛金伍佰元存致，均感特此鳴謝。羅良機啟

遺失 遺失証章
本人遺失港九肉行持工會第2145號會員証証章，除報請註銷補發外，特登報聲明作廢。

工商晚報
言論公正 消息迅捷詳確 副刊包羅萬有
讀者如欲訂閱 請電話二四二九六號與本報營業部接洽

斷臂美人

王樹君

而且，我以一個老賭客的身份，向那賭檯的職員聲明：「誰要是再移動一下我已下定了的賭注，而你們不加干涉的話，我馬上離開這兒，此後永遠不再來了！」

使我高興的是：一連三四天，我有時候贏，有時候輸，總結下來，仍是頗有所獲。

但第五天的晚上，當我正在家裏吃完晚飯，打算到賭場去的時候，我們家的電話鈴響了。對方是一個陌生的男人聲音，說明要我聽電話。「你就是汪太太？」他說。

「我就是汪太太，」我說。「你是誰？」

「我是鄭大川！」他說。

那時候我還不知道鄭大川就是鄭博士的名字，於是便詫異地問道：「誰？——可是我不認識你呀！」

「不，你怎麼會不認識我呢？」他說。「我就是這幾天在你心裡佔了很大地位的人呀！」

我的心跳了。我雖不知道對方是誰，但這是我在丈夫死後所聽到的第一句對我具有挑逗性的話！

周小姐，請你不要笑！

我知道你為甚麼要笑——你一定跟許多人一樣，認為我在我丈夫死後，立刻變成非常放浪不羈的，所以才獲得了一個「風流寡婦」的雅號，而現在當我說我第一次聽到那句具有挑逗性的話就心跳時，你便笑我是在「貧熱梅子賣寄」——是不是？

關於這一點，我得向你解釋一下。不管你會不會相信，我一定要向你解釋。

我自己承認我長得難看，同時，在沒有嫁給汪先生時，就被好幾個男子當作了追求的對象。最後，當我選定了汪先生做我的丈夫時，曾經使其他的男朋友非常失望。其中還有兩個因此自殺過。

（九九）

天長地久

奇情小說

十二、自君別後

伍錦屏這一問，迎那廣人館的主事人也為之目瞪口呆，半晌，纔見他稍為恢復了一點笑容，說道：

「小姐，我這裡寫明是正記廣人館呀！」

「既然是廣人館，為何口口聲聲說要介紹我去作新星？」

「啊，這一點，還不是為了幾個佣錢。」他微微地一笑，又將伍錦屏全身上下打量一番，接着說道：「小姐，真不想作電影明星嗎？」

「謝謝你，我沒有這種福份，還是請你帶我去謝謝吧！」

「好的，妳不想作明星，我不勉強。」廣人館主事人也站了起來，只見他伸手按着壁上的叫人鈴，沒有多久，一個十多歲的小伙子走了進來。

「陪這位大姑娘到太子道夏公館去見工。夏公館，你知道嗎？」

「知道的，那位夏先生有兩撇八字鬍，胖胖的。」

「對了，現在就去。」這位廣人館主事人一面招喚下面的伙計，一面又含笑對伍錦屏說道：「小姐，希望妳馬到成功。」

「謝謝你，」伍錦屏轉身走到門口，驀地又回過頭來，「哦，我倒忘了，你們的佣規是……」

「那很簡單，一個月。」

「那不是太貴了一點嗎？」

「很難說，假如對方只肯給妳五元一月的人工，我們也不會收到妳六元的，小姐，妳放心吧！這是行規，不會在妳一個人面前特別的。」

伍錦屏沒有再說，她默默地跟着那個十多歲的小伙向太子道夏公館走去。

那是下午五點左右，春天的陽光，照在人身上，暖洋洋的，很容易使人感到軟弱無力。纔走了兩個街口，伍錦屏就覺得有些疲乏，腳步也就不自覺地慢了下來。那個廣人館的小伙計，不時需要停下來等候她，就這麼捱呀捱的，又捱過了一個街口，伍錦屏終於停下來，說道：「到夏公館還有多遠？」

「那還遠得很呢！小姐，照我看，不如搭巴士去還是方便些，不過，我先聲明，我一個錢也沒有。」

伍錦屏微微一笑，畢竟還是搭巴士去。

從巴士上下來，纔走了不到半分鐘光景，就到了夏公館。這是一座花園洋樓，從門外的短牆看過去，裡面的布置還不錯，大門是淺綠色的，旁邊還貼上了一張墨漬未乾的字條，那小伙子伸手去按門鈴，一隻小黃狗竟從園內奔出，幾乎令伍錦屏大吃一驚。

「你找誰？」一個老女工還沒走門口大聲地問着。

「我是正記廣人館的小周，介紹女工來的。」

（二〇三）

孤獨的人

——日本太子明仁外記——

藤島泰輔著·成抑思譯

當他發現五年來，他倆雖然以同班同學的立場，日夕相處，但一次也未——除掉那個討論會的時間以外——交談過的事實時，不由一愕，再一次深深地體會到這家學校的冷酷。

時間雖然經過了五年，但，在這裏，千谷吉彥依然是「別處的人」。這使岩瀨憶起，當他剛進學習院初小時，好些日子，由附屬幼稚園直昇的京極等，對他幾乎連正眼亦不屑一看的情景。

他自茶褐色大地拉回視線，朝向比自己有老兩年「學習院資歷」的京極，狠狠瞪了一眼。

「他手段到底不夠靈活！……我大多數日子，都跟他在一塊，所以也比大家更瞭解他的情況，他做事總嫌有點拖泥帶水的地方，就說應付考試的手法罷，也不夠到家！」

這就是所謂朋友了。岩瀨對一個把世故看作矜持，能夠若無其事地，向吉彥落井下石的京極，感到最大的憤怒。

「拖泥帶水？幹麼說話要那樣轉彎抹角？何不開門見山地，就說他是『別處的人』！『那傢伙不是貴族！』呢？是因我們不是貴族之故嗎？抑是對我們表示姿態！」

「你在生誰的氣呢？」

「生你那塊高尚貴族臉孔的氣！」

「別吵啦！大家犯不着為這些小事嘈吵哪！」

不知誰在耍。

岩瀨理也不理地大聲咆哮：

「住嘴！我早就想找個機會同你們說清楚的了。」

「你到底想說甚麼？我可不願為了一些殊不足道的瑣事，跟你鬧翻！」

「說實話，我卻正打算與你大吵一通的！……試問，過去在我們班裡，大家曾拔　誠意，辯論過這些事嗎？有人肯挺身而出，主持過正義嗎？壞的一邊，肯受到好的一邊，徹底審判過嗎？從未有過！在這家學校裡，人與人的對決，是永不會發生的。」

「我們不需要那種劍拔弩張的情形嘛！」

「這就是啦，不需要？劍拔弩張？哼，你們滿想利用這些話，做你們的護身符，想逃！在你們眼中，劍拔弩張就是下流的同義語，是不？」

「根本沒有這個需要呀！我們一向就不是這樣活過來的嗎？我認為現在你喊得震天價響，辯論咯，甚麼對決咯，才是追隨這個戰後社會底潮流的做法！」

「你說的全是離題的話！你以為懂得哈幾句法文詩，聽聽杜標斯和巴哈的音樂，就算得是高尚嗎？」

「對！這有甚麼不安？我們還不是這些才尚無大過地活到今天的？」

（五六）

破鏡重圓

宮廷盛會

南宮搏

「如果她不是貴妃，很有資格一作名女學士！」陳叔寶正經地稱讚自己的貴妃：「前些日子，我頒下的設鄉學校令，就是她起草的！江總說她不錯。」

「是的，貴妃才華茂美！」徐德言隨口讚美着。

「她倒有料——」陳叔寶一提到張麗華，便神采飛揚：「在宮廷中，她的脾氣也最好！對了，大公主對你好吧？」

徐德言訕訕地，不好意思回答。於是，陳叔寶也笑了。

「我兩位妹妹，小的脾氣頑些，大的，溫柔婉轉……」

恰當此時，樂昌公主到了——女學士袁大捨進入書房說：

「駙馬爺，大公主駕到，快去迎迓！」接着，她轉向陳叔寶：「陛下，貴妃也請你老人家出去！」

「唔，我知道了——」陳叔寶緩緩地起身，似是自語地說：「女人，總是一刻離不開男人的！」

他是向徐德言說的，可是，怕羞的駙馬還未回答，袁大捨却提出了抗議，她說：

「我以為男人是離不開女人的！像陛下對張貴妃，就是一個證明。」

「現在，是她來要你找我呀！」陳叔寶為了面子，和她爭辯。

「我以為，張貴妃是為了你是主人，不好意思把大批客人留着哪！我說的是：陛下從朝堂回來時……」陳叔寶阻止她往下說：

「我們停止講故事吧！」

樂昌公主笑嘻嘻地週旋於女人叢中——孔貴妃也已來了；這裏女人，多數與樂昌公主有四五年以上的交誼，因此，她們的談話一些保留都沒有。張麗華修情調侃的說話，老王妃賓氏則調着新婚夫妻的笑話。於是，徐德言進來了，在樂昌公主尚未與皇帝行禮之前，有好幾個人同時笑了出來，於是，樂昌公主迅速地走到丈夫身邊問：

「德言，她們都笑你，說你在御花園跌了一個——」

「——跌了一個狗吃屎！」孔貴妃代替她接下去。於是，哄堂大笑了——在金陵，孩子把仰跌稱作甩龜，俯跌稱作狗吃屎。樂昌公主進來時，陳婉就曾向姐姐報告：「姐夫在花園中跌了一個狗吃屎。」可是，樂昌公主却不好意思如此說丈夫，因此，於說到一半時，她把話忍住了。而孔貴妃却有意要窘新郎官。

但是，徐德言已不再如剛才那樣地促了，在妻子身邊，他膽大了許多。當着人們，朗聲說：

「我們並未哄笑，我並未跌倒，是坐在草地上！是小公主拉我，一不小心！」他說着，把錦袍下襟的裂痕給妻子看。

這些行動使眾人訝異！而樂昌公主，似是嗔責她那頑皮的妹妹；並且，以恐嚇的口氣提出警告：

「妹妹，你在宮裏欺侮姐夫，下次到我家，我會閉門不納的！」

陳婉扮了一個鬼臉，指着徐德言：「你們看，姐夫一有人撐腰，連面色都變了！」（五）

簾不捲。細雨熟櫻桃。數點霞腮天又曉。一痕京丹酒初消。風緊翠花高。簾閒處。廢盡少年豪。昨夢醉來騎白鹿，滿湖春水段家橋。濯髮聽吹簫。

——夢江南——　趙汝　同　王雲璧

沉淪

賴安宇

客人當中的朱蓉燕對他是最關心了。

「他們說的我聽不來，他們幹的我也幹不來。」利文立答：「因此我以爲還是不參加的好。」

「我知道他們不了解你甚至你自己的哥哥。」章蓉燕很友愛的口吻說，彷彿是他的大阿姊。

「你說的對，我們沒有共同的地方，他愛動，我愛靜，他是個實際主義者，我偏重感情。這中間便有着很大的距離了。」利文立說。由「沒有共同的地方」這句話，他自然想起利劍生對他和謝萍茵的戀愛是怎樣的冷酷無情。

「文立，我却高興你這一點脾氣，你們手足之間我寧選你。他們有時候實在過份胡鬧了。大家一同玩玩是好的，過甚則把一切的玩意，一切的趣味也破壞了。」章蓉燕說。利文立的孤立，她很是同情。

「你有時還可以從衆，跟他們一道鬧去，我却不能夠，我相信這是他們反對我的理由。我跟大家完全不同一種見解，對任何事情也不同見解。」

「對戀愛也是嗎？」章蓉燕問。

「對戀愛沒有分別，我們沒有共同的觀點。」利文立答。

「你高興怎樣的女孩子，怎樣才是你的理想對象呢，我倒想知道。」

「我不妨告訴你的，我愛文靜賢淑的女孩子，像那天到這裡來那位謝小姐。」

「就是住在那邊叫隱塔的房子裏的謝萍茵嗎？」章蓉燕問。

「你怎知道她的名字？」

「是經過介紹的，可不可？那天到這裏來，你告訴我們她姓謝，萍茵是她的名字。」

「我以爲你不會甚至記着她的名字，那你對她的印象一定夠深刻了，你感覺她是一位可愛的小姐嗎？」

「她很美。」章蓉燕微笑說：「作爲一個女人，我要妒嫉她的美麗呢。」

「她還有好處，賦性溫柔得很，難得的端莊貞靜，一個你見了覺得可敬的女孩子。」

「那我可不知道了。」章蓉燕說，不願敵翻利文立掃興，她跟着補充了一句：「我見她的機會太少。」

「等到你真正認識她的時候，你對她的好感自然增加的。」利文立只消談起他的愛人，心裏不禁快活。

「我相信你說的對。相處的日子久，你對她的認識便愈正確了。我以爲不便一下子便批評她的個性如何。知人是需要時候的。」章蓉燕很誠懇。

（五六）

鮮陳集

商文

所謂「偉大」

共黨好以「偉大」自詡，所以他們要製造「偉大」的數字，扮演「偉大」的把戲，掛其「偉大」的招牌，扯其「偉大」的謊言。大哉大哉，大其所大，而非我們之所謂大。

例如他們說：十五年趕上英國，一畝田可以一造產三萬九千多斤稻穀，毛澤東於兩小時橫渡二十公里長途的長江，……這些都是空前的「偉大」。信不信由你，他們便這樣大吹大擂了。

毛家電台於廿二日發出一個消息：「河北定縣現在每一農區內就有一所學院，合計有三十九所。同時，各省也紛紛設立相類的高級學術研究所」。「定縣三十九所學院的學生共有九，四九〇人，教授由黨區委、委員與技術人員，每一課程，均暫定講學四年。」

以一個縣居然辦起三十九所高級學府來，這個是駭人聽聞的「偉大」。可想而知的，這些所謂學院是什麼東西。日前我們報導過，大陸內之所謂「肥料廠」，不過是農村裏的糞池，所謂「農具製造廠」，不過是農村裡的木店、打鐵店，以此類推，它們之所謂「學院」就是如此這般。

一個縣為什麼要辦起三十九所學院來呢？那些僅識之無或是山巴出來的共幹黨委居然可以充當教授，那學院太不值錢了。在香港，有健身學院、有跳舞學院、有理髮學院、有美容院、有等等學院，那麼，共黨的學院，大概是畜養學院、牛糞保溫學院、觀音粉釀酒學院、擴雞增學院、廢物利用學院、挑泥學院呢？

據說辦一個學院，要有種種設備，要羅致不少學術人才，條件可并不容易，然而且看中共，一睨眨之間，覺一下子在區區的一個縣裡辦起三十九個學院來，單單一個縣的力量，就可以超過英國一國，美國也將望塵莫及。一縣三十九，這樣發展下來，全大陸就要有一二百萬的學院，誰說中共不是全世界的「偉大」呢？

什麼把戲可以弄，什麼招牌可以掛，什麼謊言可以扯，惟有這類學術的名義不能隨便濫用。中共之所以要弄此玄虛，無非是把原有學術機構打倒，而以這類非驢非馬的所謂學院代替。原來，共黨是不需要智識分子的，是要毀滅文化的，他們就用這一方法來否定原有文化基礎，另行製造他們之一套。其次，中共利用那堂皇的招牌，欺騙農民們，使他們也渴過「高等教育」之癮，因而低瞭智識分子。這麼一來，大陸的文化前途如何，就可知了。

據大陸來人所述，這刻大陸學生們因為被迫忙於勞動，求學時間，幾等於零，因而大學畢業程度，幾比不上前時的初中畢業。將來呢，我們更不忍說下去了。「偉大的社會主義建設」，就是如此。

新江湖奇俠傳　第六十八回

姪少爺分產·喇嘛僧記仇

新趣刀著　高宝圖

今日提要：看生意氣憤填膺　下毒手心粗膽大　（一七五六）

且說柳千春見他伯父，並不以他歸來為了不得之事，還是擺着地方上捧他作柳大爺的神氣，心裏覺得好笑，只閒話了三五句，說過了讀大怎樣回來探親的話，便站起身來告辭走了。回到他母親住的西院，草草吃過了飯，睡了一夜，將帶同來的衣物和金銀通通交給了他母親，然後說要到潦江市上去尋朋友，三兩天才得回來，便走出門來。從他家老屋到潦江，大約有二十里路，這一帶原是水田最佳之區，而且屬於衡酉，鄉間盡是寬石板平地，田隴交錯，魚塘遍地，他走着看着，來到了潦江。潦江不比別的小鎮，用不着什麼墟期，每日裏跟縣城一樣，市上買賣，應有盡有。走過一家旺衛當舖，見門樓輝煌嶄新，比小時候所記得的那個樣子，已變得不認識了。這正是自己祖父手裏的生意，現由伯父一個人主持，論到產業，他父親同伯父共是兩房，應該自己有一半的份兒。想起了伯父不仁，現在就是走了進去，那管事的也未必認得他是誰，說不定還以為他是走進來當當的。看了看，便走了過去，沒有三四十步，又見到他家最先起家的油行益茂號，門前正擠擁着幾十副挑擔來的茶油担子，鬧哄哄在等候油行收貨。心中暗想，却不是嗎麼，伯父一個人管了且不說，為何在我家死了父親之後，却連我老母親的生活也不照顧，這不是怪事麼。走着想着，便來到潦江市上第一家最大的客棧，招牌叫做長發的。記得這家客棧的東家，原是他柳家的老世交，小時候常由父親帶着來玩的。便走了進去，見屋宇一新，油了很新的茶松的桐油，也和從前大不同了。柳千春見房門外站了個灰白鬍鬚的老者，認得此人就是徐二伯，因爲自己小時候就失了蹤，那時只有十一二歲，現在他們全不認識了，便不去驚動他們，却打着外省口音，說是過路客商來辦土貨的，開了一間房子住着，寫的是劉遜椿，諧着柳千春三字的聲音，以避這些人的耳目。原來潦江正是油米兩項的集散之地，鎮市上的生意大的很，他柳家的益茂，在潦江五十多家油行之中，就是執牛耳，市價行情都操在他伯父手裏。那旺衛當舖的生意，每一年要賺數千銀子。他伯父很懂得享福，每隔三日才坐了轎子到市上來一次，其餘每日都用管賬派人送了每天的出入賬到大屋內去給他過目。柳千春住在長發棧，假作是來收買茶油的，將油行集散的日期，和收貨出貨的規矩，都打探清楚了。那益茂油行和旺衛當舖，每到傍晚便收了市，房屋有高大的封火牆，裡邊少不了有堆積的穀糧，並地坑石庫。且說益茂號的總管，原是他家的老人，在油行中混了三十多年的了，此人名叫錢小寶，今年已六十六歲，他能夠一眼看出油中摻了多少假，對這一行本領，再也沒有第二個人能夠及得了他。再說那旺衛當舖，除了朱櫃的八個朝奉，總管是柳千春伯父的妻舅，此人最懂得放眼吃利，盤剝小民，人稱唐家六爹，原名敬六。潦江雖無墟期，可是每月生意最旺之時，一是月底到初一，再就是十五十六兩天。油行在這九月正是頂好最旺季，每日出入平常有三二千銀子，到了十五六兩天，可以增多到一倍。柳千春這日已出門前閒看，見小河邊碼頭上，一行挑籮的約有二三十挑，籮內用粗紙包着一封一封的東西，每籮裝的並不多，只籮底上一包大約五六封。都挑向旺衛油舖側邊內去了。他是個走慣了江湖的人，認得這是運銀子來，走過大門外時，忽見門內背對着外邊站在那裡的，不是別人，正是他伯父，原來今日收大家銀子，他親自來照看生意。柳千春有了主意，去到小河邊，尋了一條中等堅實的新船，說有東西要運走，叫船伕到了夜間，將船板打開等候。然後去僱了四個很有力氣的挑伕，對他們道：我每人給十兩銀子的工錢，足夠你們四個月睡的錢了。今夜都到旺衛側巷去候着，我有東西搬運下河。挑伕們聽說一夜挑幾轉東西，就有十兩銀子，焉有不喜歡之理，都說下河不遠，挑就是重一倍也無所謂，我們四個人都有能挑百斤米的力氣。柳千春道：好極了，我只有一點須告知你們，你們到時候互相不許說一句話，到得碼頭邊，只看有一條掛着一盞紅燈，打開艙的船就是我要你們送貨上去的了。我的貨就堆在這小巷裏，你們只管挑就是了。這貨都是我辦的錫塊，因為怕在白天人家誤會，所以放了夜間上船，挑伕們唯唯答應了。另外他又去尋了四個挑夫，也一般地囑了話，只是時間改遲了一個更次，說是四更天，地方却是在旺衛當舖的後街。到了深夜三更，約好到益茂油行側巷去挑的四個伕子，都來到巷子裏，只見柳千春一個人手打了一盞燈，一言不發，以手指着示意，堆着的粗紙包，一隻一隻地挑，四個人一擔四隻，四擔就將一堆粗紙包裝完。正是：

談笑退兵　歸樓妙算

德國最新特效消痔丸（VENCIRSULF）
頑痔消
主治：內痔，外痔，老年頑痔，痔瘡發炎，劇痛，痔潰瘍流血，大便帶血，肛門痕癢，脫肛
止痛止血。不用手術。痔瘡自消。保無復發。
德國卡爾大藥廠出品

樂聲　百老匯
今天兩院盛大獻映
二十世紀霍士公司奇曲緊刺動人大巨片
血影奇花　WOMAN OPPOSITE THAT
主演　丹奧哈利　菲莉絲卻夫
片上加印詳細中文字幕說明
下期　新體彩七　夢都春花

娛樂　樂宮
今天最後
玉樓春劫　BONJOUR TRISTESSE
秋波拉娜　大衛尼雲　珍寶絲　美蓮夢嘉　合演

利舞台　普慶
今天仍映　期無多
特藝七彩·片上中文
日本逃亡記　ESCAPADE IN JAPAN
下期映：電話情殺案

豪華　百樂門
第六天請早定座
美高梅一九五八年度王牌巨片
驚天動地之傑作
天皇巨星　羅拔泰萊
硬派巨星　李察威麥
THE LAW AND JAKE WADE
驚心動魄的槍戰！迂迴曲折的劇情

麗斯　東方　京華
最後今天四場　飛女慾潮
映期無多欲看從速　萬里追踪　MAN HUNT　片上中文
最後兩天獻映　格連福特傑作　絕嶺追踪　文中上片
明天　櫻花戀
下期　馬來亞劇　小人國

新世界
即日五場　春風得來　帶歸燕·
下期新科學怪人

添丁入伙　甜酸店

九龍城酒店
冷氣開放
冷氣房十元起碼
日租五元　月租更廣！
九龍唯一手靚幽雅消遣的勝地
三十二元雀局兼會　送大房留宿一天
九龍城衙前圍道八十四號至九十號（巴士11.5號）

大光明　中央　世界　金龍　好世界　城
今天聯映
糊塗外父
搶新郎

高陞
寶玉哭情天

東樂
雙星合演　畢·蘭加士·加　東尼·寇蒂斯
英豪千秋　"Sweet Smell of Success"

麗都　仙樂
明天盛大獻映
血影燈
童月娟監製　姜南導演

金陵　國民　金華　新舞台　明星　國際
七天已滿　二百餘場
第八天定座從速映
全部伊士曼七彩
梁祝恨史
導演李鐵
任劍輝　芳艷芬

麗都　仙樂
今天最後
李香蘭　趙雷
一夜風流

宮瀟旅店　冷氣開放

永康公寓

公寓　一元一租時鐘

醫　黎健公

禁止漁船入珠江口 傳共方突延緩執行

漁船恐中共有詐仍未敢開往 但大陸漁船已恢復駛澳售魚

【本報澳門專訊】自中共頒令漁船入社，引起漁民反感，除部份逃亡外，其餘仍留共區者，亦常發生反抗。中共近以管治不易，同時又以港澳當局，均表示決心維護漁權，保證作業漁民，因此傳中共又不得不改變手法，昨日對原定入社令，暫予延緩執行，對漁民宣稱，延期六個月，至一九五九年三月一日始實施。昨日起，重開漁禁，准許漁民恢復駛入珠江口作業。

該消息係來自大陸漁民報告者，確否尚未証實。中共突然解禁，復准漁船捕魚，漁民顯然尚無信心，因中共素無信義，漁民多疑有詐。故多存戒心。

據悉：中共此項突然措施，與漁船入社，極少有關。每一漁區入社之漁船，估計僅得發出船牌數字五分一之數。最大之漁區唐家灣，原有逾千艘大小漁船，被迫入社者，僅得二百艘左右。其餘之灣仔（珠灣區）僅得百餘艘，南北水（珠南區），香洲（珠香區）等入社漁船亦不超過百艘。

昨日晚上，已有漁船約卅艘駛抵澳，恢復將魚鮮交欄代售，鹹水鮮魚絕跡市面已有十餘天，今日則可重見上市。

據關甫者說，中共此舉，另有原因，忖測不出兩途：重開海禁，恢復漁船自由作業，最終目的，圖將出走漁船，一網成擒，另一為推行計劃遭受挫敗。

又訊：關於中共突然復准澳漁民在珠江口外捕魚消息，路透社亦有報導，但此間漁業界尚未能立即証實。至於今晨有無漁船試行開往，亦尚無消息。

受中共削價打擊 港產銷南非銳減

大陸單車衣車大量向澳門傾銷

【本報專訊】港貨在南非貿易市場受中共貨打擊，今年去銷鄰呈銳減，去貨前途未有好轉希望。據貿易商消息：傳南非政府將立法反傾銷，以阻中共貨湧進。這是港貨能維持該市場之最佳希望。

今年來港貨去銷已比去年銳減，計首七個月去貨總值一千九百二十五萬元；去年同期為二千六百四十五萬元；其中港製品去銷亦由二千一百三十九萬元減至一千四百七十八萬元；各種紡織品、衣着品、電池、電筒、搪瓷、食品等去銷貨均告減少。

最近彼方商人寄來訂單仍不有好轉的象徵，各種聖誕節及新年用之衣着品、燈飾、搪瓷、玩具等訂項僅維持今年初幾個月來之水平。

港商認為如果南非政府不設立反傾銷法案，提高關稅，中共會否給予關稅補貼予出口貨，亦令人關注。

【本報專訊】據今晨英文報載稱：最近中共之賤價單車與衣車，大量推入澳門。澳門商人相信，中共將繼續傾銷，以期獲取所急需之外匯。

中共在澳所定之單車售價商人認為出奇之低廉，有一種單車售港幣一百一十元，連配件在內。而非大陸出品，最低廉者亦售一百三十元，不包配件，此種單車保證為國貨。而英國出品最平亦為一百五十元，不運配件，大陸衣車亦賤價推銷，每架一百一十元，而日本貨最低價者亦售一百卅九元。

同時，開鐘亦向澳傾銷，由八元至十八元不等。（日）

馬迷信箱

好地慢地程度有別 由長推短幷不準確

文王

林湛君問：（原函照登）

請足下恕我不客氣，我致這一封信足下，我實欽佩足下，請足下在可能內早天發表，解答我下面的難題：

由第一班至第八班，每班現存多少馬匹？何駒屬第一班何駒屬于第二……第八班又何駒屬長途，何駒屬短途？請足下詳[illegible]

文王答：

現存各班馬，計第一班佔十一匹，第二班佔廿四匹，第三班佔四十一匹，第四班佔四十一匹，第五班佔四十一匹，第六班卅八匹，第七班卅八匹，第八班十八匹，另五八年馬B組佔十八匹，C組佔卅九匹。各班名單，馬會於六月七日公布，本報於公佈後翌日早已登出，因佔相當篇幅，目前暫難重刊，俟下月恢復全版馬經後，當再刊一次。至於各駒宜長宜短等問題，非三言兩語可說得清楚，亦非本信箱篇幅所[illegible]報導，請屆時留意本報馬經版可也，幷致[illegible]

一心君問：

㊀某駒在一里賽中由頭領到尾，如何能計出其六化郎時速，如自由神勝一里路面為1.44.4（25, 3.25, 126.2, 27）以何數目能計出前六化郎肥錄。

㊁唐璜季初勝九化郎，由頭直領至終點，時速為1.58.5（10 25.2, 27.2, 28.12, 7.4）；然則唐璜之一里時速是多少？

㊂戰陽爆冷於一里三化郎六十五碼，由頭直領取勝，時速為2.38.4（16.3 [illegible] 9.3, 29.4）如何計出其一里，九化郎，六化郎，一里兩化郎等時速？

㊃風斂直領取勝六化郎時速為1.15.2（24.2, 24.1, 26.4）如何估計出其五化郎時速？

㊄好地以快地一里時速是否有兩秒距離？慢地與快地一里時速有無四秒距離？統祈詳答，不勝感幸！

王文答：

㊀㊁㊂㊃由某駒的長途賽績，推算其較短路程所能造出之時速，並不準確。因為每一項路程的跑法不同，而各駒亦有其[illegible]

而由一哩三化郎六十五碼推算到六化郎，更將乖舛百出，此種計算法，有斷章取義之嫌，且貽刻舟求劍之誤。如自由神勝一哩時為一分四十四秒一，前六化郎做一分十七秒，後六化郎做一分十八秒四，如果根據這樣的推算法，應看出自由神能在第二班勝六化郎做一分五十八秒四，又如唐璜勝九化郎照斷章取義的推算法，唐璜後一哩僅做一分四十八秒四，難道唐璜的一哩速度，祇有一分四十八秒另？當然不。至于戰陽之勝一哩三化郎六十五碼，更無推算之價值，因為，一哩三化郎六五碼的路程太長，即使由頭放到尾，亦要留住而慢慢地放，[illegible]

據而推算其各項路程所能做到的時速。總括一句，呆定的推算法並無多大價值，凡選馬都不必斤斤計較它能做什麼時速，選馬的法門，首選賽的狀態，再研究其性能是否配合該項路程，便足夠了。譬如：自由神，選賽值第二班，狀態佳，短途賽則在新馬未編班前已有表現，故可以推斷為有勝六化郎資格，如是已足，更不必計算它的一哩賽績了。又如唐璜，如果認為它值第四班，確到它在第三班出一哩時，選賽已不夠，何必再計算它可能造到的時速。但降到第四班出一哩時，便夠班了，狀態佳，路程適合，當有爭勝資格，亦不必因為它在九化郎裡的一哩祇係一分四十八[illegible]

㊄好地的標準有時在程度上幷不一致，故與快地比較一哩時速是否有兩秒的距離，尚難確定，且班次不同，亦有差別，不能一律看待，例如第一班馬，好地與快地一哩時速之差，大致祇在一秒左右，超過兩秒，則可能是軟慢地了。但在第五班，則好地與快地時速，可能有兩秒的距離。至於慢地，則慢至如何程度，其相差的幅度更大，一哩慢地與一哩快地時速相差若干，更難確定一個標準。若謂快地與慢地一哩時速能否有四秒的距離，則第一班馬亦可能有相差四秒以上者，例如利時一哩快地可造一分四十四秒以內的時速，而它在一九五七年四月廿二日慢地勝一哩時，速竟慢至一分四十八秒二，可為明證。

信箱規則

㊀本信箱歡迎讀者來函詢問，惟詢問範圍，以本港的「馬」、「騎師」、「練馬師」等為中心，及有關賽馬之一切知識，但以不涉及個人私德為原則。

㊁來函如不合所定規則者恕不發表。

㊂來函請於函面註明工商晚報「馬迷信箱」字樣。

港南小風暴 今晨突西移

【本報專訊】長時間在本港南部海面，停留不動之熱帶低氣壓。據最近消息，以時速七海浬，向西移動中，因此，本港有可能受輕微影響。較早之前，即今晨三時，天文台所得情報，該熱帶低氣壓在本港南方七十哩，即北緯十九度五，東經一百一十四度五之週圍六十哩內，幾乎停留不動，或緩向西移。

預測今日吹和緩或疾勁之東風，密雲，而有驟雨，今晨七時，氣溫為八十度，濕度百分之八十九。昨晨溫度最高八十七度四，有雨量一公厘。（日）

加太平洋航空公司 採用新噴射螺旋機

港新聞界今晨應邀試航

加拿大太平洋航空公司，以年來業務日有進展，為配合時代要求及旅客需要起見，特斥巨資，訂購噴射螺旋式最新型豪華客機不列顛尼亞312號行走太平洋航綫，該機為目前橫渡太平洋航綫最快及最舒適之客機，抑亦為世界上現代最快捷民航客機，日前已經由溫哥華飛抵東京，試航結果，時間僅十三小時，為橫渡太平洋之最新航空紀錄，但香港方面因新跑道尚未完成，刻仍未能來港，該公司為招待新聞界及旅行界試航新機及遊覽加拿大名勝起見，本港方面，經邀請本報社長胡秩五，南華早報何山，虎報班門丹尼，加拿大廣播公司駐港代表史蒂文生，暹羅報爭才生，星島報陳夢因，暨本港及暹羅旅行社主事人共十七人等，于今日（廿七）乘搭不列顛尼亞新機，逕飛東京，會合日本方面之新聞界及旅遊界人士，為太平洋航空公司之貴賓，遊覽加國各名勝。至九月二日始返香港。本港啟德機場定於九月十二日新跑道開幕，屆時該機將來港參加典禮，至十月一日正式舉行港加通航，以後僑胞飛赴美洲，當倍形便利，且更感舒適，至票價方面，仍然照舊，並無增加云。

港商慮喪失印尼大市場

【本報專訊】一向為本港最大主顧之一的印尼，自該地內亂發生之後，港貨由星轉銷或直接運銷均已銳減，最近印尼方面，雖有訂單開到，但對港出品均屬小額買賣，每宗不過數千元，凡屬大宗貨物，多規定用大陸製品，港商已對港貨在該地前途，表示焦慮。據指出：目前印尼市場有不少中共貨物推銷，此等貨物多由新加坡及本港轉口，亦有由大陸直接原船載出，中共貨傾銷印尼一本運銷其他市場的手法，賤價傾銷，故此港商憂慮印尼市場不難落在中共手裏。

港商又指出謂：今年印商直接來港訂買各種五金器皿銳減，如鋁製品、搪瓷、汽燈、電筒等貨物絕少有訂單寄到，就是經新加坡轉口者，亦僅寥寥無幾而已。

今年首七個月港貨運銷印尼總值僅一億二千一百八十九萬港元，比去年同期的二億一千七百萬元銳減；其中港製品更由去年同期的六千六百三十九萬元減少至三千五百六十萬元。

印尼今年來港購貨仍以棉紗、棉布為大宗，七個月來各種棉紗布疋去銷超過七千萬元，棉紗及布疋各半，其餘為各種工業原料、雜貨、食品等。

據指陳：中共貨物能在印尼行銷之原因，是中共藉出機構運銷印尼之貨物，除以低價委託展開傾銷之外，則去貨乃採取延期付款辦法，印尼商家由中共採購貨物，其所開出之信用券可匯展延償付貨款，抵達後之兩星期始付貨，其中一部份之付款期限則較長。同時，印尼政府與中共簽有易貨貿易協定，中共貨運銷印尼換購樹膠與其他土產。

警察開始行動 檢控水上小魚販

魚艇泊岸兜售犯無牌販賣食品例

【本報專訊】在海面販售鮮魚之艇戶，最近開始受取締。執行取締工作者，為水上警察，彼等乘警輪在海面檢查。

此類案件，昨有兩宗在裁判署提訊，其中一艇戶則否認販賣，謂鮮魚乃交往魚欄售，並非在海面零售，故押候審訊。另一艇戶則被判罰十元。

此等艇戶，被控之罪名，並非無牌賣魚，因鮮魚一物，祇准在街市內之魚欄或領有牌照之肉食商店內發售，絕不發給牌照與街市或肉食店以外之商販。

此等魚販，多被控售鮮魚或攪售食品罪，在街市以外之地點販賣，因凡售賣鮮魚鮮肉之類，必須向市政局領取執照。

海面魚販，其本身多屬漁戶，彼等在港內捕魚，所獲非豐，不欲交與魚欄或街市魚欄，而祇向食家直接售賣，希望善價而沽，食家則取其新鮮。此種風氣，相沿成習，港九海濱，若干地方，輒見小規模之捕魚艇戶，聚集一處，向岸上之顧客兜售。

三院游藝門券 開始發售

東華三院主席張鎮漢，首總理王澤森、張玉麟，鑒於當年總理，為港九僑胞祈福消災，並追薦風火災兵燹罹難亡魂及歷年在三院病故先友，特定期於九月六日假嘉路連山作道場，舉辦萬善緣勝會，聘聯商僧道修大法，七晝夜，同時並舉辦水上超幽，俾水上亡魂，早日超昇，播枝甘露，遍灑大千，冀獲同沾福德。

頃悉本會完隆之夕（九月十三日農曆八月初一日）舉行遊藝晚會，是夕遊藝節目有慶賀陸炮竹廠陳劍芳總理報效烟花，在場內燃放，同時並由新會潮連鄉陳龍翠堂參加舞龍表演，除此之外，尚有國術團體表演舞獅、技術，港九名伶紅星參加歌唱等，節目豐富，空前盛舉，而遊藝晚會入場券分為十元及二元兩種，即日起在各附屬代理處發售，各界善信及愛好舞龍藝術人士，勿失此良機。同時大會為加强舞龍工作，除當年顧問王澤森、陳啓明、黃錦、陳靜濤居士、曾壁山居士、林楞真居士外，復續聘優可法師為大會顧問。

運毒銷澳 有人密謀恢復

澳決嚴厲執行禁煙

【本報專訊】澳門當局施禁毒後，尤以總督白覺理上任伊始，迫執行至力。

由於禁令嚴厲執行，從前設有烟館數百家之大烟商，被迫停歇結業，消聲匿跡，無復如前猖獗。復因治安人員執法如山，掃蕩工作，極為認真，雖有力份子，社會名流，亦時遭拘捕，絕不徇私。

據來自澳門有地位人士透露：過往販毒份子，凡規模巨大者，均有人幕後支持，派出「陶國」出名經營，已為公開秘密。自從禁毒實施至今已有年餘，但販毒人物，仍多方設法，近日來多齊集在某俱部會商辦法，希恢復大陸毒品運澳傾銷。

禮頓道上 汽車傷人

【本報專訊】今晨七時廿分，恩平道口禮頓道，有一汽車將一名女工人撞倒，右腳折斷，由救傷車送往醫院留醫。傷者名李蓮歐，四十歲，住與發街三十號，是該處一建築工場之工人。（乙）

洞天酒家 卅午開幕

九龍旺角長沙街十一號洞天酒家，是原日廣州洞天酒家主持人張榮會同本港殷商何波等集資數十萬創辦，全座地下、二樓新型裝飾美化卡座，冷氣設備，擇吉本月卅號開幕，在開幕前一天，該酒家主人於廿九號下午三時至七時，在酒家內舉行鷄尾酒會，招待各界，又該酒家全部工作人員，均為昔日廣州洞天原班人材。

圖片說明：前日本陸軍中尉戰犯幾野晉太郎，昨自匿居中共區返港，取道返日，他昨日在日本領事館向中外記者承認戰時罪行，並說自己是鬼子。

學校開課期近 書店業蓬勃

年銷中英文課本四百萬元

目前各公私立學校快要開課，書店文房用具生意，呈一枝獨秀現象，新書銷途甚暢，舊書生意亦不弱。

香港九各地之中小學生及大專學生，估計超過四十萬人，每年開學季節，出售課本之商店即業務旺盛，由八月起，經已逐漸展開，目前已入高潮，將發展到九月下旬。香港學生在課本方面所費金錢，實在不少。中文課本，每年約銷二百多萬元。英文書籍，大部份是英國輸入，今年上半年運港總數共八十九萬元以上。

英文課本售價，並不廉宜，小學用的課本，每本都在一元以上。中學用的課本，每本兩三元，有些特殊的課本，每本八元至十餘元。一個進入英文中學的一年級生，書籍費用要化五六十元。

一家書店生意，每年在這個時期，做萬多元生意，所在多有，港九共有九十多家書店。

舊書攤的生意也隨學期開始而蓬勃，有些學生喜歡在舊書攤買書，不特價錢便宜，有時還會附送良好筆記。

港掃雷艇隊 今晨赴澳

預定作四日訪問

【本報專訊】香港小型掃雷艇隊之四艘掃雷艇，已於今晨清早離港前往澳門訪問，預定今晨十時即可抵澳。小型掃雷艇此次訪澳，是曾獲澳督批准的。該四艘掃雷艇為布拉夫號、[illegible]號、丹馬威號、及德雲成號，官兵共七十一人。此四艘掃雷艇均係今年由英運港之新艦，尚有兩艘在裝置中。

該艦隊訪澳節目已由澳方代為排妥：㊀星期三（廿七日）上午，艦隊司令由英領事陪同拜會總督白覺理及其他澳方長官；㊁是晚英領事在西環私邸舉行鷄尾酒會，招待艦隊司令巴拉夫維及英海軍官，並東邀地方官員與各界人士參加；㊂星期四（二十八）日晚，巴拉夫維司令在艦上設鷄尾酒會，招待澳門官佐。

[illegible]神，十時英海軍官兵在澳門陸軍俱樂部參加舞會；㊃艦隊逗留澳門期間內，各海軍員兵由當局招待，並與澳門警察足球隊於星期四日下午六時在蓮峯大球場舉行足球友誼賽；㊄星期五（廿九）日下午九時，由澳門港務局長利庭上校設讌於陸軍俱樂部，招待英海軍官佐；㊅澳海軍官佐於星期五（廿九）日晚上九時，在中央酒店設讌招待英海軍官佐。艦隊則於星期六（卅）日清晨離澳返港。

女童爭糖果 竟亦學服毒

【本報澳門專訊】昨日下午二時半，澳門又發生一宗小童服毒事件，自殺者為一個十一歲女童，起因乃因與其幼弟爭取糖果一時之忿，潛入房中偷飲滴露，幸為家人發覺，將之送山頂醫院急救，洗胃後已無大礙。

該女童名梁××，住十月初五街，其父係香港德輔道西某米店職員，母陳氏，有四個弟弟。

其母於十日前赴港，昨仍未返，託請一女友照料，昨日下午二時，以五仙購買糖果，回家後因分配不勻，致起爭執，該女童一時之忿，[illegible]

押店職員被控 罪項創新紀錄

【本報專訊】一名當押店伴，今晨在九龍法庭被控盜竊，控狀所列，連同列出罪法官參考之罪名竟達一百四十三項之多，創下新的紀錄。各罪所涉之款額，共計達五萬二千五百餘元。被告人胡×，是紅磡德昌押店夥伴。

金鈔市疲

【本報專訊】今晨K金開盤二五二・八七五，隨升二五三・九（九時卅六分）。期鈔開盤五・七五，隨升五・八〇（九時卅六分）。通天單按五・七五，美鈔按五・八二。

紐約鎊漲

倫敦電報鎊報乙式二七。紐約轉賬鎊報二文，五。（恒）

九龍一劫案 捕獲兩疑犯

【本報專訊】本月十九日，九龍區發生一宗劫案，男子覓元甚被人劫去現款二百餘元。報案後，警方展開偵查，直至昨日，在九龍區拘捕男子兩人，懷疑與此案有關，現經扣留，準備解控法庭提出控訴。此兩男子均姓林，年約廿一二歲。（文）

新界恒見開快車 交通違例案件激增

新界交通案繁多，若干交通控案，經積壓凡三個月，始輪至審判，反映新界交通安全問題，亦甚嚴重。有車階級，於駕車遊新界時，恒有開快車。

屏山法庭，昨審訊兩宗駕車不小心案，係發生於本年五月下旬者。㊀男子胡漢強，被控五月廿三日在青山駕車不小心，被告當時駕車自新界開往九龍，途中撞傷兩婦女，被官判罰款一百元，並在駕駛執照上予以記錄。㊁男子譚粟超，被控五月廿五日在大埔北勝街駕車不小心，當時被告之車向左轉，不慎將一女小販撞傷。被告罰五十元，并在其駕駛執照上記錄。

娛樂試映十誡 招待神職人士

派拉蒙出品施蘇美一生代表作「十誡」已定於下（九）月廿五日在娛樂、樂宮兩大戲院大公映。

娛樂戲院昨日上午十時特試映一場招待本港天主教白英奇主教及教務總監潘崇理神父、女修士共五六百人，由派拉蒙公司經理馬希聖及娛樂戲院經理梁基浩親自招待。在放映時觀衆對片中之動人情節及偉大場面[illegible]

盂蘭節在香港

本報記者丁慧

農曆七月十五盂蘭節快到了，這個日子有人稱為「鬼節」，在戰前時候非常隆重，許多善團，許多拜佛社，和四方八面的街坊，水上人家，不知多少善男信女設壇誦經超幽，祭祭鬼魂，整個社會都熱鬧起來呢。

到了戰後，市民對盂蘭節似乎並沒有遺忘，在十幾天以來，街道上仍然不斷的「燒衣」拜祭鬼魂，更有許許多多善團和坊衆，大搞其「盂蘭勝會」，「水陸超幽」。

有些人曾經把這一年一度的「盂蘭節」拿來提出作迷信研究，主張以神權的「無鬼論」者，認為是屬於一種迷信，在原子時代裏應該廢除呢。但有些人也認為是可有可無的。

不過，盂蘭節在另角度來看，是表現出中國人的孝子賢孫一種美德，「超幽亡魂」是一種懷念先人的行動，有了行動才感覺心誠意呀，所以我們有了這樣「不忘祖先」的傳統習慣，盂蘭節就不會消滅的。

盂蘭節明天就到了，香港九龍不知多少地方，家家扯起幡燈，感戴盂蘭節盛會，港澳佛教寺院、和黃大仙靈東山觀音佛堂都已舉行盂蘭勝會，一連七晝夜。灣仔龍臣道的街坊前天也隆重地舉行盂蘭勝會，一座莊嚴壇架搭在龍臣道的路邊，祭壇裡安奉坊衆的「附薦靈位」，擺百，晚上善男信女致祭亡鬼，焚香燒燭，熱鬧非常，喃巫佬、道士穿上紅袍黃袍為鬼魂「分衣施食」，所有一切費用由街坊捐出，「集腋成裘」，數字相當可觀。相信在盂蘭節的前後幾天之間，更有許許多多的坊衆周遊舉行「盂蘭節」勝會，這個節令的隆重，不少行業商店被帶來一陣生意與隆，其中尤以燒紙的喃巫佬，幾乎被人遺忘的作業，便顯然間得到一線生機了。

在幾年來港九盂蘭節中，最大規模的是東華三院舉辦的盂蘭勝會，這個節日今年在九月六日由該善會在大門前設壇，其次的是潮州人舉辦的盂蘭勝會，西營盤東邊街和皇后街，還有尖沙咀海防道的街坊盂蘭勝會快要舉行了。潮州人舉辦的都是採用潮音誦經和法事，他們比起廣府人的節目就另有一套，支出的費用也相當多。

明倫堂善壇，和西環街坊都準備在盂蘭節那天來一個勝會，明倫堂在沙田善壇舉辦法事。而西環街坊的盂蘭節勝會照舊去年辦法，不演「傀儡戲」，縮小為超幽辦經懺了，沿在千諾道海邊的貨艇，和水上人家都要誦經一番，作水陸超幽的，據頭當常發現一個十多尺高的「鬼王」，喃巫先生在岸邊可來可去。

今年盂蘭節仍然熱鬧，紙紮店生意不俗，紙紮商老闆們說：舊日生意活潑，而「奚落銀開」了，今年市道似乎紙張平些，兇寶一疋三塊五角，粗香一捆三十八塊錢，一寸三金銀一塊五角，一寸八金銀兩塊五角，二寸四金銀三塊五角錢，衣紙每百張一大的一塊錢，中衣包五角，小衣包三角錢，衣包裡包括有鞋、帽、……幅式式衫褲、巾、扇、襪、鬼魂的東西，都是用來祭鬼魂的。相信銷耗一百萬塊錢的統計數字，雖然沒有正確的調查，但距離是不會太遠的。

盂蘭節在香港，確是增加熱鬧不少，在因為要燒衣拜鬼，不少爆「鬼節」，香燭數量不少呢，根據沒有正式的統計，在全年中算是第二位的銷耗量，也是紙紮鋪業的第二位最好景的節令呢。

在盂蘭節期間所銷耗的東西，有紙紮、金銀衣紙，和被焚化的東西，總值約一百萬塊錢，[illegible]「中元節」，市民不斷在這日子趁趁熱鬧，來安渡悶熱的天氣罷。

澳泳隊技驚四座 今繼續表演

取銷赴大陸改九一訪台灣

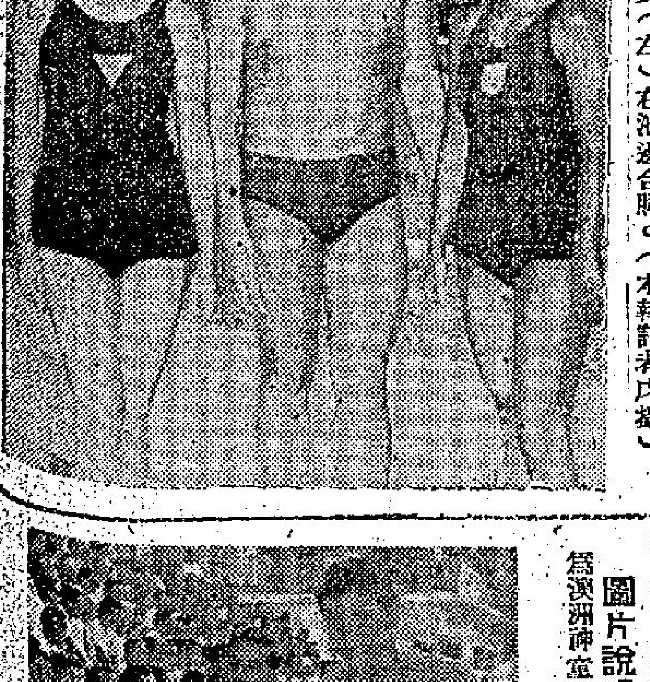
【台北廿六日中央社電】中華全國體育協進會今日宣佈，目前世界最強的澳洲游泳隊，定九月一日由香港來台灣訪問，並於九月二日和四日在台北市東門游泳池作兩次表演，五日飛往馬尼剌。

【本報專訊】澳洲游泳隊昨午二時三刻，始由東京乘泛美客機飛抵此間，客隊一行十二人，由領隊菲臘士夫婦、教練賈路率領，下榻于北角雲華酒店，作房停。稍事休息後，昨午六時，在銅鑼灣政府新泳池初度獻技。昨午政府泳池全場客滿，觀衆二千人，港督柏立基夫婦、暨兩女公子亦臨場觀賽，場面好不熱鬧。

客軍雖旅途勞頓，以半力上陣，但在六項對抗賽，港方多項以接力賽向客軍單人挑戰，仍非其敵，客隊六項均告全捷。其中有三項創本港外來泳手新紀錄，尤為難能。使池畔中外泳迷均嘆為觀止，尤以約翰幹歷斯的捷泳速度驚人，使本港游泳界上了精彩的一課。

客隊已打銷大陸之行，因共產中國已退出國際泳協會為會員，故澳洲隊在港逗留一週後，即前往自由中國和菲律賓兩地訪問，使兩地泳迷能一睹世界第一流泳星獻技。昨午泳界先進徐亨，已用長途電話與台灣我國全國體育協會理事長江良規博士通話，安排該隊訪台事宜。客隊除今午六時仍假新泳池舉行第二天獻技外，可能再多作一場表演，使[illegible]能一睹其大演好身手。

今午六時，再假新泳池舉行第二天水運大會，全部十一個項目，其中有七項係澳洲與本港泳手對抗，因客隊經昨夜休息後，今午將更有精彩演出，如卡特高利的二百公尺蛙泳向本港泳手挑戰，必哄動一時，約翰幹歷斯的八百公尺自由式，與本港八人接力泳隊挑戰，定必使本港中西泳迷嘆為觀止。一百公尺自由式，世界最快飛魚戴域昨午大敗於卓越，今午全力上陣，可能在本港創出一項精彩紀錄。



・圖片說明・澳洲游泳隊主將幹歷斯，與本港女泳將區婉玲（右）馮凝姿（左）在池邊合照。（本報記者戊攝）

圖片說明 澳洲游泳隊昨日抵港，即與香港隊對抗，圖為澳洲神童幹歷斯出場比賽時所攝。（本報記者戊攝）

南華守最後一關 淡江今夕遇強敵

純德技高昨晚大敗港聯隊

【本報專訊】台灣淡江艦球隊在港演出四役，俱獲全勝，今夕最後一場在修頓球場對抗南華勁旅。查台灣球隊今夕演出，都能夠保持最後的勁力，一場比一場尤佳，盧義信、李南輝、舒耀煌三主將，為全隊的靈魂，攻守有條不亂，且各將肯拚肯搏，合隊目前力戰將爾一場，隊裏主將曾勇戰受傷，今夕將會有影響大局。然而南華乃是上屆雙料冠軍人物，好手衆多，吳乙安、楊比福、陳輝甚、馬鴻堯、劉維正、張紹權等都是能征慣戰之士，且都經驗豐富，淡江今夕將遇勁敵，勢必有劇爭。南華球技雖佳，但各將也多是只得半場氣力，後勁不繼的話，勢將踏培爾的覆轍，先勝後敗，也大有可能，且看淡江能否獲得全勝而歸。

昨夕台灣純德女籃隊二次出師對抗香港聯隊，領隊鄭羅雅，昨天對記者稱：他日前曾任港聯領隊，勝過純德一仗，先在澳洲餐室集合球員，面授機宜，今次則因事未能到場領軍，實感遺憾。記者笑對老鄭說，如此豈不是港聯今夕注定輸波？老鄭忙說，待港聯輸了一仗後，下次再由他領軍便可勝回了。

梁滿儀入選為港聯代表，昨夕很早便蒞場，黃汝炳問她何時請食餅？梁佩答得爽快，云昨日已請了你食，並云，沒有餘幾點燒請人食餅，陳啓謙說，現且不談獎，至緊「我倆情投意合」便可算數。

合淡江、和純德兩隊來港比賽，俱是採分賬式，麥汝炳昨催陳啓謙早些計數，準備分水給客隊，陳啓謙云已交會計師稽核，不超過三天便可兌現，這兩隊球隊，又帶來了監聯不少進賬，無怪潘永定連日喜上眉梢。

純德女娘軍未屆八時已開到修頓場，全體大軍在兒童遊樂場內作柔軟運動，引得場外觀衆圍觀甚衆，傍觀人說，中華兒女也有兩度板斧。昨晚潘永定對記者稱：純德[illegible]隊長陳偉和頭痕發，因不服水土，昨竟病了起來，昨天還要看醫生打針。

昨夕合港戰情，純德先派出陳偉、陳修、洪昭賞、顏淑敏、許輝、陳五主力上陣；港聯則以何麗貞、[illegible]、吳麗蓮、[illegible]五人迎戰。純德先一輪發動攻勢，只見陳修投籃得手，許珠迎射，遠送選得手，合隊一度以八比一佔先，港聯吳麗蓮、何麗貞兩人，昨較有水準演出，純德予取予攜，第一節完，合隊便以十八比七領先。第二節開戰，合隊以後備林和于替出陳修，港聯局勢方有好轉，把距分拉近些，然仍敵不過純德之閃電攻勢，上半場純德以廿六比十八領先。

下半場再戰，合隊復以五員正選上陣，又是一輪閃電急攻，殺得港聯各將不知怎樣反攻，仍然得不償失，結果純德以六十比三十九擊敗港聯。（高倫）

排聯昨夕接納 台灣女排訪港

【本報專訊】港九排球聯會，昨夕六時半舉行執委會月會，通過上期議案後，討論事項，首先接納台灣女子排球隊之訪港，並定「八・二」分賬辦法。客軍佔有門券收入百分之八十的拆賬。不過，目前香港排球的還是女子低級，[illegible]

倪光女中，已組成了高網的女子排球隊，再加聖士提反、寶血、梅芳等好手，仍是差强一戰的。

我國「排球大王」曹廷贊，病逝寶島，噩耗傳來，港中人士，咸表哀悼，聯會已議決，以八月間舉行一籌款球賽，門券收入，將撥作曹氏母校培英中學的獎學金。勵旅嘉華隊之領隊澤楨，對曹廷贊之球技與球德夙所欽仰，嘉華旗下之亞運名手，將參加出賽。[illegible]

席余森燕、呂宗倫、林及主事李杏、林和王霖、總幹事馬兆熙、石振達、陳炳棠、葉錫康、陳炳棠為委員，章小組委員，本月廿九日召開修章會議，以備下月開大會時加以研究。並定下月五日至十日，為排聯登記之日期。（蕭文）

圖片說明 港澳游泳隊昨日對抗中香港選手表演花式跳水。（本報記者戊攝）

督印 工商日報

我官方人士指出

印度大旱

八月十九日，政府動用勞工三千五百人在宋木納河右岸挖掘運河，以便引水入新德里之情形。（美聯社）

棉藝織造廠門市部 港九 達智英專通告

工商晚報

THE KUNG SHEUNG EVENING NEWS
4 3, Des Voeux road Central

督印及承印 工商日報有限公司
地址：香港德輔道中四十三號
電話：編輯部：二三六七八九 營業部：二三四二九六 社長室：二五四九五五
電報掛號：二○七五 郵政信箱：六十二號 新聞紙第五九八二號
中華民國僑委會登記證 新合記 第式號
下午四時出版

今日大事記

△美艦隊自星洲駛合灣，駐日美海軍飛機亦將飛台，參加在海峽舉行之中美聯合大演習。

△中共今晨再砲轟金門，發射二千七百餘發。

△約但王哈辛，將舉家遷往歐洲，約但有被瓜分危險。

△當局發生搶劫糧油達百四十餘項，打破犯案紀錄。

△港督今晨巡視九龍羅利機構。

圖爲日本左翼示威者坐臥於須賀防衛軍總部門外抗議瑞士飛彈運來日本，警察通宵四小時驅散後，倦極昏昏入睡之情況。（美聯社）

我官方人士指出
中共砲轟金門 大有進犯可能
駁斥謂中共不敢進犯金馬之說

【台北廿七日路透社電】蔣總統之高級顧問陶希聖警告謂，中共目前炮轟金門，大有引起大戰之可能。陶氏語人民於此「大戰行將揭幕」之際，應保持忍耐與鎮靜。陶氏昨日向武裝部隊之政治訓練班發表上項演說。陶氏駁斥現時流行之一種議論，此種議論以爲蘇聯在最近聯大會議已軟化，故戰爭似不致發生。陶氏指出中東之最近事態，已表明蘇之征服世界策畧，已由政治滲入改爲武裝明爭。足見蘇聯有不惜一戰之意，陶又語駁美國如公開宣佈協防金馬，則中共不敢冒險一戰之說。彼指出美國務卿杜尼斯警告中共勿冒險進攻金馬之翌日，中共仍然猛烈炮轟金門。陶又論及美國不願打小戰之說謂，美國在七月十四日之伊拉克政變不久，隨即派陸戰隊在黎巴嫩登陸，此舉表示美國政策已大轉變。陶氏謂，目前局面極類於大戰之先兆。陶又謂，中共在沿海增強空軍之後，共有冒險一戰之意，已昭然若揭矣。

【華盛頓廿六日美聯社電】美國外交官員今日對中共砲擊及空襲金門地區後，將否會進犯大小担島一事，加以忖測。該等權威人士堅持彼等之預測，認爲中共在目前不敢進犯守衛堅強之金門、馬祖或台灣。大多數官員認爲大小担島可能爲共軍進犯之目標。國防部及國務院官員，曾具有中共在福建海岸佈署噴射戰鬥機及轟炸機之新證據。

【華盛頓廿六日路透社電】本日此間全無任何危機之氣氛，美國現時觀測中共在台灣海峽可能採取任何行動。中共砲擊中國國軍在福建海岸外所堅守之島嶼陣地，料已使到遠東美國軍艦及華府軍事與外交官員嚴密戒備。一般人之心境，雖則被不明確之情勢所遮蔽，但彼等均力持鎮靜及富有信心。現時并無去月初曾使到華府驚惶不已及熱烈設計之若何徵象，其時美國曾準備干涉中東危機。一般均逐漸相信中共砲轟金門，係旨在獲得外交上而非軍事上之目的。雖則進攻金馬之可能性，未被剔除，但一般均料度共黨正在引起新的緊張局勢，俾在中東危機和緩後，及在聯大開幕前夕（聯大定於下月在紐約召開）使到世界繼續保持動亂。一般認爲中共經已認定，值得採取在直接向保護台灣之美國空軍挑戰以外之軍事行動，以冀加入聯合國及顯示彼等之力量要加以考慮。消息靈通外界人士本日謂：美國與英國及其他盟國，就遠東局勢所舉行之會談，至無任何急切之性質。

【巴黎廿六日美聯社電】法國外交部發言人今日稱：法國並不認爲中共對國軍所堅守之島嶼施行砲轟，乃屬嚴重事態。渠謂：「吾人不認爲此舉將危及世界和平」。渠指出共黨砲轟金馬，乃過去八年來時發時止之事件。

【耶加達廿六日路透社電】印尼外長蘇班特里奧稱：渠不認今日台灣海峽之大戰已迫在眉睫，除非受到外來煽動。蘇氏與中共大使會談後，發表上述意見。

中共今晨續轟金門
我砲兵昨曾還擊 毀共砲陣地油庫
今晨共方發彈超過萬枚

【台北廿七日上午十一時廿分中央社電】金門前線今日清晨起即有緊密砲聲，自五時廿分至七時四十分，繼兩小時又廿八分鐘的時間，共匪砲彈又向大小金門和大二担地區發射了二千七百廿三發，其中向小金門和大担發射的有二千四百四十發，在連續五天的金門砲戰中，金門國軍砲兵皆曾予猛烈還擊，並獲有戰果。據國防部發佈的戰報說：我砲兵廿六日對共匪砲擊時，匪圍頭大嶝的砲兵陣地，數處曾起火燃燒，并摧毀陣地四處，彈藥庫汽油庫各一處。國防部說：廿六日自零時廿七分至廿三時卅五分，匪砲共向金門地區發射八千零五十三發，廿七日上午五時廿分至六時十分，匪砲向金門射廿七發，五時四十分至六時卅五分，向烈嶼大担射二千四百四十發，七時零五分至七時四十分，向金門射二百五十六發。

【台北廿七日中央社電】金門前線匪砲廿七日上午十時廿五分，又向大担二担附近外圍諸島嶼瘋狂發射，至十時迄十五分止，卅分鐘內，砲彈近四千發。國防部說這些砲彈都是由圍頭匪砲陣地發出來的。

【台北廿七日路透社電】中共今日繼續向金門等島嶼發砲猛轟，至今晨七時四十分（當地時間）爲止，共軍共發砲二千七百二十三發。國防部發出公報稱：「由今晨五時廿分至六時十五分，共軍向金門發砲廿七發。由五時四十五分至六時卅分，共軍向金門及大担發砲二千四百四十發。由七時零五分至七時四十分，共軍向金門發砲二百五十六發」。

電】共軍海岸砲兵，於星期二連續第四天轟擊金門島，但中共噴射飛機及軍艦，均不闖入中華民國方面於星期謂獲得海空軍勝利之地區。國防部發言人謂：中共炮兵，於入夜前曾向金門發砲六千五百發，隨後並在午夜前，猛烈砲轟金門一小時又三十分鐘。最後一次砲擊，係集中金門島橫嶼，此係顯示共軍曾遭發現飛機多架。

台海峽風雲緊急
美將領紛紛抵台
十三航空隊司令昨抵埗畢克萊又到

【台北廿七日美聯社電】美國第七艦隊司令畢克萊海軍中將今夜乘其旗艦「海倫那號」重巡洋艦抵達高雄港，彼此行之原因與逗留時間之久暫，均未見宣佈。畢氏於八月廿三日離台北時，一般推測均以爲彼將進行調美就任其海軍部主持航空事務之副參謀長新職。彼之重回台灣，料與台灣海峽連日之緊張情勢有關。◎美第十三航空隊司令羅曼少將從菲律賓飛抵台北，逗留十二小時後，已於今夕飛回菲島之克拉克機場。彼在此十二小時中，曾與美國協防台灣司令史慕德海軍中將，副司令巴蘭特海軍少將，及台灣特種航空隊司令狄恩准將等會商。台灣特種航空隊即爲主管「屠牛勇士」飛彈者，該隊同時於第十三航空隊。羅曼少將并曾與中國參謀總長王叔銘將軍及空軍司令陳嘉尚將軍舉行長時間會議，當時狄恩少將亦參加。

蘇指摘義國 支持英美 運兵中東

【倫敦廿六日合衆國際社電】塔斯社今晚稱：蘇聯予義大利之新照會中，指摘義大利支持英美干涉黎巴嫩及約但之行動。該項聲明說：「英美利用義大利領土上基地運兵至中東，此乃一件不可否認之事實」。

挪威王奧拉夫 登「鱷魚」號參觀

【奧斯陸廿六日路透社電】挪威王奧拉夫今日曾登上美國核子潛艇「鱷魚」號參觀。

諾斯達德 訪問雅典

【雅典廿六日路透社電】權威人士今晚宣佈：北大西洋公約組織最高統帥諾斯達德將軍，將于明日抵達此間作短期訪問。將與希臘軍事領袖會商及巡視軍事裝備。

安曼傳哈辛王 舉家遷往歐洲
約但可能有被瓜分之虞

【安曼廿六日美聯社電】此間今日盛傳哈辛王之家屬刻正計劃於本星期五日乘飛機飛往歐洲，此項消息雖未獲證實，惟其中似含有事實根據。哈辛王之家屬包括一母，一二歲女兒及其十七歲之弟。此間西方外交界人士日來正紛紛討論哈辛王被放逐至歐洲，以及約但被以色列、伊拉克、沙特阿剌伯、聯合共和國四國瓜分之可能性。惟哈辛王前於上星期在記者招待會中宣稱，彼絕對無放棄其王位之意。

法警察保安隊 嚴防恐怖份子 再作破壞行動
戴高樂在西非被人擲石

【法屬西非洲，達喀爾廿六日合衆國際社電】黑人群衆今日在戴高樂將軍前高呼「戴高樂回家去」、「吾人希望獨立」等口號，並向法總理歐洲人之汽車投石，窗門被擊碎，一司機受傷。戴氏在法屬非洲旅程中，今天受到最劣之招待。渠于昨晚發表演說後，黑人曾向其擲石。

【阿爾及爾廿七日路透社電】戴高樂將軍今日由法屬西非之達喀爾抵達此間，此爲戴氏第三次訪問阿爾及利亞，渠定星期五返巴黎。

【巴黎廿六日美聯社電】法政府今日下令取消警察及保安隊之假期，并令在休假中者均須歸隊服務。此項措施爲政府對阿爾及利亞獨立運動份子星期一日所發動之惡性行動所採之應付步驟。星期二日，有二阿爾及利亞人攜帶手榴彈一枚，在法國阿爾斯山之格里諾布……果然爆炸，將二人炸爲碎片。今日此間各政府機關及重要設備與煉油廠等，均有大隊軍警戒備。總理戴高樂今日召集緊急會議，商討遏止阿爾及利亞人恐怖行動之辦法，出席之閣員均不允透露政府之決策。消息靈通人士謂政府已下令派出軍隊負責保衛橋樑、鐵路站及各路線、煉油廠、鋼廠等重地。

教廷報紙斥中共轟金門
用意在高峯會議中 企圖獲得插足地位

【梵蒂岡廿六日美聯社電】梵蒂岡報紙「羅馬觀察報」，本日暗示中共在台灣海峽之攻擊行動，係旨在於表示其武力，俾確使到中共不被排除於任何高峯會議之外。」但該報謂：「雖則在蘇炸一個要塞之後，君等誠然可進入該地，但君等以同樣辦法進入一次會議，則并不甚然。」

印度大旱 印度首都新德里地區中無雨水供給，達二十二小時之久。圖爲八月十九日，政府僱用勞工三千五百人在朱木納河右岸挖掘運河，以便引水入新德里之情形。（美聯社）

美機艦自日本星洲
紛紛駛往台灣海峽
舉行中美聯合演習

【日本岩國廿七日美聯社電】駐岩國及厚木之美國陸戰隊飛機，將于本週參加中美聯合演習。美海軍發表一項宣佈謂：該演習將于九月第一週在台南部舉行。該次駐台灣海軍陸戰隊之活動，乃爲數月前經已擬定之例行訓練行動，藉使中美兩國部隊於行動及計劃方面能夠熟練。

【新加坡廿六日合衆國際社電】七艘美海軍船艦，本日載有海軍陸戰隊一六○○人，由此間啓碇開往沖繩島。消息靈通方面人士謂：該等美艦，大概將參加美國第七艦隊與中華民國海軍下月初在台灣南部舉行之聯合軍事演習。美國流動修理船「加蘭達」號在午夜後不久駛出港口，其他六艘船，亦於黎明後不久開駛，其中包括數艘海軍陸戰隊之兩棲攻擊運輸艦。該等船艦係在華盛頓海軍部宣佈該等船艦及海軍陸戰隊將於日間啓碇前往「不詳目的地」之後啓碇者。美海軍陸戰隊方面人士謂：預料該等海軍陸戰隊，將在九月第一個星期參加中華民國海軍與第七艦隊在台灣南部舉行之軍事演習。渠否認該等部隊之行動係與台灣海峽危機有任何關係。

【華盛頓廿六日合衆國際社電】據悉：今日美軍事人員考慮調派空軍加強台灣之守衛力。權威人士強調迄今未有調派增援部隊之行動，美太平洋指揮部亦未有此種要求。但彼等謂：軍事人員現正考慮派遣一混合之空軍打擊部隊。彼等可在極短時間之內通知下出動。在太平洋之美空軍約有十四隊，其中包括戰略空軍之轟炸大隊及戰鬥機隊。駐台有F一○○機隊。

，以應付中共據續威脅國軍之金馬。同時，此等發展引起下列之情況：㊀參議員多人，爭論總統根據一九五五年國會通過之台灣議案，是否有權保衛此等島嶼，參院民主黨副領袖曼斯菲爾及民主黨參議員陶格拉斯，謂總統有權。另一民主黨參議員摩斯不同意。㊁美官員謂：共黨威脅台灣海峽，可能係一種假軍之設計，以求聯合國討論及使美國與其盟國之意見紛歧，等……

法國對美表示 必須試驗核子

【洛杉磯廿六日合衆國際社電】法國駐美大使阿爾方今日稱：法國「必須」進行核子試驗，俾能與英、美、蘇等同爲原子國家。渠謂，雖則英……

英航艦兩艘 數月後東來

【倫敦廿六日美聯社電】英海軍部發言人今夜宣稱，外傳英國即將派出航空母艦二艘增強遠東英艦隊之消息，大致非三數星期內所能實現，可能延至數月後。英政府增派母艦至遠東之佈告，最初見於本年二月之防衛政策白皮書中，其時尚在台灣海峽火頭未起之前。該發言人謂原定赴遠東之「舁陣號」，目前正在亞丁駐防，將來調往遠東後，將在該區留駐九月，始由「阿爾比安號」開往瓜代，至時該艦將開回英國，改裝爲反潛艇艦。

蘇對外貿易部長 卡巴諾夫被解職

【莫斯科廿六日路透社電】蘇聯對外貿易部部長卡巴諾夫，已被解職。據塔斯社報導謂：此次人事調動乃與「渠之調職有關」。

自潛艇發射飛彈 可轟炸美國城市
專家們向政府提出警告

【華盛頓廿七日路透社電】一群海底戰爭專家，今日發出警告，謂一九六零年時，將可發射飛彈之潛艇，能放射飛彈轟炸美國城市。據海底戰爭委員會所發表之報告謂：「此種武器之大規模襲擊，可使吾人整個城市社會爲之毀滅。」該委會由一羣專家所組成者，其責任爲向國會原子能委員會軍事小組委員會提供意見。該委會提出五項將可應付來自海底威脅之建議：㊀海軍應速完成北極星飛彈潛艇，俾可于一千五百哩北極星飛彈之潛艇，照現行計劃，此種潛艇之第一艘，直至一九六零年方能面世。㊁北極星潛艇計劃，應與海軍正常艦隻預算分離，而被列爲國家優先預算之一部份。㊂較多攻擊潛艇——一種追蹤敵人之潛艇——應該興建。㊃海軍預算，應增加一倍。㊄各大學、私人研究所、基金會及私人工業在研究海底問題方面，應作較大利用。該項報告於結尾時引述海軍部長蓋茨之談話，謂：「海軍全體官員對于吾人所面對之來自海底之嚴重威脅，均洞悉之。」

伊拉克也門 曾舉行會談

【巴格達二十六日路透社電】也門王儲巴達爾與伊拉克總理卡遜在此間開會議後，今日發表一共同公報謂：「吾兩國決定對一切國際事件取一致態度。吾人擁護支持聯合國憲章。」又謂，彼等決支持阿剌伯同盟集體安全公約。巴達爾今乘專機前往開羅。

黎巴嫩再執行 新聞檢查措施

【貝魯特廿六日美聯社電】黎巴嫩政府今夜再度實施新聞檢查，此舉與當局日前下令撤消相隔僅二十四小時。

㊀超級軍刀機，其時速近一千里，比蘇聯之米格一七更快。㊁國軍在台又有鬥牛勇士之飛彈中隊。此飛彈隊可以控制中共之機場。

法駐越軍隊 將大量減少

【巴黎廿六日合衆國際社電】據此間官方消息，法政府已決定將其留駐越南之少數軍隊，再加裁減，實行完全與過去之「前法屬印度支那」脫離關係，俾使法國與越南之邦交得趨於正常化。法國目前在越南尚有軍隊一千人，留駐於寮國北部之桑怒基地，其留駐越南者，尚不足一千之數。法政府決定再行縮減越南基地之駐軍，僅留下象徵性之少數部隊。

談天下事

杖義與不義的分野

美內部矛盾

國際大事還是集中在台灣海峽上面。美國當局對此，爲了中美共同安全防衛條約關係，所以特別關心。參院外交委員長特文寧於廿五日晉謁艾森豪會商，其結果如何，尚未揭露。但國會議員方面，顯已有兩種不同意見。一位民主黨參議員陶格拉斯廣播說：「國會授權總統遇必要時出而防衛金門馬祖及台灣，以制止中共之進攻。」另一位民主黨參議員摩斯則發表談話謂：「當時之決議案並未授權總統作協防中國沿海島嶼之舉，如美國出而干涉，將有被指爲侵畧者之虞。」

豈有此理！

據華盛頓廿五日合衆國際社訊：「美國政府曾促請中國政府避免在中共進犯金門期間，亦不可空襲中國大陸。」「美方官員認定中共此次進襲金門島之舉，其用意實在乎政治與外交方面，而並非有意以此爲全面進攻此等沿海島嶼之前奏曲。中共企圖以此舉引起聯合國之開會辯論，同時促成西方國家之分裂。以此原因，美政府曾保請中國勿中北平方面之詭計而派機對大陸報復轟擊，以引起一部份西方國家之反感。」

這些消息，都非出自美官方表示，尚不能作準。但美國政界一部份之如摩斯意見者確正不少。如果美國當局於此時仍然堅持其對中國限制政策，則其爲引起中國人之反感，自是勢所不免之事。

幼稚之見

另一消息，謂美當局認爲杜尼斯於廿三日所發表覆衆院外委會主席摩根函，即爲間接警告中共。中共受到此一警告後，當不會一意孤行，即是說，有了杜尼斯警告之後，即美國的任務便可達成。但事實並不如此，由廿三日起，中共加緊猛烈炮轟大小金門，並出動機艦，比前增加，甚而投彈轟炸古寧頭。可知僅僅杜尼斯這樣輕輕表示是十分不够的。

應作力爭

自一九五四年十二月二日簽訂中美共同安全防衛條約後，國軍即在美國限制之下，一直過着長期挨打的生活，另一方面即給予中共以擴大攻勢實力準備的裕餘時間。若照上述合衆國際社所報導，美國當局無疑是仍然要金馬守軍挨打的。中共可以隨便發砲轟擊我陣地，可以隨便遣機侵擾，在我方則只准招架，不准還架，這是甚麼道理？有這樣的戰爭嗎？

我駐美大使葉公超於廿五日訪問美國務院，當是探明美國的眞正態度，和有所說服。這是今日自由中國前途的大關鍵，亦爲中美關係的大關鍵，不可不力爭的。

共機終會起義

台北軍民與金馬守軍們對目前美國尚未明朗的態度，可想而知的是非常憤懣。大陳往事，不堪回首，在本屆美國總統競選時，史蒂文生曾指出大陳之撤退，是美國對中國施用壓力的結果，美國在此緊急關頭，又要迫我們出賣金馬嗎？

昨晚台北忽然傳出一個驚人消息，謂共米格機多架，突投台北，引起市民燃放炮竹慶祝。此事已證明屬於謠傳。但我們的看法是：

一、這刻中共出動米格機，多數爲俄共人員駕駛，每一小編隊，都有俄共人員駕駛之機機入編隊，故中共駕駛人員，絕少自由。

二、如其有機會把握，則我們相信當有不少共機起義投向自由方面來。但這需要在戰爭激烈情形之下，才會實現。

所以台北這一謠傳，雖似過早，但終有一天必會如此的。我們可以斷定，一旦戰爭發生，共軍會認定這是一個很好求自由的機會。

中共抨擊美機

中共已開始對美抨擊了。新華社廿日自北平發出消息謂：「美國軍用飛機不斷在大陸沿海上空飛行，進行挑釁性的偵察活動」，意即要把美國在台灣海峽的勢力，驅逐出境。我們預料中共將進一步大事對美抨擊，以測驗美國的反應。

美國也緊張

我們且看美國在台海緊張中的行動：最近消息，美駐菲十三航空司令羅曼少將已飛台灣；第七艦隊司令畢克萊等高級軍事人員，雲集台灣，舉行會商。傳聞府軍方將加強駐台灣地區海空實力，美駐日第五航空隊，都份將調台駐紮。美國對台局勢也忙於應付的。

有一點可以尋味的，中共對台海局勢雖然他們叫嚷「解放台灣」，但至今的報導措詞，仍然說是美國方面製造緊張，還是顯明其有所畏怯的。

高岳

棉藝織造廠門市部
四週年紀念大減價
各貨一律六至八折
爲期無多·請速選購
（減價期內延長營業至晚上十時）
門市部：大道中一五三號 電話二五一七六
廠址：九龍青山道五八八號 電話五八九○五

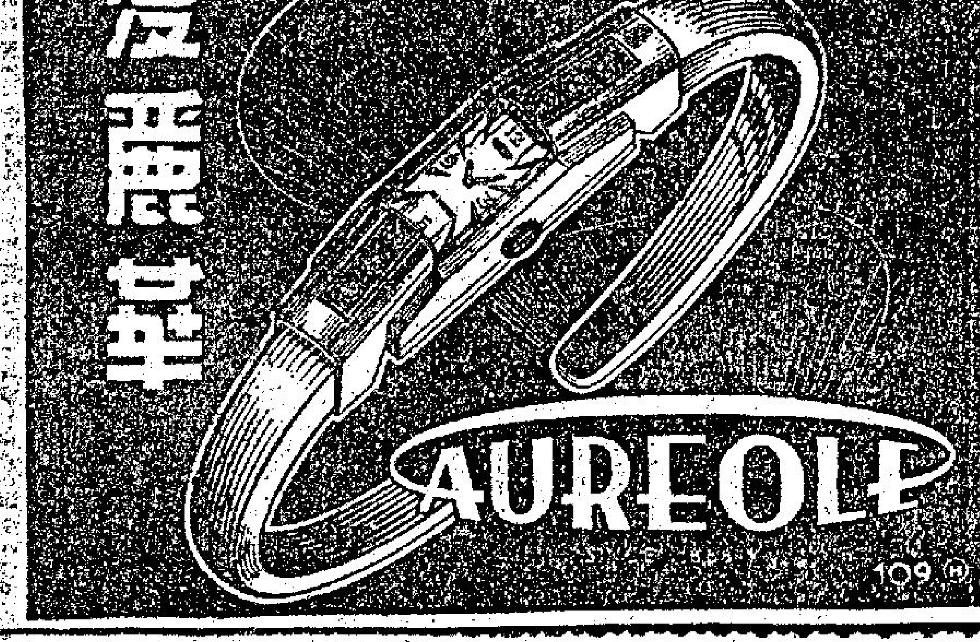
港九 達智英專通告
新學期定九月一日開課
班級：由初學班至大學預科班
校址
正校（日夜校）：北角七姊妹道二三四號 電話七八八○○
香港第一夜校：銅鑼灣道28號
香港第二夜校：北角英皇道38號
九龍第一夜校：深水埗桂林街
九龍第三夜校：界限街
監督 A. DA CRUZ

基督書院招生
英文中學：F一至F四
中文小學：小一至小六
幼稚園：低中高班
報名：即日起上午在本院
考試：八月廿九日上午九時
院址：九龍窩打老道
監督羅明佑 院長李仲振

南華中學招生
班級：高中初中小學暨幼稚園各級男女新生
考試：隨到隨考 開學日期：九月一日
校址：堅道十號本校（即二兵頭花園左鄰）
校長 陳燕翔

聖羅蘭英文書院暨中文小學幼稚園招生
（幼稚園及小學均有車接送特備膳宿）
班級：英文第十班至第三班（P3—F4）中文小學第一年級至第六年級幼稚園甲乙班
學費：由拾元至卅元 設有免費生獎勵學額
地址：㊀灣仔譚臣道04—510號乘2、8、11路車直達道口 ㊁大道東司徒拔道發導台14號乘6、6A、6B號直達校門 電話77389

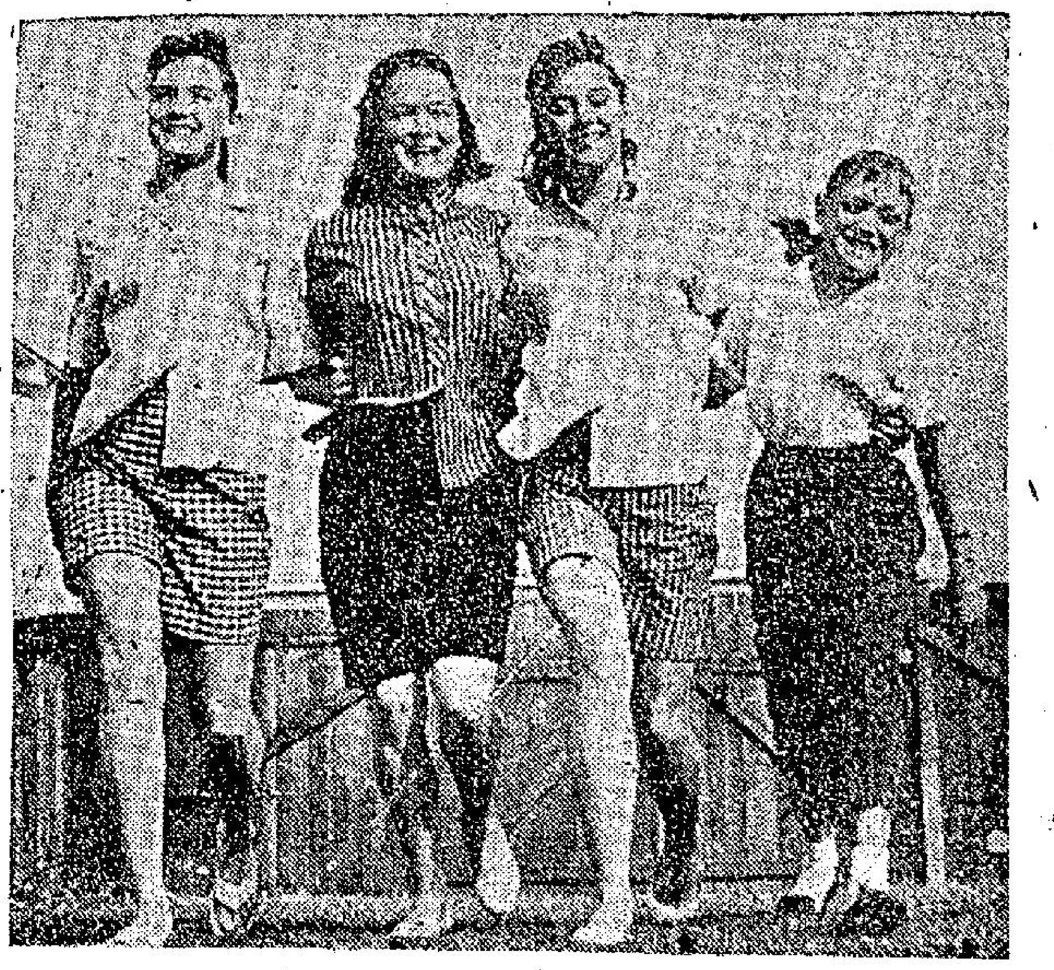
世界三大鉛筆廠之一
始創於1887年
三菱鉛筆
MITSU-BISHI PENCIL
鉛色鮮明
軟硬適度
歷史悠久
信譽卓著
免費贈送
憑此廣告到廣記華行換取免費試用品一枝
總批發 廣記華行 大道中二二九號
總代理 大通公司



無心插柳柳成陰

李儂四姊妹獻唱經過

·東尼·



美國歌唱界的四千金

嘉露李儂，生於一九四三年，高五尺二寸半，體重一百磅，她的頭髮與皮膚與佩芝是完全一樣的，當記者向李儂夫人詢問嘉露時，她說：「她今年祇有十四，我能夠說甚麼呢，在一個人的一生中，這似乎是一個最成困難的階段，而嘉露則正是標準的十四歲的小孩子，在這個階段中，她可以說已經不止是一個小孩子了，然而離開她到成熟的階段，却還有這一段很長的日子，她是一個懦弱的人，有時會自己摔倒自己。」

「她有不少的朋友，在幾個女孩子中，她是影人打電話來給她的最多的一個。我真不知道她爲甚麼會有這麼多的話要講，由於她們還在讀書的階段，祇能夠利用放學的時間打電話，因此每到下午，她們幾姊妹必爲打電話的事而發生爭執。」

據說那幾個姊姊，爲了要使嘉露放下電話機，他們特別編了一隻歌曲，大家一起唱着，結果要她將電話放下。結果這麼一唱之後，由於吵得她不能繼續講話，也就唯有把電話放了下來。

嘉露還有一個習慣，即使是她愛跳到浴室去，而且一進去就是幾個鐘頭，而且她還選擇洗澡的時間，往往正是別人要找她的時間，李儂夫人說：「她祇有十四歲，我又有甚麼辦法可以對付她？」

過去有一個時期，爲了旅行又發生了爭論，嘉露與佩芝兩個人，她們的父親說她們曾經發生爭執，她們吵得無法解決，最後辯論如果兩個人的鄰居的說：「好了，好了，我們要看你打了起來，究竟是那一個可以贏得勝利，誰可以打勝誰了。」有一天早晨，她們爲她父親講完，立即把室內的傢俬，於是佩芝與嘉露即刻走到室中去，她們兩人那時還穿着睡衣，也就是那樣展開了全武行，她們足足打了有十五分鐘，但結果都是不分勝負。

嘉露目前還沒有男朋友，當然很少與男友出去玩，她的志願是繼續讀書，同時希望將來做教師，她自己說她是非常歡喜小孩子。

珍納是四姊妹中年紀最小的一個，雖然年紀小，但是却並不是不懂事，當記者問她將來最理想的男人是那一種人時，她說：「雯遜菲莎，當我們和他一起演戲時，他曾經吻過我的臉頰。」

她們幾姊妹自小便歡喜唱歌，不過正式加入娛樂界，却倒是一件極爲偶然的事，記得那時教會中舉行慈善遊藝，有人便建議她們四姊妹參加一個節目，誰知就是這麼一來，他們便踏進了娛樂圈子的，並且是經常在夜總會中演唱。

威克先生知聽了她們四姊妹表演的事時，還認爲還不可能是事實，及至親眼見了她們的表演後，便決定邀請她們參加一九五五年聖誕的節目。後來，並且由於威克先生的推荐，她們得以在ABC電視上的露臉。

本來她們四姊妹是並不想獻身藝術的，然而她們的表演却贏得了億萬人的喝彩與鼓掌。她們說：我們充其量祇想再唱幾年歌，因爲這麼一來我們可以賺得足夠的錢來供給我們的四個兄弟讀書。」

李儂先生後來說：「如果我在明天就要求她們放棄歌唱的話，她們也會毫不猶豫的遵從我的話的，不過她們如果真的這麼做的話，相信倒反會使社會大感驚奇的，但是我知道我的孩子是可以適應環境的。在另外一方面，既然上帝賜她們以美好的歌喉，又甚麼不許她們唱呢。」

據威克說：「我和這四姊妹一起工作，到目前爲止已經有兩年的時間了，不過我却從來沒有發現她們犯甚麼大錯，當然小的錯誤是不能沒有的。」

最後，我們還是引用開頭的一句話，她們這四姊妹，在觀衆中的眼中，不僅是歌喉，同樣的也是調味的香料。（下）

李儂四姊妹的日常生活

家庭倫理奇情片

「血影燈」今日獻映

新華影業公司，攝彩色片「銀海笙歌」之後，今日又推出一部新片「血影燈」，在麗都仙樂兩院獻映。

「血影燈」是一個家庭倫理奇情片，故事描寫一村落中的鐵舖主人劉順風，年老嗜酒，固執自私，疑妻已故，遺下一女兒小梅。他尚有繼室珍珠，冶艷貌美，爲劉老所追而嫁與，珍珠恰劉老年邁，老夫少妻的婚姻生活，自是不能協調，因此她不安于室。

鐵舖中伙計阿金誠實有爲，與小梅相戀已久，但劉老嫌其貧困，不准與女親近，並且欲將女嫁與同村某富翁。這情形與珍珠嫁劉老之情況相彷彿，但是珍珠對二人相戀，極表贊同。

村中有一無賴長興，性狡猾，善於逢迎，旣和牛寡婦有染，又與珍珠勾搭，兩人時常幽會，但幸被劉老撞破姦情，劉欲捕長興，但被其逃遁，怒斥珍珠，珍珠哭哭啼啼，百般撒嬌，劉老雖氣憤異常，又奈何不得。

阿金與小梅熱戀情切，兩人時借機會談情，但爲劉老窺見，賞打阿金，阿金頗感憤，無可再忍，於是約小梅於某黑夜私奔，小梅因老父要迫她嫁村中的一個富翁，祇得和阿金出走。

是夜，劉老忽告失踪，村人在小木橋上發現劉老遺下鞋一只；小徑旁所躡蹤縮亦已墮入草叢中；且蹬舖上染有血手印，疑劉老之死，係遭人謀殺。村人又發現阿金與小梅亦告失踪，疑係阿金復仇行殺。惜牛寡婦則認爲長興係被劉老推落水中而遭命，因爲長興曾向其表示，欲謀殺劉老，使珍珠獲得遺產，然後與珍珠雙宿雙飛。於是阿金、長興和珍珠，都有謀殺劉老的嫌疑。

不久，阿金、珍珠及長興相繼捕獲，但不能證明誰是兇手，正要解押往縣城時，劉老突然間來，衆皆驚愕，劉老於是向衆人陳述事情經過：

實則劉老於撞破珍珠與長興姦情後，復發覺小梅已隨阿金私奔，忿怒不已，又恐同村富翁迫其退還娶小梅之聘禮，來故佈疑陣失足墮水，以誣害長興及阿金。旋於泅水登岸時，不慎頭部受傷，故有血手印留在蹬舖上。劉老本擬遠走他鄉，半途又遇強盜，所携金銀，被刼一空，於是不得不歸同村中；

劉老道破原因後，遂指證珍珠與長興之罪行，又自承自私固執，將痛改前非。疑案既大白，長興被村長驅逐出境，珠珍自嘆命薄，阿金與小梅終於締結了良緣。

片中主角人選，有鍾情飾珍珠，金峯飾阿金，羅艷卿飾小梅，張瑛飾劉老，李清飾長興，此外還有賀賓、林靜、高寶樹等聯合主演，由姜南導演，陣容鼎盛。這部另一風格的新作，片中有幾個插曲，亦是一部富有教育性而有娛樂性的好片。

二八佳人

月·底·開·拍

這幾個月來，可把導演人易文忙透了；他導演的新片一部接着一部的進行拍攝工作，他完成「香車美人」的喜劇片後，緊隨又開拍一部文藝悲劇「情深如海」，現在，這個悲劇片祇不過拍攝了將及一半，易文又得抽了一部份時間，來加緊籌劃另一個新片的開拍工作了。因此，他不得不忙碌起來。

易文正在忙於編劇的新片，名爲「二八佳人」，又是一個輕鬆的喜劇片子。劇本已編寫完成，幾天來，他正和編劇人做着拍片的分場、分鏡、以及與各方面的技術人員，研究佈景、服裝、音樂等重要工作，並使各部分分別加工準備製作，因爲這部新片，定於本月三十日在永華片廠正式開鏡。

「二八佳人」的編劇人是秦亦孚（秦羽）。這位有「銀壇才女」之稱的女影星又是女編劇家，她在今年幾個月的時間中，一直在專心致力於編寫新劇本，因爲她既是電懋的基本女演員，更是該公司基本的編劇人員之一，上兩個月拍部「三星伴月」與及這部「二八佳人」都是秦羽在半年來才完成的嶄新作品，也同是喜劇性質的一類。然而，秦羽能在半年時間內去完成兩個新劇本，可見她的才華不凡，「銀壇才女」之美譽，實是當之無愧。

易文和秦羽，他倆在編導的工作上，是首次的合作，然而，兩位在文學方面，都有頗高深的修養，易文本身就是個作家，後來由從事編劇而進入執導工作，秦羽呢，她是從本港最高貴的學府——港大——讀文學系出來的，所以她又有「方帽子明星」之稱，現在「二八佳人」新片中，由兩位具有高度文學修養和成就的工作者，加以一羣優秀的演員，那將使一新喜劇片會得到良好的成功。

至於「二八佳人」新片的主角人選，易文導演已經安排妥當了，它的主角演員陣容是：林翠、張揚、蘇鳳、王萊、劉恩甲、田青、與家驄等七位紅星。這個陣容是很堅強的，具有影迷們對這七位影星，都很熟悉的，因爲他們目前在影壇上正紅得發紫。

「二八佳人」女主角秦羽

粵片小訊

胡塗外父 哄堂大笑

「糊塗外父搶新郎」是大導演馮志剛的拿手好戲，說是拿手好戲，理由是馮志剛有喜劇聖手之稱；今次集中精神，主理兼導演「糊塗外父」，因而鏡頭更巧妙，內容夠風趣；片中由於一度聖旨，選美入宮，鬧得滿城風雨，雞飛狗走，家家戶戶草草迎親，以避過衙差耳目，弄出笑話成籮，向觀衆大派開心果，保證笑剝肚皮，加上羅劍郎、羅艷卿、梁醒波、李香凝、許英秀、劉月峰，六大紅伶紅星合力主演，並見錦上添花，故預告週日在各院映出，搏得哄堂狂笑，觀衆會認好戲。熱烈可以斷言。

蛇美人 即將上映

大聯公司一九五八年下半年度的製片計劃是集中全力拍攝「蛇美人劈山尋太子」，經過多月的工夫全片已完成。「蛇美人」不同於其他神怪片的地方，是故事題材激忠激孝，反映出奸妃陷害嫦妃與太子之不當，借神奇故事驚揚人心，有血有肉驚心動魄，它是一部在神話的笑聲帶淚的歌唱片，由藝術旦余麗珍，吃香小生羅劍郎、林家聲，青春艷旦鳳凰女，丑生半日安在片中盡量發揮精湛的演技，緊扣觀衆心弦。

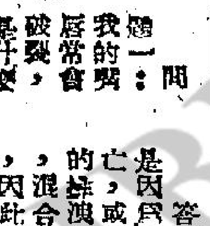
胡塗外父一劇照

家庭婦女

·隔日出版·

美容問題解答

嘉雯譯



問題一：我的嘴唇常會破裂，是什麼原故呢？

答：有許多女人常喜歡咬着嘴唇及舐嘴唇，這是一個神經緊張的習慣，大概她們自己一點兒也不注意吧。有些女人的嘴唇破裂，是因爲她們對所塗的某種口紅有特殊的敏感性。治療的辦法可於晚間塗上油質較重的口紅或唇膏，幾星期後便可見效。在這期間，你可能幸運地試用到一種適合你用的口紅，塗起來顏色特別鮮明，且不引致破裂的反應。

假如這種種情形都不能醫好，請你去見見醫生吧，可能你的身體內缺乏某種維他命。

問題二：爲什麼我很難用水和肥皂把口紅洗掉？究竟應該用什麼把口紅抹去呢？

答：塗抹得過久的口紅，會因爲它本質的染料顏色太深的原故，所以不輕易被肥皂水洗掉，只好多洗幾次，讓它逐漸褪色。不過，這種類的口紅可以事先加以注意，防止塗用，它的特色是：第一：容易塗上嘴唇，第二：只需要塗一薄層，便覺美觀。第三：口紅的染料能保持很長的時間不脫色，可先塗一些在手上試洗，便知究竟。

問題三：爲什麼我的眉毛，及眼睫毛這麼稀少？你可以提供一些有效的辦法嗎？

答：眉毛和眼睫毛的稀少，是因爲你眼部的毛髮比不上別人那麼濃而且密。你要明白，人工不能使你增加多些毛髮的，只好用化粧品來補償這個缺憾，最好學習怎樣使用一枝眉筆吧，不過要懂得一點化粧藝術。

問題四：指甲生成脊狀，有些指甲爲什麼呢？究竟這種情形，完全和你的健康有關，最好先到醫生處檢查身體一遍，醫生會告訴你，改過你的膳食，應以含有豐富的蛋白質的食物爲主。有些女人們根據她們的經驗說出一個簡易的辦法，就是每日多吃含膠質的東西，軟菜汁，便會使指甲再生。

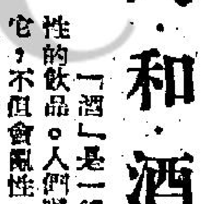
××

問題五：怎樣消除臉上黑點，使皮膚康潔呢？

答：黑點的來源是因爲皮膚細胞的死亡，或由於皮膚毛孔的排泄廢物堆積起來，混合了外界的髒物，因此堵塞了毛孔所致。所以必須用力洗擦皮膚，要每天不苟且地洗擦皮膚兩次，假如皮膚多含油脂，可洗三次。雖然方法簡單，但是許多名醫都認爲這樣才有效。

女·人·和·酒

鈞·



「酒」是一種烈性的飲品。人們喝了它，不但會亂性，而且有害身體，尤其是婦女們，對於「酒」是要遠離的。

凡是女性，在喝酒的當兒，絕對不能表現出良好的態度。年老的或是年青的，也都不能例外，就算她平時的態度如何純正，在喝酒時，總會顯出一種不正常的樣子。即使是婦人或少女每天飲酒少許，或在偶然的場合裏喝酒，但受了酒烈性的影響，因而什麼事情也不理，這實在是不對的。有些人說：婦女飲酒不過量，是不相干的。但當你將我說的話加起來時，這些不檢行爲確是婦人的。因爲喝酒，累了不少的婦女就此而失掉了她們的職業，或是毀壞了自己的戀愛生活，拋棄了社交，在男人方面失了信仰，在其他女人方面的眼光中，顯得卑下，在家庭中，失却了兒女們的尊敬和信賴。有些女人，爲了喝酒而失了貞操，其實是這男人並不是自己心愛的，可是她懷孕了，生出來的孩子也不是自己願意的。結果，結婚的錯誤了。

男人喜歡常常和女人混在一起談心，但喝酒的女人，卻不能在他們的眼線內。飲酒的女人時常自動地脫離她的愛人，同時有消極壞的脾氣，行爲失檢，亦不定會傾向於欺詐方面，這些在清醒時她們都能隱藏的，當酒過數巡後，所有的壞處就暴露無遺了。

有些女人喝醉酒的時候，時常會說出心中的話來，而這些話在平時是不願給別人知道的。例如她平時心裏所懷恨的人，她往往是借醉酒的意，說出人家不可解的仇恨，更有些因喝醉了酒而道出丈夫在商場上的秘密，這是多麼的不幸啊！所以女人喝酒確是一件不智的事，一個婦女，若能夠把上述幾種喝酒的弊端，想一想，就可以知道女人是不應該喝酒的了。

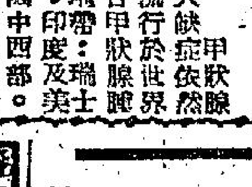
几墊圖案

賢·

介紹你附圖這個清雅的圖案，你看很不錯吧，如果你有勾織的經驗，看上圖就可以知道織法十分容易了。用勾針逐個花勾好之後，再像下圖那樣連結起來就行了。鋪在小几上，非常精緻呢！

精神與甲腺

·聰·



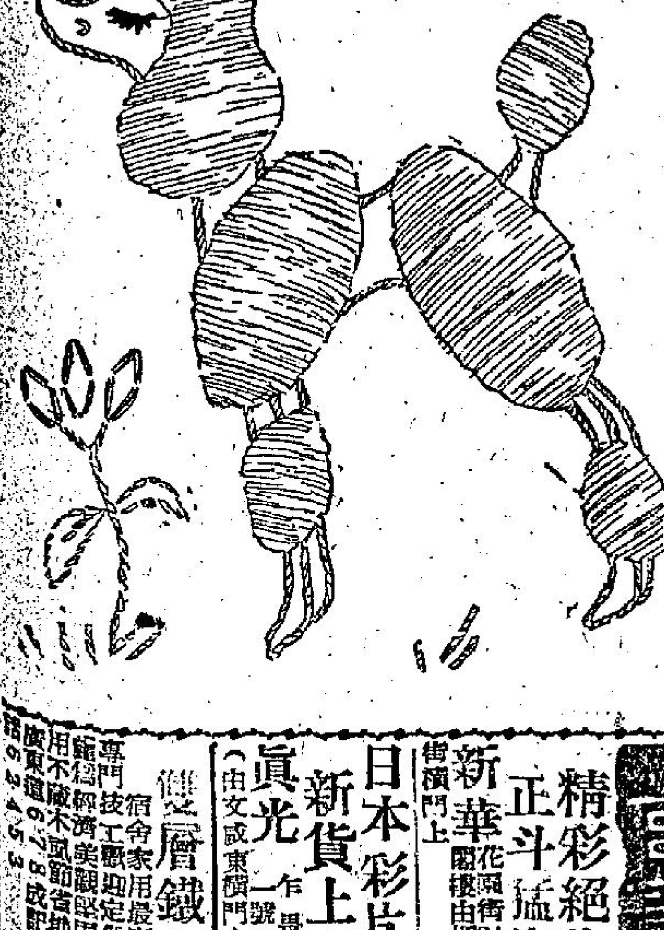
甲狀腺欠缺症依然流行於世界各甲狀腺腫地帶：瑞士、印度及美國中西部。但他和甲狀腺腫常見的時代並非一樣，現在腺體是萎縮而不是擴大了的。結果，新陳代謝降低了。這情況的發現，是經由血液及呼吸驗，或輻射性同位素的採用。這些標準的手續是辨識腺機能的良好指標。大多數患者是疲勞，無法完成他們的工作。他們甚至在溫暖的氣候中也覺寒冷，不論日夜都很易入睡。

甲狀腺分泌過少的病人，每易患健忘。精神的缺少引致多人成爲嗜好咖啡者，每天喝五杯至三十杯，咖啡飲一時有助，但求助於這種刺激品就有如鞭打一匹疲勞的馬。

用普通止痛藥醫治不好的頭痛，是一項常有的訴苦。這種疾病通常愈來愈用藥物治療的人，因爲他們對咖啡的需要不復存在，可能發生心悸、失眠及神經過敏。他們應該戒絕這種飲料或節制地喝。甲狀腺丸必須依照指示服用，而且有一部份人需要終其餘生醫藥物治療。

孩子喜歡的壁畫

孩子的臥室，最好也掛些壁畫，增議他們的美感和靈性。但壁畫最好投合他們的興趣。如果是十餘歲的女孩子，教她們自己造更有意思了。附圖是一只溫文的小綿羊，可用紅布做底，綉白冷，只是羊眼用黑冷，草用綠冷就可以了。手工不大好的也可以綉得到。然後用鏡框鑲好，不是很有趣嗎？

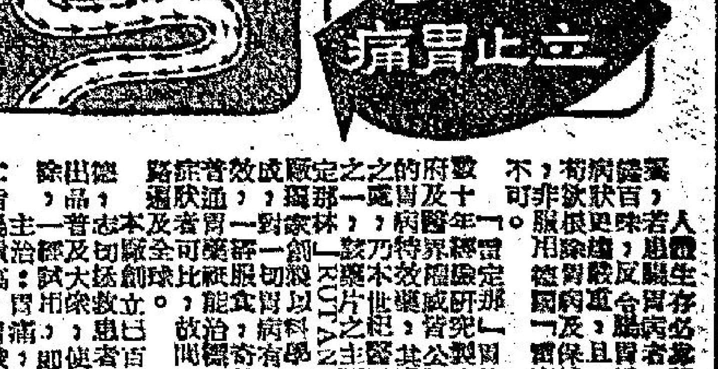


可取的鞋款

惠思·

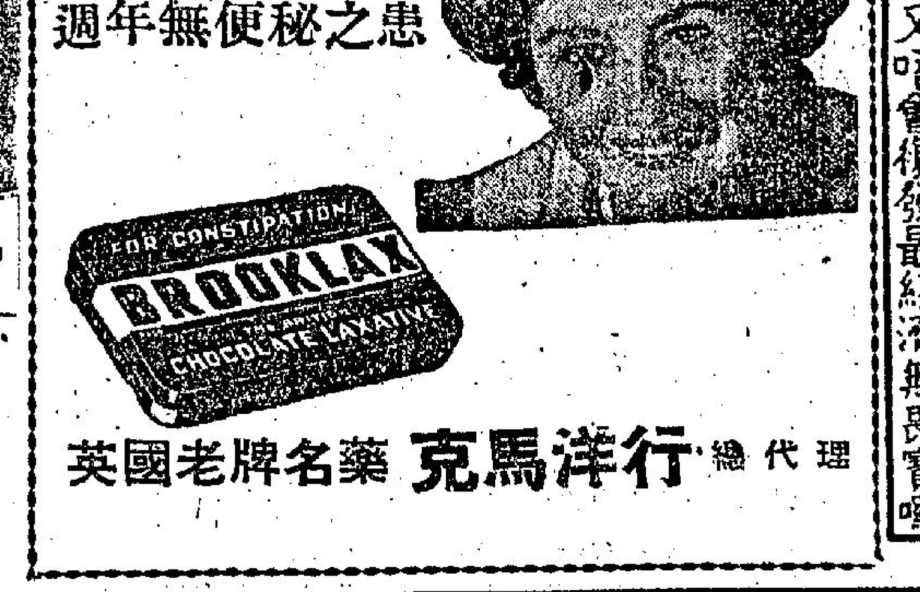
這兒還在時興尖頭鞋的時候，歐美的鞋款，又轉趨圓頭了。附圖是最新的跑鞋款式。上面一款是用珠石鑲在鞋頭，很精巧。中款用白邊細鑲，也清雅大方。兩者都宜秋季穿着。下款是白皮鞋，鞋頭花樣簡潔美觀，也是可取的。

……根治胃病特效藥
「雷定那」胃片
立止胃痛
及消化不良等疾病，老少咸宜，孕婦可服。



經中華民國政府註冊化驗發給證明
瑞芬氏
廣嗣藥露乃外科固本獨一無二聖藥，面世三十餘年名馳中外無庸贅述
專醫男女民實 陰陽毒瘡 凡初起者 服藥三次 清毒痊癒 永不復發
總經理惠民藥行
廣嗣藥露又經德國醫生化驗無毒並證明用者無害
使十零文醫好個毒症又唔會復發最經濟無畏寶囉

常服
「士力保」
朱咕叻瀉糖
週年無便秘之患



英國老牌名藥 克馬洋行 總代理

香港德輔道中 天壽堂
婦女聖藥 姑嫂丸
治 男子腎部虛弱等症 海狗丸
代理 唱機 唱片

工商晚報 小廣告

喜事
精彩絕倫 正斗搖片
新華 花園街24號閣樓由煙廠街橫門上
日本彩片 新貨上市
眞光 作號二樓（由文咸東街門上）
健康層鐵床
專門技工 宿舍家用最宜 鋼鐵牌美觀堅固耐用 不漏風節省地方
廣東道八三號 電話

啟事
鳴謝 羅氏宗親會
先父羅木森不幸仙遊 蒙羅氏宗親會發給第廿八號帛金伍佰元存歿均感特此鳴謝
羅良機啓

遺失
遺失証章
本人遺失港九肉行持平總工會第2145號會員證章，除報請注銷補領外，特登報聲明作廢。

出售
章記

永生公司新樓租售
洽購處

工商晚報
言論公正精警
消息迅捷詳確
副刊包羅萬有
讀者如欲訂閱
請撥電話二四二九六號與本報營業部接洽

玫瑰宮秘記

王香琴 著　鳳子 圖

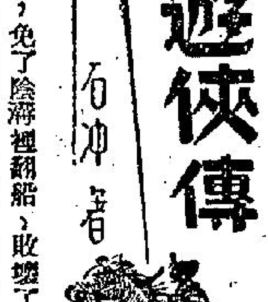
十二、妙計
環一夕成

如珠曰：「三日後始可發表斯事，烏格、羌郎哥對大汗之態度何如，即可知矣！而里必納若來，正好執之。」花木律以為然，即囑各宜，臣秘其事，仍宜佈國王死訊。於時里必納、烏格、羌郎哥均已知花木律被刺身故，里必納大喜若狂，即向其部屬宣佈，不日返攻瑰宮，為護國大將軍。烏格與羌郎哥則大駭，羌郎哥年事已高，太息謂瑰鐲曰：「王子繼承王位之希望，更屬渺茫。」瑰鐲大慟，又懷念如珠，不知如珠存亡，聞羌郎哥曰：「今日之事何如？」羌郎哥曰：「烏雲雖有命，要我等退卡墻河，但局勢未定，我等不可輕動。」

，烏格不久將有使至，正好與之聯絡。」語未畢，烏格果有使至，約羌郎哥與瑰鐲往黑水河一晤。羌郎哥與瑰鐲，疾馳而赴黑水河，彼此結營之地，相去祇數十里，上馬未幾即達，抵黑水河，烏格與黑鐵頭出接，執手淚泣不絕，旋共抵帳中，共商應付當前局面之法。烏格曰：「老夫奉烏雲之命，與黑鐵頭王子入朝，大軍退往昌與，令里必納前去。在理，大汗已死，以皇后之命命我，不能不從；但目前局勢未明，我等不當接受命令，若容里必納前去，恐突厥之王子，不能繼承王位，而大變又必再生，仍當以倉卒不及退軍為言，徐圖其變。吾已有心腹人入京城偵查，不久即歸，是時再定行止。」羌郎哥以為然，請聯合一致行動。烏格與羌郎哥，均不敢接受烏雲之命令，仍欲擁兵自固，以求作最後解決，瑰鐲與羌郎哥為便於聯絡，留於黑水河。次日，忽報里必納已率衆至，去黑水河十五里，在山中駐屯，烏格令左右備戰，里必納旋遣使至，獻一函，烏格觀之，內云奉命返朝，請赴軍他調，烏格以書示羌郎哥，羌郎哥曰：「往攻瑰宮偵查之人，至須明日，即可回來，不妨以計敷衍之，俟知朝中大略，然後決定所當採取之辦法。」烏格命左右以牛酒向里必納勞軍，且言祇得皇后所下哀詔，未陳撤軍命令，未敢妄動，請暫駐山中數日，俟哀命於皇后後，然後施行。烏格所表演者甚佳，里必納雖急於東返，卻無奈之何。烏格既與羌郎哥合兵，兵勢甚盛，黑水河一帶，軍營設立，如稱花然，里必納欲偷進，並不容易，是日黃昏，往京城偵查者已返，是時宮中消息，秘而不宣，朝中人守口如瓶，偵查者無法知內幕，但覺內廷一片冷靜，亦不親有治喪儀式，歸報烏格與羌郎哥，二人亦莫名其妙。瑰鐲黑鐵頭以不聞如珠如玉消息，更以為疑，烏格曰：「此事非老夫一去不可矣！」羌郎哥曰：「館此汝管閑罪如珠，不當再去，我卻可行，我託入宮請示，一切自可知曉。」烏格從之。羌郎哥雖老，雙臂仍能開百石之弓，騎不羈之馬，疾馳兩日，即抵京城，親城中一片冷靜之狀，雖隨處有巡花木律死訊者，但仍不親有法事，心甚疑，直入大殿，先求謁當值重臣，重臣出接，除謂之曰：「大汗未死，當請命然後入見。」羌郎哥躊躇，知其中必有內幕，羈幸宋璧烏雲之命撤兵，偏殿，重臣旋出，與羌郎哥入，謁見花木律於偏殿，羌郎哥一親花木律，即伏地而拜曰：「作踞鼠耗，驚疑不因，故斃强入謁，大汗所痛，並恐暴客，傷害。」花木律大笑，鬼之起曰：「朕雖無恙，已甚險矣！」因以實告，羌郎哥驚喜曰：「里必納之欲東歸，被阻於烏格，此事如何應付，大汗必當明示。」（八六）

少年遊俠傳

石冲 著



第四章　兵敗身免　仗劍結伴入荊霸

小虎這一手，雖不是什麼絕技，卻也叫座上客全嚇了一跳，越發沒有人再敢來和他相比了，跟着他站了起來，一手拿着酒壺，向衆人道：「我與夏兄，這次路過黑石鎮，沒有能夠早點拜望威鎮黑石鎮的仇莊主，心裏十分抱歉，今次得蒙仇莊主設宴款待，越發不好意思，乘此機會，要向仇莊主和座上各位朋友敬酒一番。免了羅別人說我們年紀輕，不懂禮節。」

此話一出，所有的人全是面面相覷，仇金海尤其心慌，睜大了一對眼睛，不知如何是好。跟着，祇見小虎笑嘻嘻地走到面前，手舉酒壺道：「莊主，借花獻佛，你別見笑。」仇金海祇得無法可想，祇得雙手捧着酒杯道：「小義士，不敢當，理應我敬你呀！」話剛說完，酒壺的鐵嘴，已和酒杯杯沿，互相碰着，仇金海頓感手上一震，酒杯立刻盪開了去。

小虎有心令他難堪，故意一板臉色道：「莊主不肯賞臉，沒有辦法了。」說罷走到另一人前面說：「我敬你！」那人有個外號，叫做鐵臂路，臂力頗強，心中暗念，我雙臂渾力，大抵還不至于出醜，當即起身，雙脚按丁字形，站定，全身之力，盡于雙臂，雙眼望着小虎，閉口不言。小虎知道他潛運氣功，心裡頗覺好笑，卻不敢輕視，免了陰溝裡翻船，敗壞了東嶽的威名，於是他在舉壺敬酒之際，有意無意地用臂彎輕輕在對方的脅下，拂了一下，剛拂中鐵臂路的穴道，鐵臂路立感脅下一酸，氣也鬆了，力也弱了，被小虎用鐵壺一碰，酒杯立即震開，鐵臂路吃了這麼一個暗虧，不敢作聲，祇得强調坐下。

其餘座客，都知道他臂力驚人，這時見他「一敗塗地」，毫無招架之功，那還敢和小虎比較氣力。尤其是第三人特別圓滑，他見小虎過來，便把酒杯，放在掌心，笑嘻嘻地說：「小義士敬酒，實不敢當。」小虎見此情形，一面覺得好笑，一面知想，你既然來到此地，斷無謂你不吃苦頭的道理，當下故意把壺口一歪，倒了些酒在他掌心裡，那人也不作聲，等小虎走過，自用手巾抹乾。

其餘的人，見這個辦法還倒不錯，便學樣了，小虎連敬數人，都是這樣，便覺得不好玩了，暗中做了手脚，用手力掀壺嘴，把它封閉了，然後高舉酒壺，卻一滴酒也倒不出來，于是他向仇金海冷然一笑道：「莊主，酒也倒不出來，這個夜宴祇好散場吧！」

仇金海臉色發白，一語不出；就在這時候，莊外忽有異聲傳了過來。

逆旅魔群

半月 著　高寶 圖

第六回：小燕飄零，寒郊流冷月；雛鸞宛轉，暖帳痛紅英。

圓胖臉孔的小阿飛，看見黃文鵑笑，連忙走近她的身畔，低聲說：

「現在是沒事了！」

「不是這個問題！」黃文鵑搖了搖頭：「我的心覺得很痛苦。」

「事情已經過去，還要痛苦，不是太多餘了嗎？」

「不！」黃文鵑嘆了一口氣：「我覺得對不起死者，他究竟是一個人，我竟然一下子就把他殺死，是太殘忍了。」

「小姐還不知道他以前傷害過多少人哩！」小阿飛笑了起來：「仁慈兩個字，並不是我們的信條，對於他，更不必說！」

旁邊一個阿飛亦說：

「假的，像他那樣的行為，正所謂死有餘辜，小姐不殺死他，我們也要殺死他的！」

「這個，還是我的錯！」黃文鵑又是長長嘆了一口氣：「若果我不到你們這裏來，你們不是不會有這樣的事情嗎？」

「這也是他的錯，他不是第一個邀請小姐到這裡來的麼？」小阿飛呵呵笑着說。他大概因為傷處經過包裹，已不怎樣痛，平時的天眞快樂心情已恢復了，她的臉孔上更堆滿好看的笑容。

「我不能解釋這個責任問題。」黃文鵑突然抬起頭，睜開兩隻滿含淚影的眼睛，對大家感激地望了一下，嘆聲說：

「我仍然覺得太對你們不起，最好就是在這個時候離開你們這裏！」

「小姐要離開我們嗎？」幾個阿飛一齊睜大失望的眼睛，他們因爲她一下子就殺死賀兆勇，很佩服她的勇氣，對她更有好感。聽她說要走，少不免都覺得有點戀戀不捨。

「是的，我要離開！」黃文鵑嘆了一口氣：「我覺得我能離開，對你們總有好處。」

「我們都捨不得小姐！」小阿飛像個撒嬌的小弟弟般，瞪着眼睛望着她說。

「不要緊，我不會忘記你們。」她仰起頭，想了一想說：「若事情過了，我會再來探望你們的。」

「哦！那就眞好！」小阿飛快樂了，一仰臉，重又跳到地上。其他的幾個阿飛經過剛纔的一番擾攘，也覺得疲倦起來，看見小阿飛睡在地下，也都一個翻身跟着睡在地下了。

這個時候，祇剩下羅毓仁一個人站在黃文鵑的身畔。他愁着臉孔，那受傷的部份，又還有點痛。他是無甚深的人，很知道焦其琛的脾氣，他担心他若知道黃文鵑今夜的事情，又要發生很大的風潮了。

黃文鵑以前是希望和他見面的，還曾幾次要約他到醫院去。可是，在今夜，她痛恨他，更瞧不起他。她別轉臉孔，不肯向他望去。

他躊躇了一會，結果，還是低下頭說：「停會兒，我送你回去好嗎？」

「不，我不需要你！」黃文鵑的聲音，就像是一塊寒冰。

「但是，」羅毓仁愁着臉孔：「我担心今夜的事情。若果給焦先生知道，恐怕……」

他的說話還沒說完，黃文鵑已厲聲說：「住口，我不願意提起他的名字，你們都是一羣狗類，你怕他，你自己去投訴好了。」

她想想感氣，一轉身子，離開羅毓仁坐到一個更遠的角落。

羅毓仁覺得又懼怕，又沒味，更不敢走近她的一邊。祇好愁着臉孔和其他的阿飛們睡在地下。

這一羣阿飛，到底都是沒腦筋的，纔睡到地上，就都呼呼的睡着。黃文鵑因為心裡有事，雖然疲倦，卻不敢睡。這樣又過了一會兒，已看見從甬道那邊，透過來一陣灰白色的光綫，她知道已是天亮了。

她悄悄從那些阿飛們的身畔，躡着腳走過去。恰好小阿飛醒過來，看見黃文鵑走過，不覺說：

「小姐眞的要走嗎？」

「是的，我要走了！你身上有錢嗎？」

小阿飛臉孔漲得通紅，低聲說：

「我祇有一塊錢？」

我祇有一塊錢

短篇小說　提壺紅粉

歐陽遷

在旺中帶靜的市區一處角落裏，有間一流而且上等的酒菜館。這裏不獨是環境幽雅，裝飾高尚，更有一項比較人家獨特的地方，就是工作人員的招呼週到。

除了兩三名男管事之外，這裏的侍應生都是由女性來充任。這間菜館在還沒會開張之前，已經在報端上公開招考女侍應員，條件是：年齡十八至廿二，初中以上程度，能操國語粵語，面貌端正；待遇：月薪二百元，小賬除外。

當然囉，要有這樣的代價，才可以希望羅致得相當的人才。因此，在這裡充當侍應生的，何止面貌端正，簡直有中數以上可以稱得上是漂亮的。

奇怪得很，在不到兩個年頭裏面，竟然有四名女侍應生離職不幹了。奇怪嗎？拆穿西洋鏡，一點不見得出奇。正如上面所說的，她們之中旣然有不少是屬於年青貌美的一類的，再經過主事人方面的巧妙宣傳，不論是在午間來吃茶，或是晚間來吃酒的人，對於這裏的女侍應生，都給予一種較高的評價，不比對於一般在酒樓茶室工作的伯稱女招待的作等量齊觀。於是她們這一羣少女，成功飛上枝頭作鳳凰的就大有可能了。

一個去了，一個新的來補充，除非是生意不前，否則這是個當然的道理。梁飛燕就是在這樣情形下，來到了這裡工作。說起她的身世，倒是有點值得同情的。她本是個千眞萬確的千金小姐，父親擁有了一間規模不算小的紗廠，又那料到當她還是十八歲，正在念高中二的時候，父親的事業因受了別方面的拖累，竟垮了下來，不獨是全間廠沒有掉，還要欠下人家一筆不大不小的債。

飛燕本來是個很懂事的孩子，她看到家裏情形弄得這個樣子，念大學看來是必定沒有可能的了，與其再勉強念完高中，抑或就此輟學，相差實在沒有幾何。於是她就索性寫信到這間酒菜館求職。正好這個時候，又有一個女侍應生離職有兩天，缺額空缺，而洽的結果，立即獲得了聘用。

她除了在學歷資格方面足夠有餘之外，她那股大家閨秀嫻婉淑品格，還加上青春活潑和藹可親的態度，因此不獨是東家方面一見就喜歡她，更使得她在同事之間，成為很獲得人緣的一個。尤其是那個助理收銀員吳樂天對她更具好感。

吳樂天在一般同事眼中，並不是因為他身體細小，相反地，所以叫他做小吳，他是個身長五呎十吋，體魄強健的青年，不過因為他年紀祇有廿一二歲，還是獨身，平時又愛跟人家開玩笑，滿是一股大孩子的天眞氣質，所以才贈給他這個渾號。

在梁飛燕第一日來上班，小吳第一眼看見她的時候，他的心裏便愛上了她，在其後的幾天內，他每當聽見她的聲音，或者看到她，他總可以覺得脈搏跳動的增加。在這種情形之下，梁飛燕並不需要多久時間，便已察覺到小吳的用情。

在另一方面來說，這個情竇初開的她，對於像小吳這樣的一個品性善良的青年，也很有點好感的反應。

於是，漸漸地有人開始發現到他倆一起在外遊玩的形跡，他倆對於同事間的開玩笑打諢，也沒有作極力的否認，因此，大家都在背後私議，認為他倆的命運似乎快要成熟了。

但是，我們並不能低估了那個上海仔的可能性。

他的名字叫做李世富，除開了他是個上海人，帶有些兒傳統性的海派作風之外，他總算得是個不錯的青年人。他在大學裏念完機械工程之後，現在一間汽車公司裏任職。在梁飛燕上班沒多久的一日，他又駕了他自己的那部小汽車，載了兩三個朋友來吃午茶。他立即發覺了這個新人的優美，而且對她發生了不少的興趣。可是，那時候，飛燕並沒有注意到他。因為一則她還是剛剛出來見世面，到底有點女兒家的嬌羞；二則她剛剛跟小吳搭上了線，更不會顧及其他的環境了。

但是李世富却是個相當有耐性的人，他在過幾天之後，又再來了，而且是自己獨個兒來。在以後的一連兩個月裏，他都隔兩三天便來一次，直至那個時候，梁飛燕開始感覺到他的存在，而吳樂天逐漸退居到非積極活動的地位去。

終於有這樣的一天，吳樂天也忍不住向同事們訴怨了。「你們是眼看見的了，」他以前愛吵鬧的作風，不知到那裏去了。「飛燕已經變了，她已經不再是以前那樣了。」

當然，他們大家都說他在胡思亂想。不過，事實俱在，梁飛燕是變了，是大家有目共睹的事。

我們不能否認，她本來是個殊姿麗質的小姐，她雖然很有志氣，並不會以現在的職位為羞恥，但是，無異地，李世富正代表着她本來過慣的那種生活。他的樣子相當英俊，而且顯然地非常戀愛着她。甚至她也有一次私下對三兩個特別相好的女同事，承認心裏有點躊躇不消。

有一天週末的日子，她請了半天的假，後來有人看見她是坐了李世富的車子離去的。於是乎同事大家都認為不再須要多久，她就會坐了李世富的車子，一去不復回了。

就是在這個時候，報紙上開始刊載有關環島步行比賽的消息。這一天，李世富遲了到下午兩點多才來到這裡吃午茶，而且還有其他兩三個以前常常和他在一起的年青小伙子，雖然他們曾有過一段的時間，沒有和世富一起來，這大概是他在進行追求期中，不想有第三者在旁剝花生的緣故吧。他們的談天說地話題，隨之其中一個攤開了一份報紙的排閒版而轉到一項有趣的問題上去了。

「世富，你這個汽車階級的人，有胆量去參加環市步行比賽嗎？」一個渾號叫做「李老君」的小伙子這樣說：「你看，現在已報名參加的了，老的有六十幾的伯父，幼的有十五六的學生，假如你敢參加，我一定也奉陪。」

其他的兩個朋友，因為看見梁飛燕站了在李世富的身旁而大感興趣起來。

「世富，堂堂一個男子漢，給人家這樣侮辱，還有面做人嗎？」其中一個實行火上加油，另外一個更哈哈大笑起來。

他們的吵鬧聲引起了菜館的其他職員的注意，因為李世富是個熟客仔，差不多大家都有點認識，正值現在午茶市已過的時辰，座客祇有一二成，於是幾個比較平時有說笑的，索性擠了過來湊熱鬧。

說起小吳和世富的關係，倒是微妙得很，小吳當然視李某為情敵，最好迎他的影子都不要映到眼簾上來；但是李世富對於他，却是一無所知，並且，為了梁飛燕的緣故，世富對於這裏的工作人員，一律都笑臉迎人，這使得小吳更是又氣又憤。

「李先生，」一個姓馬的櫃面領班這樣說，「你眞的要參加步行比賽嗎？」他一邊說一邊望望站在老遠角落處的小吳，他的心裏在估量這兩個情敵將會是誰人勝利的可能性。「如果眞的話，我們這裏的吳先生也很有意思去參加，不過因為沒有伴，所以還不曾去報名罷了。」

這句說話一出，各人都在內心裏體會到老馬有意想安排這兩個情敵來一次體力上的競賽——不是財力，於是大家都不約而同地既興奮又緊張起來，望望李世富，又望望吳樂天。

「呀，這將是件很有趣的事，李先生是上海人，我們的小吳是廣東人，這正好變成一次非正式的小規模的地區性友誼賽了。」這間酒菜館老闆的大阿舅，是在這裡當監督的，他也老興彌高地插嘴入來。「我本人願意捐出五十元一頓的和菜作獎品。」

飛燕是局中人，當然是心中了了，為了避開衆人對自己的集中視綫，還是暫時縮開為妙。後來她所知到的，就是李世富和小吳都被吵得無法不參加比賽，還有李某的另外兩個朋友也湊湊熱鬧去奉陪。

在以後的兩個星期，小吳的態度變得更加沉默起來。大阿舅和老馬在事後一想，這樣的比賽，未必就能夠把梁飛燕拉回到小吳這邊來，雖然她近日對小吳並沒曾顯得有任何冷落的地方。

比賽的日子，終於來臨了。李世富穿着他以前在大學時參加田徑賽的運動員衣服，精神奕奕。老馬在旁知他原來是位體育能手之後，不禁替小吳倒抽了一口冷氣，但是已經後悔難翻了。

穿起短褲背心的小吳，體格樣子自然是很不錯，不過是否亦屬賽跑好手，現在才去問他，已是多餘的了。

環市步行比賽在大體育場開始，參加的一共有一百廿多名，男婦老幼均有。別的我們且不去談，我們單談李某和小吳這對情敵的比賽情形。

你認為李某的心情緊張嗎？有點兒。他的用意在於對梁飛燕顯顯兒英雄本色，至於把這個廣東仔小吳打敗了，還是其次的事；小吳呢？他顯然要比較緊張些，他想要擊敗了李世富，主要是想出口鳥氣，至於會否就可以使得梁飛燕回心轉意過來，他認為是太渺茫了。但是比較他更緊張的還有人，那就是大阿舅、老馬和其他希望小吳獲勝，但又自認已經打了賭數的那批同事了。

在比賽開始之後有三小時的晚上十時，參加者的走在前頭與落在後面的已漸見端倪，小吳與李世富大約是走在五六十名之間，他們兩人不時會走在同一起，不過大家都再沒有談話的勁了。

再過一個鐘頭，全程剛走過了一半多些，小吳抖擻精神，走了在李某前頭有好些距離，這樣的一段相差距離，繼續保持了有個多鐘頭，看來他頗有奪取李世富的機會。不過，小李也自有他的法寶，因為到現在為止，他還不曾顯出一般人所表現出的倦容，是不是他在這兩個星期內恢復了他從前的田徑練習呢？沒有人知道。

照路程來說，現在祇餘下四分之一不到了，李世富逐漸在後面跟上來，他和小吳的距離，已經不成為顯著的問題了。這個情形當然不是小吳所知道的事，他但知拖着已經疲乏的兩條腿，拚出最後的氣力，繼續向前走。

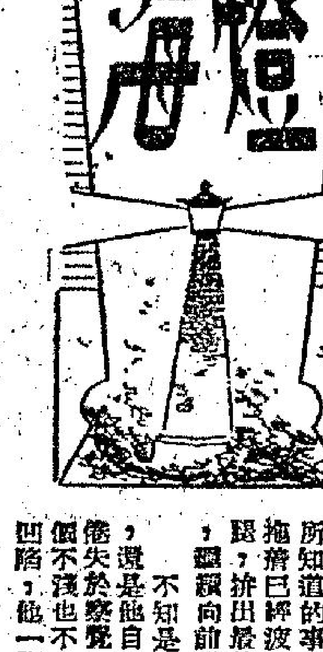
不知是光綫太暗，還是他自己精神疲倦，失於察覺，路上一個不淺也不太深的小凹陷，他一腳踏了落去，左腳根一軟，就把足踝部份扭了一扭，當時還不覺得怎樣，等到再行多兩步，左腳開始覺到酸痛，踏到地上時好像地面在搖動般，再行下去，痛楚愈來愈甚，終於在一次踐到一粒小石塊上時，整個身體支持不住倒了下來：

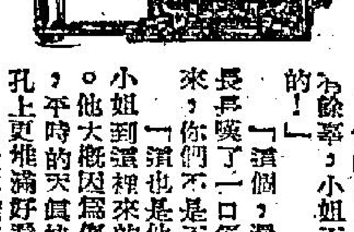
……

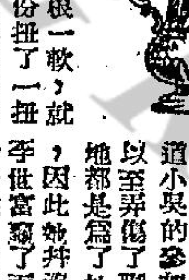
小吳扭傷了腳，大阿舅和老馬心裡都很過意不去，於是特別給了他半個月的病假；李世富本來是並不在乎大阿舅的五十元和菜獎品，二則他在這次步行比賽的結果，僅得了第二名，風頭還要來得足些。

至於梁飛燕呢？愛情這樣東西，有時是很難理解的，她知道小吳的參加比賽，以至弄傷了腳，無異地都是為了她的緣故，因此她并沒有因為李世富贏了而特別給予青睞，相反地，她在每天下班之後，都去探問小吳一番，對於小吳來說，他起碼已經打敗了目前這個情敵了。

（完）







德國最新特效 消痔丸（VENCIRSULF）
頑痔消
止痛止血。不用手術。痔瘡自消。保無復發。
主治：內痔，外痔，老年頑痔，痔發炎劇痛，痔潰瘍流血，大便帶血，肛門痕癢，脫肛。
德國卡爾大藥廠出品

新聲 百老匯
今天兩院盛大獻映
二十世紀霍士公司奇情曲折偉大刺激巨片
血影奇花 WOMAN OPPOSITE THAT
菲莉絲卡爾 丹奧哈利 主演
中文字幕說明 加印上片
下期 花都春夢

娛樂 樂宮
今天最後 哥倫比亞文藝倫情奇巨片
玉樓春劫 BONJOUR TRISTESSE

利舞台 普慶
今天仍映 期無多
特藝七彩·中文上片
日本逃亡記 ESCAPADE IN JAPAN
明早 利舞台 搖擺樂　普慶 婦唱夫隨
下期映：電話接洽

豪華 百樂門　五達天映　五達天滿
第六天請早定座
美高梅一九五八年度歡迎巨片 驚天動地之傑作
羅拔泰萊 李察威麥
龍虎冷箭 THE LAW AND JAKE WADE

麗斯
最後今天四場
飛女慾潮
明天 櫻花戀

東方
萬里追蹤 MAN HUNT 中文上片
明早 小人國

京華
最後兩天獻映
格連福特 絕嶺追蹤 中文上片

新世界
即日五場
春風得意·燕歸來帶
下期 新科學怪人

甜酸 文店

金陵 國民 金華 新舞台 明星 國際
七天已滿 二百餘場 第八天 天天映 定座從速
全部伊士曼七彩
梁祝恨史
導演 李鐵
芳艷芬 任劍輝 領銜主演

麗都 仙樂
明天盛大獻映
新華公司鉅構
童月娟 監製 姜南 導演
燈影
五插曲
鍾情 金峰 羅維 李英 張寰 高樹 林靜

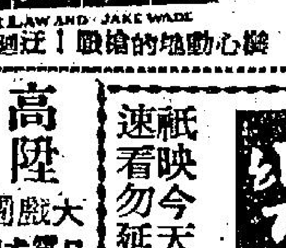
東樂
祇映今天 速看勿延
聯美公司英勇俠義藝術深刻動人巨片
畢蘭加士加 東尼寇蒂斯 雙星合演
新藝綜合體電影 特藝七彩片上中文
英豪千秋 "Sweet Smell of Success"

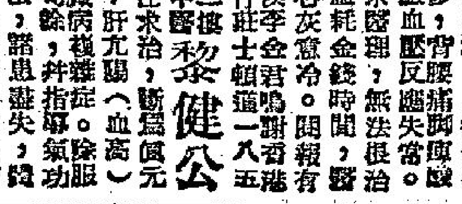
高陞
寶玉哭情天
新馬仔 芳艷芬 梁醒波

中央 大世界 光明 好世界 金龍城
今天聯映
糊塗外父
搶新郎

麗都 仙樂
今天最後
邵氏出品愛情巨片
李香蘭 趙雷 主演
一夜風流

九龍城酒店
冷氣開放
日租五元 月租更廣！
港九唯一手靚幽雅清遠的勝地
冷氣房十元起碼
會菜五十五元
三十二元雀局





黎健公
永康公寓
工商旅店
公寓
銀鳳

當舖後生盜竊 罪名達百餘項

利用橫手押入後偷出，牽涉款項五萬餘元。被告住公寓、有私車家。

【本報專訊】紅磡蕪湖街裕昌當舖大失竊案，今晨在九龍法庭正式提訊，被告被控罪名達一百四十二項，牽涉款項達五萬二千五百餘元。爲近年控案之新紀錄。

被告胡明，又名胡國平，廿八歲，是蕪湖街卅二號裕昌當舖後生。目前提堂時被控㊀約於八月十七日監守自盜，偷了胡亨利價值五百一十元〇二角的金錶，㊁約於八月十七日偷了胡亨利價值二百三十四元七角的金戒指，㊂約於八月十六日又偷了胡亨利價值二百〇四元〇八分的金戒指。今晨控方加控類似罪名一百三十九項。

控方稱：本月十八日店主胡亨利（譯音），發覺失竊之後，就去警署報案，當日即由紅磡區高級探目張秀，將被告人拘捕。

控方透露該案經過時說：該店有一夾萬存放當入之貴重物件，夾萬放於當舖辦事處之內，每日開店時，原告則將夾萬打開，鑰匙則掛於旁邊，至收舖時復鎖，被告爲店內雜役，故有機會行近該夾萬，數月前被告開始其偷竊工作，其辦法是先自備一金飾，用橫手到店押入，然後自己動手將之竊去，拿去金舖改作別的形式，又再用橫手當入，如是屢大進行，至案發時已共進行一百四十二次。

控方又說：被告所竊者只是他使橫手當入之飾物，而永無人到贖出的，故一直未爲店方察覺，被告人所得款項多已花光，并購入一汽車，警方拘捕時，暫在其所住之公寓搜獲押店包裝飾物之空包裹百餘個。

被告承認所控罪名，并表示可將汽車及私人財物抵償一部份款額。法官聆訊之後，暫將案押候宣判。（乙）

港督今晨巡視 九龍福利機構

適遇大雨衣衫盡濕

【本報專訊】港督柏立基爵士，今晨由社會福利署長巴璞陪同，下巡視九龍兩處福利機構，一爲基督教女青年會主辦之何文田信望託兒所，另一機構爲界限街社會服務處物資分發站與職業訓練所，由十時十五分開始，至十一時十分巡視完畢。港督在界限街大雨滂沱中登上一輛派贈牛奶之車車視察，而致衣衫濕透。

在港督今晨未抵達何文田之前，基督教女青年總幹事單德馨女士，及譚叔就女士，託兒所主任張佩瑤女士，均抵達託兒所，恭迎港督，港督專車十時十五分抵達，於受歡迎之後，隨即開始巡視託兒所內部，參觀男女兒童作室內遊戲，及室外遊戲、唱歌、騎木馬、上課，甚有秩序。

據託兒所張主任報告：全所收容男女兒童，現在已達一百三十四名，全部兒童均居住何文田徙置區內，其管理人多屬小販工人之貧苦大衆，故收費每月收十五元，并規定凡申請入所之兒童，必須居何文田徙置區者方有資格。百餘兒童均爲日託，每日上午八時入所，至下午五時放學，在每日課程規定上午早茶，午間十二時吃飯，下午三時下午茶。入所兒童規定兩歲至五歲，并規定入所之兒童值得受一年之教育，期滿後出所，以期達到兒童得普遍入所之機會云。

港督巡視十五分鐘之後，歸往九龍城界限街，巡視世界信義宗香港社會服務處之物資分發站與職業訓練所，由施同福牧師引導港督登上樓上，參觀職業訓練所內之工場，打字班及車縫班之工場，并巡視辦公室，參觀申請人領取奶粉及救濟品。港督最後冒大雨登上界限街路旁之派牛奶專車，參觀車內設備，至十一時十分巡視完畢。

港督今晨巡視託兒所參觀兒童室內遊戲情形（本報記者百攝）

南華在馬島 獲六戰六勝

昨四比零挫肥拿聯

【本港安信行辦莊廿七日馬達加斯加專電】香港南華遠征足球隊，昨（廿六）日在馬島作最後一仗，與肥拿聯隊比賽，結果南華又以四比零淨勝肥拿聯隊，經過此役後，南華在馬島賽程業已告竣，並獲得六戰六勝優良戰績。該隊將於明日（廿八）日離開馬島。

昨日南華隊佔優勢，上半場建功者：何祥友、朱榮，下半場何祥友再建一功，南華隊以四比零挫肥拿聯隊。併錄南華隊出場陣容如下：（國）

劉志坤　郭有　何祥友　莫振華　劉志霖　李育德　司徒堯　朱榮　中建（陣容次序難以辨認）

巴士一對一和馬學

【檳榔嶼二十七日路透社電】九龍巴士足球隊昨晚以一比一戰和全馬來亞學生隊。

黃花少女 搭霸王車

據說以爲巴士員工親屬，便可以不購票，卒被判罰。

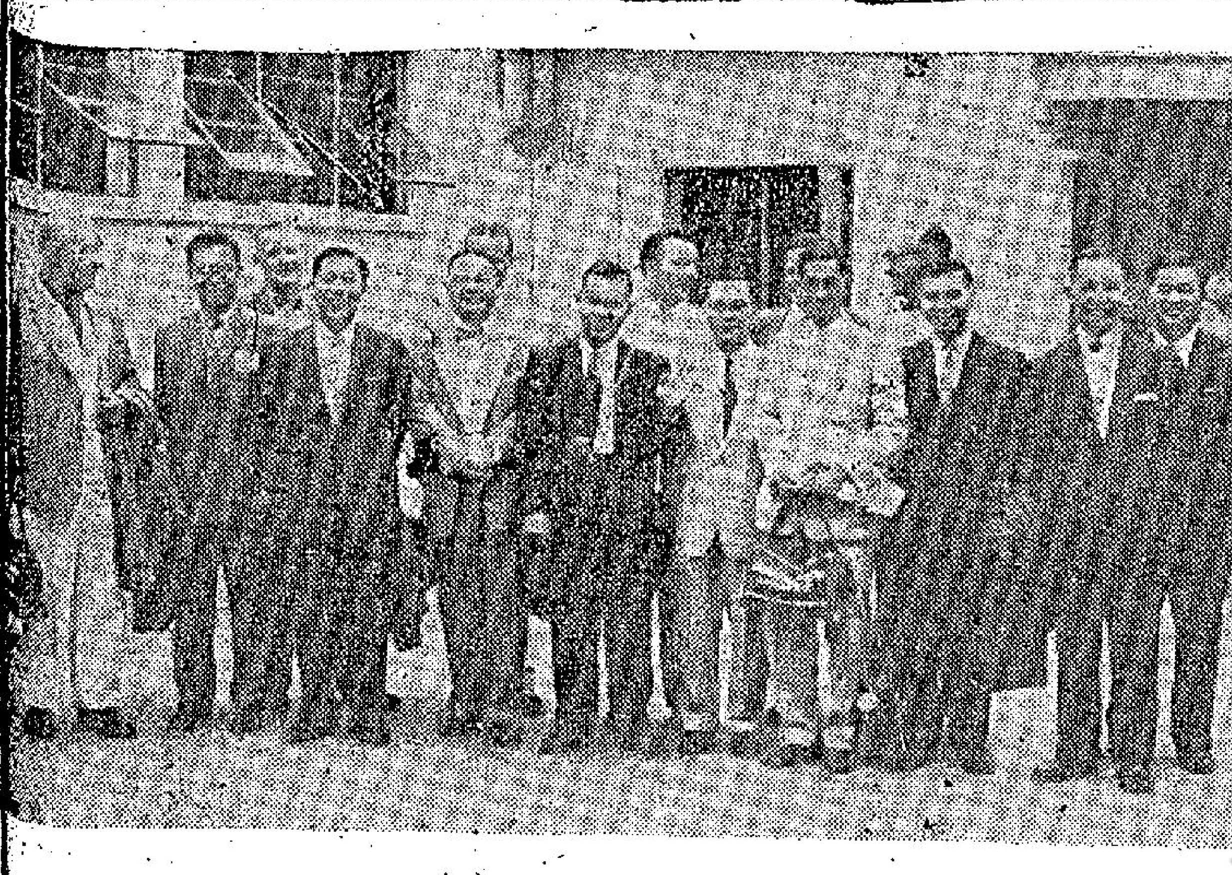
【本報專訊】一名妙齡少女，自認是巴士公司職員親屬，乘搭巴士時不購票，結果被稽查發覺拘控，今晨在中央裁判署李扶邇法庭審訊，判罰款廿元。

被告女子黃麗，十八歲，住皇后大道西四十×號三樓，被控於本月廿六日在巴士四九一七號上，隱瞞車費兩角，據被告解釋稱：她以爲凡是巴士公司職員親屬都可以不需要購票。（誠）

冒認探目名義 苦力意圖勒索

千元繳保押候七天

【本報專訊】一名義和醫院苦力，涉嫌假冒深水埗探目鄧錦名義，向別人索取款項，結果由真正之探目鄧錦將之拘捕。今晨解九龍法庭提訊，被告馮汝球，廿六歲，被控四罪：㊀八月二日在永康街向林就勒索一百元。㊁假冒差人一二〇一號鄧錦名義。㊂八月二日在永康街向林就勒索十二元，㊃八月二日在永康街向林就勒索三十元。被告延請律師向法官請求准予保外，法官准予以[illegible]



圖片說明　加航公司採用新型渦輪噴射推進大不列顛尼亞號太平洋客機，試航赴港之加拿大新聞界及航空界人士今晨於機前合攝。（本報記者呂攝）

傳共方延緩執行 禁漁船入珠江口

漁民仍恐中共有詐

【本報澳門專訊】自中共迫令漁船入社，引起漁民反感，除部份逃亡外，其餘仍留共區者，亦常發生反抗。中共近以管治不易，同時又以港澳當局，均表示決心維護漁權，保護作業漁民，因此傳中共又不得不改變手法，昨日將原定入社令，暫予延緩執行，對漁民寬限，延期六個月，至一九五九年三月一日始實施。昨日起，重開海禁，准許漁民恢復駛入珠江口作業。

該消息係來自大陸漁民報告者，確否尚未證實。中共突然解禁，復准漁船捕魚，因中共素無信義，漁民顯然尚無信心，漁民多疑有許。故多存戒心。

據悉：中共此項突然措施，與漁船入社，極少有關。每一漁區入社之漁船，估計僅得發出船牌數字五分一之數。最大之漁區唐家灣，原有逾千艘大小漁船，被迫入社者，僅得二百艘左右。其餘之灣仔（珠海區）僅得百餘艘，南北水（珠南區）、香洲（珠香區）等入社漁船亦不超過百艘。

昨日晚上，已有漁船約廿艘駛抵澳，恢復將魚鮮交欄代售，鹹水鮮魚絕跡市面已有十餘天，今日則可重見上市。

據欄商看法，中共此舉，另有原因，忖測不出兩途：重開海禁，恢復漁船自由作業，最終目的，圖將出走漁船，一網成擒，另一爲推行計劃遭受挫敗。

又訊：關於中共突然復准港澳漁民在珠江口外捕魚消息，路透社亦有報導，但此間漁業界尚未能立即證實。至於今晨有無漁船試行開往，亦尚無消息。

把款借與別人 瞞夫虛報判罰

【本報專訊】女子謝月英（廿四歲），今晨被控報假案，法官判罰七十元。

控方稱：被告人於昨日向旺角警署報案，謂被人恐嚇勒索一[illegible]行調查，兩差探發覺被告所報與事實不符，事實是被告人曾未得丈夫同意，將一些現金及金飾借與別人，恐怕丈夫責斥，對丈夫詭說是被人勒索用去該款物。（乙）

汽車肇事 撞傷老婦

【本報專訊】今午十一時半文武廟前汽車撞傷一婦人，傷頭部數處後無甚大礙，名劉香，五十三歲，住士丹頓街五十×號三樓。（乙）

熱帶低氣壓 港外百八哩

【本報專訊】天文台今午報告：今晨九時，熱帶低氣壓集結於北緯十九．五度及東經一一三．五度，即本港西南偏南一八〇哩之周圍六十哩內，向西移動，時速十哩。菲律賓群島及東部太平洋上氣壓仍低。預測：今日吹和緩至清勁東風，後轉吹東南風，密雲間有驟雨。

由零時至中午，天文台錄得雨量爲〇．三七吋。

受共貨打擊 港貨銷南非

【本報專訊】港貨在南非貿易市場受中共貨打擊，今年去銷額呈銳減，去貨前途未有好轉希望。據貿易商消息：傳南非政府將立法反傾銷，以阻中共貨源進，這是港貨能維持該市場之最佳希望。

今年來港貨去銷已比去年銳減，計首八個月去貨總值一千九百二十五萬元，去年同期爲二千六百四十五萬元，其中港製品去銷亦由二千二百三十九萬元減至一千四百七十八萬元，各種紡織品、衣著品、電池、搪瓷、食品等去銷貨均告減少。

最近彼方商人寄來訂單仍未有好轉的象徵，各種聖誕節及新年用之衣著品、燈飾、搪瓷、玩具等訂項僅維持今年初幾個月來之水平。

港商認爲如果南非政府不設立反傾銷法案，提高關稅，中共會否給予關稅補貼予出口貨，亦令人關注。

加航最大客機之不列顛尼亞號之雄姿。

早晚時分有秋意 百貨公司是先知

秋裝展出謀新攻勢

【本報專訊】處暑過後，早晚時分已有秋意，一向是季節先知的百貨公司，多已開始在窗櫥之內展出秋裝，并籌謀新的攻勢。

今年夏季用品市道，據商人指出：生意亦不見佳，整個夏季之內，頗具規模之百貨公司亦接遞以大減價爲號召，足以概見生意之難做。

該商人并謂：港商積存之夏貨頗多，因此本年新貨，有些公司亦削價求售，以便套取現金經辦冬貨。一般夏季用品如本年出品，均削價百分之二十左右，至於舊年貨式，則削價更見利害，其中不少[illegible]

又：在秋冬日用品中，羊毛衫爲其中主要之一項，據入口商消息：日本羊毛外套新貨已有運到，短期內可向市面推出。消息謂：現在運到之日本羊毛外套，爲女裝者，顏色多樣，花款亦頗新穎，訂價每打七鎊六先令，將來市面零售價每件約爲十二元至十三元。

由於去年港製羊毛外套市銷甚滯，歷年未沽出之貨仍有相當，過去通常在農曆七月中旬，廠家即開始織製，預算在秋涼時向市面售，但今年一般毛線廠家對本銷市道看淡，目前尚未有「出辦」，相信有一部份存貨較多之廠家，短期內未能開工織造新貨。

毛線市道亦未見好轉，去年積存貨多，今年補充訂購甚少，市面售價，卅二支日本染色毛線按磅按十二元五角，原色毛線每磅按十元五角。（乙）

被控行劫 押候三天

【本報專訊】男子㊀林德盛（廿一歲）及㊁林子俊（廿六歲），今晨在九龍法庭被控在大磡村行劫男子官譔奇現款二百十五元。

控方請求將案押候三日，法官批准。（乙）

涉嫌斬傷女子 辯說下體被握

押候下月十二審訊

【本報專訊】男子涉嫌斬傷女子遭控訴，今晨解中央裁判署李扶邇法庭提訊，被告否認當時原告以手握住其下部，彼爲自衛，乃揮刀傷原告。法官聆訊後訂期下月十二日審訊。

被告鄭玉衡，四十四歲，住柴灣徙置區第二段屋二九八號，被控於本月廿五日在上址，毆打傷害何鎖美（四十五歲）女體。

該案列物證爲一把利斧及一件恤衫。（誠）

噴射客機時代

加航不列顛尼亞號開航 港報界多人今應邀飛加

【本報專訊】加拿大太平洋航空公司，爲配合時代要求及旅客需要起見，特斥巨資，訂購噴射螺旋式最新型渦輪客機不列顛尼亞312號，行走太平洋航線。該機爲橫渡太平洋線最快捷及舒適之客機，亦爲世界上現代最快捷民航客機。目前已經由溫哥華飛抵東京，試航結果，時間僅十三小時，爲橫渡太平洋之最新紀錄。香港方面，因新跑道尚未完成，刻仍未能來港，該公司爲招待新聞界及旅行機構試航新機及遊覽加拿大名勝起見，本港方面，邀請本報社長胡秩五，南華早報何山，虎報羅門丹尼，加拿大廣播公司駐港代表史蒂文生，華僑日報評理岑才生，星島報總編輯陳夢因，本港及泰國旅行社主席人共十七人等，于今晨九時，乘機飛赴東京。該公司遠東經理貢仲安等今晨親到機場送行。港新聞界一行，會合日本方面之新聞界及旅遊界人士，乘搭不列顛尼亞新機，逕飛溫哥華，作加拿大太平洋航空公司之貴賓，遊覽加國各名勝。

本港啓德機場跑道，定九月十二日新跑道開幕，屆時該機將來港參加典禮，至十月一日正式舉行港加通航，以後旅客飛赴澳洲，當倍形便利，且更感舒適。至票價方面，仍然照舊並無增加。

新機使用之後，橫渡太平洋之五千哩航綫，飛行所需之時間大見縮短，約爲十三小時。同時載客人數大見增加，不列顛尼亞機飛行時速達四百哩，可載客一百零五人。不列顛尼亞機因使用噴射渦輪動力推進，故飛行更爲平穩而寧靜，全無震動，飛行時高度達三萬呎，機內備有空氣調節，乘客將更感舒適。機上裝有全部自動化雷達導航設備，有十一架駛導航機及六架發報機，與各地保持密切連繫，是以飛行更爲安全。

今年六月起，加航已用不列顛尼亞噴射螺旋槳客機航行溫哥華至阿姆斯特丹之航綫，太平洋綫開航之後，該公司並將按計劃全部以不列顛尼亞機代替現在洲際航綫服務之螺旋槳班機。

百八人結業

外籍輔助警察 由馬登檢閱并訓勉

【本報專訊】外籍輔助警察一百八十六名，受訓完畢，今晨十時半在黃竹坑警校舉行結業禮，由馬登氏主持檢閱，并向全隊隊員訓話，勉以與正規警察維護秩序，與社會之安寧，至十一時許禮成。

馬登氏致詞稱：在一九五六年的那一年，我本來是被邀請到你們其中之一個訓練營接受致敬典禮，但是，爲了九龍暴動事件，因而不愉快地取消了，那次的檢閱禮，在那不安的五天裡，輔助警察證實了自己對於正規警察的協助，實在是無限珍貴。從那時起，我知道輔助警察有了不少革新。如此，輔助警察將來更必負起了更重要的任務，假如需要的話，誠然，任何未來的紛亂，警察的各部門工作是少不了輔助警察參加去幹的。

最近另一有利的發展，便是後備警察和特務警察的合併，我很明白悠久的光榮和習慣和崇高的精神是不容易放棄的。這次合併的成就，證明了各位的好意和卓見，我深知在輔助警察服務是會遭遇困難，尤以日間在你們辦公的地方勞苦了一天，晚上又要參加服務，這是多麼不容易，你們在營裡的成就，實在有賴於你們的僱主、你自己，和那些在辦公處替你辦事的人們，輔助警察盡了一個很好模範，最後，我恭祝你們今天的表現，和你們過去的偉就，和將來的想望，同時，我願望各位得到最好的幸福。（百）

健美力黑馬尚有準 金髮女郎早期操壞

賽馬評　董平

第八班　共十八匹

猛進　健美力　金髮女郎　小帆船　銀禮　飛鵬　淑女　噴射機　漁花　芳翹　名花　新歌　叛徒第二　銀穹璧　蘇碧　特美馬　穎潮

猛進

一九五四年馬，七歲，雌性，棗色，十五掌。

練馬師：趙阿毛。

起步快，有前速，向後勁較弱，應跑應慢，勉強留住前段，後上亦不見得有佳作，故祇利於放前，憑平均快速取勝。前速並不太快，用之於短途，亦難派用場，在一哩比較理想，在最低班次，尚有資格取勝。

淘汰。步輕而馬浮，軟地勉強，慢濶場地，一律不宜。

外形不俗，體高步大，腿不至類雖若此，不幸體格脆弱，健康不佳，自前兩年狀態低落以後，竟未曾恢復舊業。本年度季初，評署期休賽後，康復九五，在第九班，能一出即勝。上半年反反覆覆，升降浮沉，尚幸遇天之賜，升同第八班，獨後即狀態雖保持，旣屬低班馬，復雖得有佳態，殆矣！下季能否復上狀態，亦有懷疑，前途未可樂觀。倘見

健美力

一九五三年馬，十歲，雌性，黑色，十五掌。

練馬師：林雲麟。

近來以還，黑馬而能有準，首推此駒，雖祇在低班次輕捏，但爲出爭疏可靠，力拚之下，不至有位。當不在佳態時，亦比較易見，並無似是而非之弊，黑馬雖奪之毛病，一律豁免，尚爲難得。

以性能論，最宜一哩，早期在一哩及以下各程，均有成績，落年以後，長途耐力智增，竟能成長優於

身裁紮實，而稍嫌單薄，仍以置中磅以下爲佳，路程則以一哩較優，九化郎倘可勉強，快地有利，爛慢不宜。雖老未退，現有佳態，在此班中，仍係中堅可靠人物。

金髮女郎

一九五三年馬，九歲，雌性，栗色，十四掌三。

練馬師：蘇芬諾夫。

身裁較秀，外表不俗，而成就止於低班，與早期操練不正常，及氣力難平均發展有關。今老矣，雖欲改進，亦恨已遲。

時，敗於對手強橫，降第八班則敗於負頂磅吃虧，陰差陽錯，遂毀機會。頂磅運拚，尤覺吃力，後期狀態已落，拚得辛苦耳。

而僅敗於第八班頂之特美馬，倘覺不俗。此駒一口氣弱，搶最短途，放出亦會同氣不及，敗於最後一步，而前段稍留，後勁可有凌厲之氣，如訓練得稍好，應可在一哩路程立功。

第八班祇剩老弱殘兵，此駒近年倘見有準，下季雖漸老，稍覺退化，但比之狀態恍惚演出不準之流倘勝一籌，在偶然場合，倘有機會。乾地較宜，負磅太重，影響成績。

小帆船

一九五六年馬，七歲，雌性，灰色，十一掌。

毛色花灰，不雅顏相，斑雜難看，自非相稱。身裁笨拙，軀幹不滑。步幅不寬，速度有限，幸免急密，既乏勁道，亦無銳氣，前速不利，後勁尋常，長途缺耐力不夠，短途又忌前速有限，難得有一項路程合胃口，屬劣之才，不可樂數。所特者係年歲尚輕，後生可長，混跡在最低班次，與老弱殘兵作戰，倘以氣力勝一籌，大家門匹優勢。本季倖免出局者以此，而下季還佔此點長處，遂季充數，仍可繼續與跑生涯。

銀禮

一九五五年馬，七歲，雌性，棗色，十四掌三。

練馬師：皮羅托夫。

身段嬌硬，彈性不足，前速祇屬平均，遇快則後勁不張，當在一哩左右路程以沿途快放或中路追出取勝，下等之劑，祇能停滯於此班。本年度屢有進步，氣力拉長，一哩二五僅敗於日，成績不俗。硬身馬氣一過，可能跑一段即散，故力拚之後，氣力消耗過度，即是狀態低落之因。拚一哩二五之役大來季尚在壯年，倘不傷元氣，尚可復有振作。一哩或以上路程，當比同班馬之後可爲，而速度則比同班少壯

藏有巴比通 罰款二百五

【本報專訊】自政府當局頒佈新例將巴比通及苯巴比通這兩項西藥列入管制禁藥範圍之後，最近警察當局已開始採取行動，凡藏有巴比通者，即以藏毒論罪。今晨本港方面第一宗男子因藏有巴比通藥品而被警方拘控，解由中央裁判署審訊。被告男子名黃世樞，廿五歲，失業，住永興里五號地下，被控於前（廿五）日在中環租庇利街十七號[illegible]

圖片說明　橡膠同業公會理事長黃桂，昨六十壽辰，殷商友好假璦華讌賀，圖爲讌後合攝。

新聞雖屬刺激 金鈔却大牛皮

今晨全股票行情

【本報專訊】今晨K金開盤二五二·一八七五，最高二五二·八七五，收市二五二·八七五。去息五仙。期鈔開盤五·七九七五，最低五·七九七五，收市五·七九七五，去息一角。美鈔最高五·八二，最低五·八一七五，收市五·八一七五。倫敦鑄眼錢乙式（二·七七六二五）紐約轉眼錢報漲二分五，新貨五萬安士交付，傳須改期運到（約須改期在下週）新聞似係有利好刺激作用的，但好友却還沒有接貨的勇氣，〇一式尋寬差價。

船塢工人 打架判罰

【本報專訊】男子鄭策懷，四十四歲，乃海軍船塢內之管理員，於今晨被警拘控於中央裁判署，指其於昨（廿六）日在海軍船塢毆打男子陳阿鏡案。偵探部辦兜文主控，據稱：原告男子乃船塢造船部工人，而被告是其上司，但非直接管理，當日下午五時放工，即告與被告同時與一群工人談話，其中有涉及被告爲原告者，於是雙方衝突起來，原告爲被告推仆地上，跌傷口部，於是場面引起紛鬪。被告向之干涉，致引起糾紛，結果官判被告罰款廿五元及賠償原告醫藥費十元，保守行爲一年。

特寫

新界一宗新要案，因爲被告人患精神病；要勞動女王來處決。使我們想起了：

可怕的精神病！

新界一宗新要案，因爲被告人判定神經不正常，不宜於受審訊，依據本港法律，在這種情形之下，是要呈報英女王，聽候女王諭旨的；所以：法官乃宣佈如上，把被告還押候命。

一般對於神經不正常的人往往就稱爲神經病。但是，就醫學方面來說，神經病應該是神經系統的病，比如說小兒麻痺症，這才是屬於神經病的一種，而精神病呢？醫學上說是精神分裂，是屬于心理病的一種。

本港的西營盤和新界青山，政府設有精神病院，但卻被一般人指爲神經病院，那是人們把神經和精神，二而爲一，混亂在一起的緣故。

精神病，其實是都市病的一種，照本港現有兩個醫院的病床是容納不來的，特別在今日畸形發展下的香港，一切太緊張，太刺激，精神的不安和困擾，社會愈文明，人們的慾望愈發達，慾望是無限度地提高。你看見別人有汽車，有洋房，生活上享受好，可是，回顧自己日出而作，日入還未息，得來的還不足安付家計；慾望與事實恰成極端的對比；或者，在戀愛中，原可成熟了，可是突如其來的給橫刀奪愛去，想起了對方強有力的條件——既英俊，又有錢；或者，一宗大的生意爭奪中，最後一分鐘失敗了，甚至，好像是自己中了頭獎，但突然其來，使這美夢打破。……諸如此類的刺激，在恩惠過了限度的時間，一個人便很容易的走上了落落寡歡的途徑上，飲食不思。這樣，就是嚴重的警號。從最高度的緊張到暴發，這時，便是精神分裂的開始——也就是患上了精神病。一個有了精神病的人，他的舉止是自己控制不來的，也會隨時發生時感，連殺人的事也可以造出來。

所以，一個愛胡思亂想的人，過而狂想，那就會走上精神分裂之途。

西營盤精神病院就容納了二百多個不幸的病者，他們都是受不了刺激而患上了精神病的。青山的精神病院則有七十多人，後者尚有第二、三期工程待完成。

據說對于精神病者的療治，主要是心理上的開解，然後才是藥物和電療。故此，有許多病者是不予留醫，祇是按時到院接受電療。較舊的方式也有用「水療法」的，但現已很少使用了。

我們常常聽人說及某人患精神病，但醫院不收容，這大抵是病症不嚴重，而病床不足也是主因之一。因爲精神分裂的人，他在不發作時是相當正常的。所以，也往往有些患者昨日剛到過醫院，于今天卻發生傷人或殺人的悲劇。這是頂不幸的。

精神病院裡是採用小組隔離的，即是若干人一起，但是也有不宜與他們太集中的，特別有些病發作的重病者，他們需要進入一個四週都鋪了橡化牆壁的房間，讓他們即使撞頭埋牆也不會受傷，事實上，精神病者，他們常常值發洩來解脫，很可能撞牆，這也說明了患者精神上是多麼的痛苦。

讀者們在通道上來往，也許會注意到一些人在途中喃喃自語，甚或在街頭無目標者指劃一番，或者負起一個包袱，整天在中區來來去去的人。較著名的江十三郎，他在亙亙打擊與失意下，也早已成爲一個精神分裂的人，年來，他整天在街上、茶樓出現，有時嘻嘻哈哈，有時喃喃，可是誰來卻不知那兒去了。

過度的憤世嫉俗，慾望、緊張、刺激、壓迫，——都是引致精神病的，而都市，特別我們這擠了二百五十萬人口以上的小地方。——九龍市區三方哩半（至界限街計），港區三十二方哩。加上人事的複雜，那更危險。

還是古老話值得我們實踐的——淡薄名利，隨遇而安。腳踏實地生活，還得忙裡偷閒，這才是生活的藝術，也是避免走入精神分裂的危險。

本報記者知石